

SEGURO COMBINADO

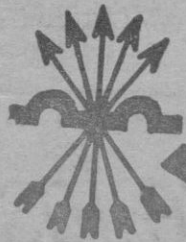
INCENDIO Y ROBO

Domicilios Particulares  
Chalets

Bartolomé Abad

Seguros

Marqués de Fuensanta, 2  
Tels.: 23.877 - 11.681  
PALMA DE MALLORCA



# Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL  
P. M. 5 - 1958

Palma de Mallorca, domingo, 20 noviembre de 1966

AÑO XXVIII - N.º 8.246  
PRECIO: 3' - PTAS.

EDITADO POR «PRENSA Y RADIO  
DEL MOVIMIENTO»  
Avenida Generalísimo, 142 - MADRID

DIRECTOR  
F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION Y  
TALLERES  
Paseo Mallorca, 29 - PALMA



un pie para esta FOTO

UN JOSE ANTONIO EN VELA



Quando escribimos es noche alta y fría, y las viejas piedras del Consulado del Mar y del Patio de Jefatura se han encendido para iluminar la noche de vela, de guardia en torno a una Cruz. Los falangistas se relevan en silencio, casi de puntillas, porque sólo el chisporroteo de la hoguera se oye bajo los árboles. Al fondo, la capilla entreabierta. Cuando amanezca, la misa que coincidirá con la hora tremenda de la descarga en Alicante, justamente treinta años atrás.

Escribimos, pues, con esta imagen metida en los ojos y en la mente. Sin embargo, al elegir entre tantas «fotos» de la historia y del recuerdo, al ir repasando esta del entierro de José Antonio, y aquella del patio de la cárcel, y esa otra del momento de darle tierra en El Escorial, y cien más, hemos elegido esta de un José Antonio vivo, trabajador, creador, con sus brazos desnudos para la lucha, pero con su inteligencia proyectada en unos papeles, en unos escritos en los que la España soñada se iba trazando. Un José Antonio intelectual, doctrinario, que traza programas, que esboza proyectos, que es el autor de puntos iniciales, actitudes, estilos y trayectorias para la Patria, que es energía y es dialéctica. Este José Antonio que no ha muerto, que trabaja en su despacho, que estudia, que piensa, que escribe y que sueña pero, sobre todo que crea, es el que traemos hoy aquí con dolor emocionado en el aniversario de su muerte heroica.

Otro héroe, su padre, preside la tensa vigilia de José Antonio. — F. J. J.

(Foto Archivo)

## RUEDA DEL MUNDO

ANIVERSARIO DE LA MUERTE DE JOSE ANTONIO

EL CONSEJO DEL REINO SE REUNIO EN EL PALACIO DE EL PARDO

SE RECIBIO EN ROBLEDO DE CHAVELA LA PRIMERA FOTO DEL «LUNAR ORBITER 2»

EXPECTACION EN ITALIA ANTE LA PROXIMA SESION DE LAS CORTES ESPAÑOLAS

CONFUSION POLITICA EN BONN

CALIDO ELOGIO DEL COMITE DE LOS VEINTICUATRO A ESPAÑA

## REITA FARIA, «MISS MUNDO»

En Londres se ha celebrado un mundial más interesante, divertido y atrayente que el de fútbol del pasado verano: la elección de la señorita más guapa de las que acudieron al certamen y que representaban a medio centenar de países. España no figuró por participar «Miss Gibraltar». La elegida «Miss Mundo 1966» es la señorita Reita Faria, «Miss India», que aparece con la corona, capa y cetro, símbolos de su reinado anual, y rodeada de las cuatro finalistas: «Miss Italia», Gigliola Carbonara; «Miss Grecia», Efi Plumbi; «Miss Yugoslavia», Nikica Marionovic, que ha tenido gran fortuna, pues era la primera representante de un país comunista que acudía a estos certámenes de belleza, y «Miss Brasil», Mariuel Manvailer. La fiesta se celebró en el hotel Waldorf, de Londres. (Cifrafax.)



## En este número de 32 páginas

- CRONICA DEL AEROPUERTO: AGENTES DE VIAJES BRITANICOS EN PALMA
- CARTA A LAS JUVENTUDES DE BALEARES SOBRE JOSE ANTONIO
- LA VELA DEL RECUERDO
- PAGINAS DE GRANDES Y

### PEQUEÑOS REPORTAJES

- «BALEARES» EXTIENDE EL ECO DE TODAS LAS CIUDADES Y PUEBLOS DE LAS BALEARES
- (UN PERIODICO PARA LEER TODO EL DIA)

## Urbanización «Serra Nova»

SON SERRA DE MARINA

ZONAS: RESIDENCIAL - HOTELERA Y COMERCIAL

con el pinar más espléndido de la bahía de Alcudia. ACCESO POR AUTOPISTA - PASEO de Sta. MARGARITA que enlaza en el km. 15 de la carretera Artá-Pto. Alcudia a 5 km. de Ca'n Picafort - a 10 km. de Sta. Margarita.

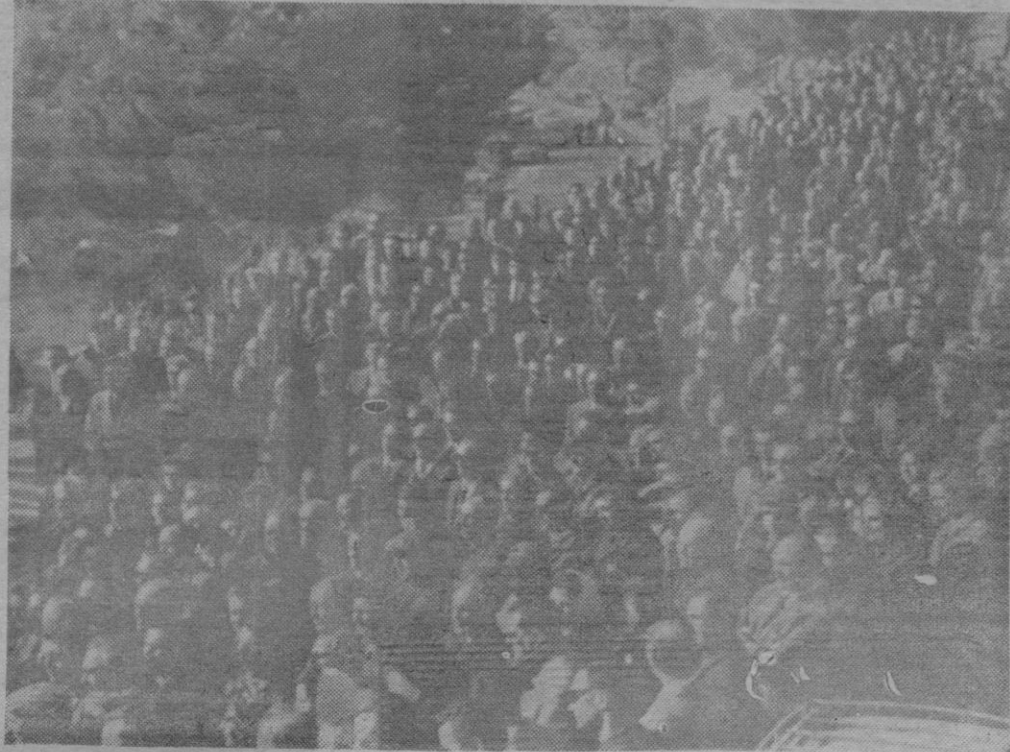
Venta SOLARES con Asfalto - Bordillo - Farolas - Electricidad.

DESDE 270 PTAS. m.<sup>2</sup> VISTA AL MAR (A 90.000 PTAS. EL SOLAR

DESDE 900 PTAS. m.<sup>2</sup> LOS SOLARES LINDANTES ZONA MARITIMA.

Las zonas verdes y parques naturales. 31.000 m.<sup>2</sup> 20.000 pesetas entrada - Resto, 4 años facilidades.

INFORMES: Oficinas en la Urbanización o Tel. 7, Santa Margarita (Mallorca) - Todos los días de 11 a 6'30 tarde.



Impresionante homenaje al Caudillo

GANDESA (Tarragona). En el «Coll del Moro», donde el Caudillo dirigió la Batalla del Ebro, se ha reunido una impresionante concentración de ex combatientes, cuando se conmemora el 28 aniversario. En la foto, un aspecto de la multitud que asistió al acto.

(Telefoto Cifra.)

# Opiniones

## Carta a las juventudes de Baleares sobre José Antonio

Por José Luis Zamanillo

INVITADO por la Vicesecretaría General del Movimiento a dirigiros unas líneas con motivo del XXX aniversario de la muerte de José Antonio, he aceptado muy gustoso el encargo por un doble motivo: el tema propuesto y el destinatario del mismo. Varias veces, en años atrás, he tenido ocasión de dirigirme, públicamente, a los habitantes de esas queridas islas tan profunda y entrañablemente españolas. Y, entre ellos, jóvenes de distinta edad y condición en los que brillaban las virtudes raciales, que ya conocía por antiguo trato de buenos y viejos amigos insulares.

Y del tema, ¿qué puedo deciros de nuevo? Bien conocida es mi admiración hacia la persona y la obra de José Antonio, manifestada también públicamente, en recientes conmemoraciones de su discurso fundacional y de su gloriosa muerte. Compañero suyo en el Parlamento republicano y en su labor españolísima de la pre-guerra, puedo atestiguar imparcialmente, precisamente por no haber militado en sus filas en los años preparatorios del Alzamiento nacional, la verdad de las palabras de Valcárcel, nuestro Vicesecretario General, "José Antonio pertenece a un patrimonio común a cuantos deseamos una España apoyada en los principios permanentes que defendió y por los que su muerte". Cierzo: en ese carácter nacional se basa lo mejor de nuestra obra y lo más duradero de su doctrina. Intentar decir algo nuevo sobre ellas sería lo mismo que llevar hierro a Vizcaya o descubrir a vosotros el Mediterráneo. Permitidme, no obstante, unas sencillas reflexiones con la claridad y verdad que os gusta siempre que se os hable.

Es muy frecuente, entre los que se dirigen a la juventud, tratar de halagarla, hablándole, solamente, del futuro "que es vuestro". Silencian los que así se expresan que, cuando llega ese

futuro, la juventud ha dejado de serlo. Consiguen, en cambio, o pretenden conseguir, apartar la atención de los jóvenes del presente que es lo único que todos, jóvenes o viejos, tenemos al alcance de la mano. Tan malo es un preteritismo exagerado y nostálgico como un futurismo soñador y engañoso. José Antonio conoció el presente que le tocó vivir y lo aceptó con todas sus consecuencias. Amante de la poesía que promete, frente a la poesía que destruye, no fue nunca un iluso lunático. Vivió siempre bien enraizado en lo profundo de la tierra española, hasta regarla, materialmente, con su sangre generosa. Sigamos, pues, su ejemplo, vivamos intensamente, dolorosamente si queréis, la actualidad que tenemos delante en la seguridad de que el porvenir se nos dará por añadidura.

Del mensaje joseantoniano una nota fundamental quiero destacáros: su constante anhelo de unidad. Persiguió y logró "una síntesis —son sus palabras— de la revolución —no como pretexto para echarlo todo a rodar, sino como ocasión quirúrgica para volver a trazar todo con un pulso firme al servicio de una norma —y de la tradición—, no como remedio, sino como sustancia; no con ánimo de copia de lo que hicieron los grandes antiguos, sino con ánimo de adimnación de lo que harían en nuevas circunstancias". Por eso le comprendimos tan bien los auténticos tradicionalistas, defensores de la sustancia de la tradición patria.

¿Qué haría José Antonio en estos momentos? La respuesta nos la da él mismo: "Hay que tener un sentido total de la Patria, de la vida, de la Historia, y ese sentido total, claro en el

alma, nos va diciendo en cada coyuntura qué es lo que debemos hacer y lo que debemos preferir". ¿Quién, sinceramente, puede dudar de que saltaría gritando a todos los hombres y por todas las tierras de España: unidad, unidad, unidad? Claro es que la coyuntura patria de hoy, a Dios gracias, no es la misma que la que él vivió. Entonces la unidad nacional estaba deshecha y había que acudir a salvar lo más fundamental de ella. Hoy, después de veintisiete años de pacífica reconstrucción material y espiritual de la nación no pone en peligro la unidad, antes al contrario la perfecciona, el reconocimiento de la variedad de esas mismas tierras españolas. Como, tampoco, hace peligrar la unidad doctrinal en lo fundamental la existencia de diversos matices secundarios. No, el peligro no está ahí. El grave riesgo para la unidad está en el olvido de unos, en la ignorancia de otros, en el egoísmo de muchos y en la insolidaridad celtibérica de todos. Y aquí sí que la juventud tiene mucho que hacer. Son virtudes propias de ella la generosidad, la valentía, la decisión. Con esas armas podéis y debéis oponeros a todo lo que en los mayores haya de falso, de egoísta, de cobarde.

En vuestro recogimiento insular, jóvenes baleares, templad el espíritu en la reflexión, en el estudio y en el amor. No olvidéis el pasado, que es el único medio de que no se repita; preparaos para el porvenir; pero, sobre todo, aprovechad bien el presente, que es la base del futuro. Envuelto todo en un gran optimismo y alegre confianza, fundada en una ilimitada fe en nuestra Patria. Como decía José Antonio, "creemos en el milagro de España, nuestra España de los Reyes Católicos, la España cuyo signo ostentaba nuestro yugo y nuestras flechas".

José LUIS ZAMANILLO  
20 de noviembre de 1966

### Baleares

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES  
PASO MALLOCA (PALACIO DE LA PRENSA)  
Apartado Correos, 22  
TELEFONOS:  
Redación, Administración y Talleres (centralita): 233920 - 233943 - 233942  
Publicidad y Cierre 231177  
Esquelas 235940  
Administrador 236382  
Director 232186

OFICINA URBANA DE PUBLICIDAD:  
Calle Danés 2, — Tel. 231345  
JEFE PUBLICIDAD:  
Gabriel Calafell Cabrer  
FOTOGRAFOS:  
Juaneta, Mateo Moragues, Payreras (Inca), Alexander y Juaneta (Lluch).  
DIBUJANTES:  
Pedro Sureda,  
Esteve, de «Trama Publicitaria».

COLABORADORES:  
VILLALONGA, Lorenzo.  
AGUILÓ DE CACERES, Eufra.  
CABRER, Pedro.  
DEYA PALERM, Pedro.  
GARCÍAS PALOU, Sebastián (Cónicigo).  
MÁSCARO PASARIUS, José.  
PALMER, Catalina.  
PAYERAS FRANCH, Bartolomé.  
PUJOL LLIBRES, Antonio.  
RULLAN, Pedro A. (C. R.).  
RAMIS ALONSO, Miguel (Presbítero).  
SUAU ALABERN, Juan.  
VERDAGUER MESTRES, Mercedes.

CORRESPONSABLES EN LA PROVINCIA:  
ALGAIJA: Juan Fort Oliver — Ceballeros, 8.  
ANDRATX: Antonio de P. Garau. P. Pascual, 48.  
ARTA: Jorge Vicens Bausá — General Franco, 74.  
BINISALEM: Jaime Martí García. Plaza Iglesia, 8.  
BUGER: Lorenzo Siquier Alemany — General Franco, 21.  
BUNOLA: Jaime Estarellas Mateu — Estación Ferrocarril.  
CAMPANET: Antonio Siquier Payeras — Escuela Nacional.  
CAMPOS: Miguel Rogé Adrovén. General Franco, 28.  
GAPDEPERA: Jaime Pons Flaquer — Fontante, 4.  
FELANITX: Jaime Oliver Oliver. Mayor, 86.  
IBIZA: Bartolomé Rogé Prats. Montgrí, 6.  
INCA: Antonio Pons Sastre — Jaime Armengol, 45.  
ELOSETA: Antonio Santandreu Ripoll — Mayor, 62.  
LA PUEBLA: Andrés Trisay Anglada — Rica, 30.  
LLEUCCOMAYOR: Gabriel Ramón Juliá — Plaza España, 4.  
MAHÓN: Mateo Moragues Vidal. — San Bartolomé, 2.  
MANACOR: Miguel A. Riera Nadal — Artá, 16.  
POLLENSA: Miguel Bota Totzo. Médico Sureda, 22.  
PORRERAS: Monserrate Nicolau. General Franco, 1.  
SAN JUAN: Juan Jaume Nigorra. Mayor, 59.  
SANTA MARGARITA: Guillermo Cantallops — Antonio Maura, 59.  
SANTA MARIA: Andrés Bestard Mas — B. de Santa Eugenia, 38.  
SANTANYI: Pedro Pomar Forteza — Plaza Mayor, 29.  
SELVA: Antonio Solvellas Oliver — Hermanas Sastre, 1.  
SINEU: Nicolás J. Salom y Sanchó — Mas, 2.  
SOLLER: Andrés Arborea Oliver Isabel II, 62.  
SON SERVERA: Jaime Calafat Pons — General Goded, 1.

### 20 DE NOVIEMBRE

LA fecha del 20 de noviembre reviste para todos los españoles una diversidad de significados. De un lado, entraña un profundo ejemplo personal; de otro, tiene también una dimensión colectiva; por otra parte, constituye un símbolo de un compromiso, encarnado en el sacrificio personal de José Antonio Primo de Rivera.

No cabe duda de que, lo primero que salta a la vista del 20 de noviembre es su dimensión humana y personal. La muerte ejemplar y generosa es, siempre, objetivamente apreciable, pero también alcanza trascendencia y sello en los contemporáneos y en las generaciones posteriores. Por eso, la muerte de José Antonio, producida en el momento decisivo de su trayectoria política, nos envía la imagen de su ejemplo, nos hace creer en el valor de la entrega, de la fe y del amor a un ideal.

Pero, además, ese acto personal de dar la vida en función de una idea, en el caso de José Antonio, se hace mensaje para todo un pueblo. Se eleva hasta el nivel de guía política, de norma y de camino. Pero no camino de nostalgia que se detiene en apreciar y en recordar, sino en camino para el que se exige ser capaz de no desperdiciar la sangre vertida, la vida entregada. La muerte de José Antonio ha de ser entendida y vista como la clausura de un ciclo de desperdicios vitales, políticos y sociales; ha de ser, por el contrario, la apertura de un ciclo creador, cuya base es la

fidelidad a aquel ejemplo decisivo, trágico irremediable de dar la vida.

Dimensión personal, íntima, aspecto colectivo, social... Son esas dos facetas las que hacen que el 20 de noviembre sea, también, el símbolo más fuerte para expresar el compromiso nacional que se desarrolla y se despliega a lo largo de nuestro ciclo histórico de paz. Símbolo que no es de muerte, de acabamiento, sino de creación, de resurgimiento, de esperanza. El 20 de noviembre nos obliga, si, a volver la vista hacia atrás en un acto de homenaje y de recuerdo; pero para tenderla inmediatamente hacia adelante, con la preocupación de asegurar el camino y la acción que haga imposible para cualquier español, un desencadenamiento trágico de incompreensión y de rencor.

Tanto la función histórica del pueblo español, manifestada en el Movimiento Nacional, como el proceso de apertura, de entendimiento y de diálogo que España tiene en marcha, han necesitado de una doctrina, de unos hombres, de unos instrumentos para hacerse posible. Pero han necesitado también, en y medida muy importante, el sello decisivo que los haga irrevocables, que mantenga siempre la ilusión encendida de verlos ser plena realidad. Y ese sello, ese impulso que los mantiene en permanente frescura, no es otro que el recuerdo de esta fecha, el recuerdo vivo y activo de José Antonio, de su doctrina, de su persona, de su ejemplo.

### LA VELA DEL RECUERDO

AÑO tras año, con fervor sincero y lealtad probada, conmemoramos con el vestal fuego de los sinceros y el rezo de los que creemos en la inmortalidad, la fecha histórica en que se nos perdió para siempre el creador de fe en España y de ideología política, hecha histórica en que se nos perdió para siempre aquel alma para poder salvarla y enredarla en su unidad de destino universal.

Año tras año, a partir de aquel 20 de noviembre de 1936, en cuya madrugada fue segada a rajfaga de balas, en el patio de la Prisión de Alicante, la vida de José Antonio, a su joven edad redentora de treinta y tres años, la familia falangista de Mallorca, sin que faltaran nunca hermanos nuestros de las demás islas archipiélagas, hacemos voto de recuerdo para nuestro fundador, que ahora y siempre, por habernos robado el enemigo la presencia de su muerte, será para sus fieles camaradas nuestro llorado y añorado Ausente.

En el espacio en setos vivos y rosas abiertas que media entre los edificios salobres de aire mediterráneo, La Lonja y el Consulado del Mar, convertido este último en Jefatura Provincial del Movimiento, tiene lugar, tal

día como ayer, la vela de su recuerdo.

Año tras año, lealtad a lealtad con su doctrina, esfuerzo tras esfuerzo por tratar de interpretar su pensamiento en la constante transformación de vida y tiempo, de jóvenes a viejos, más se nos abreva su ausencia en el tránsito, cada vez más cercano, de estar con él.

Así es la coincidencia de sentimientos con todo ser querido que se nos haya ido para siempre, saber que la vida nos lleva hacia ellos y que nos están aguardando en su guardia tensa en aquella línea de allí de las estrechuras.

Es toda ella sencillez la vela del recuerdo. El simbólico fuego ardiendo en las altas cráteras de hierro. La voz del mando y de la obediencia en rezo. Las generaciones de falangistas, desde el más bisoño al más veterano, en semicirculo formadas en el espacio en setos vivos y rosas abiertas que media entre los edificios de aire marino de La Lonja y el Consulado del Mar.

Todo consiste en rezar en esa vela del recuerdo. Es el único lenguaje cristiano con el que poder comunicarnos con los seres ausentes. La oración sentida no es monólogo solamente, sino diálogo vivo. Rezad con fe y la propia oración os probará que es cierto.

Turnos de rezos. Desde las ocho de la tarde sabatina hasta la Misa de la amanecida. Que así, bañada por la luz del amanecer de España, quedó liberado en prisión José Antonio. Porque los sicarios de Moscú, que no creen en Dios, le pudieron matar, pero más no pudieron.

La vela del recuerdo es, año tras año, tal día como el de ayer, como un revivir la presencia de José Antonio entre nosotros. Por eso, cuando el Jefe Provincial pronuncia su nombre, nosotros lo atronamos con nuestra afirmación:

—José Antonio Primo de Rivera y Sastre de Heredia!  
—¡Presente!

### ANÁLISIS DE UNA EXPECTACIÓN

EL anuncio hecho por el Presidente de las Cortes Españolas de que el Jefe del Estado va a presentar en fecha próxima la Ley Orgánica Fundamental a la Cámara, ha producido en todos los sectores del país un amplio eco de expectación. Indudablemente, la nueva Ley Orgánica tiene para la comunidad española una importancia trascendental. Pero, independientemente del contenido específico que la Ley aporte al conjunto institucional español; inflico que dependientemente de su valor como pieza jurídica, hay que buscar el sentido de esa expectación en causas profundas, en causas que tienen sus raíces, precisamente, en la historia española de estos últimos años.

La historia política española que tiene su origen en el 18 de Julio de 1936, puede definirse como el equilibrio estable y armónico entre el Estado y la sociedad. Equilibrio que ha sido hecho posible y fecundo por la presencia y la acción del Movimiento Nacional. En principio, el Estado tuvo necesidad de suplir con su presencia y su acción las lagunas existentes en las estructuras sociales. Ahora bien, dicha operación no habría sido posible si la sociedad no hubiese contado con el aliento del Movimiento o bien, si el Estado no hubiera tenido la permanente inspiración que el Movimiento le prestara.

La clave de que el equilibrio se haya mantenido, reside precisamente, en que desde el Estado se ha tenido siempre conciencia de que era imprescindible realizar una doble operación: de una parte, suscitar en la sociedad fuerzas, madurez, responsabilidad, instituciones; de otra parte, ir engrazando esas nuevas fuerzas sociales en el conjunto institucional del Estado, sin quebra de la unidad y con la dinámica necesaria para que esa sociedad encontrara las formas más adecuadas, más reales, de representación y de expresión.

La sociedad española es una sociedad sana. Por eso le preocupa su continuidad. Por eso ha renunciado para siempre a los traumas violentos. Por eso sabe que el camino seguro de su continuidad es, sin duda, el respeto a la ley y el funcionamiento normal de los dispositivos y de los mecanismos que han de determinar el futuro.

Es el trabajo, la convivencia, la aspiración a una representación más amplia, el crecimiento económico, la elevación del nivel cultural lo que todos los españoles aspiran a continuar y a conservar. Es el fruto de la paz lo que todos queremos mantener y dilatar en el tiempo.

Así pues, es oportuno que esta nueva Ley Orgánica del Estado, venga a sentar las premisas necesarias para que el equilibrio entre Estado y sociedad, bajo la inspiración política del Movimiento, carezca de huecos y de lagunas, sea un conjunto de realidades armonizadas, ordenadas, asistidas al mismo tiempo de una política inteligente y de una expresión adecuada de las fuerzas sociales.

## DIVORCIO A LA AMERICANA

FRANK SINATRA - DEAN MARTIN - DEBORAH KERR

Sala Augusta

Película TODD-AO a las

HOY 4'25 7'40 10'55

SESIONES CONTINUAS

AUTORIZADO MAYORES 18 AÑOS

## EN EL PALACIO DE EL PARDO

# PRESIDIDO POR EL CAUDILLO, SE REUNIO EL CONSEJO DEL REINO

### Fue informado del mensaje de Franco sobre el Proyecto de Ley Orgánica del Estado

**El Consejo manifestó su plena solidaridad con el mismo y su adhesión al Jefe del Estado**

MADRID, 19. (Cifra). — El Consejo del Reino, se ha reunido esta mañana en el Palacio de El Pardo, con asistencia de Su Excelencia el Jefe del Estado, Generalísimo Franco.

Poco después de las once y media de la mañana llegó al Palacio el Presidente de dicho Consejo, don Antonio Iturmendi, y sucesivamente fueron llegando los demás miembros. La reunión con Su Excelencia el Jefe del Estado comenzó a las doce en punto y ha terminado a la una y cuarto.

El Consejo ha sido informado en relación con el mensaje que el Caudillo ha de dirigir a las Cortes Españolas sobre el proyecto de Ley Orgánica del Estado, de carácter fundamental.

El presidente de las Cortes, don Antonio Iturmendi, que a su vez lo es del Consejo del Reino, recibió a los periodistas a las dos y cuarto de la tarde, en su despacho oficial de la Carrera de San Jerónimo, para hacerles entrega de la referencia de la reunión celebrada en El Pardo.

#### REFERENCIA

MADRID, 19. (Pyresa). — La referencia de la reunión celebrada en El Pardo, dice así: «Recibido por S. E. el Jefe del Estado, el Consejo del Reino se ha reunido esta mañana en sesión celebrada en el Palacio de El Pardo, con asistencia de todos sus Consejeros. El Consejo ha sido informado en relación con el mensaje que el Caudillo ha de dirigir a las Cortes Españolas sobre el proyecto de Ley Orgánica del Estado, de carácter fundamental.

Con el sentido de responsabilidad que corresponde a la trascendencia de dicho proyecto de Ley y a la culminación del sistema institucional de nuestra patria, el Consejo del Reino ha manifestado su plena solidaridad con el mismo y su adhesión a S. E. el Jefe del Estado».

# La primera fotografía tomada por el «Lunar Orbiter número 2»

**Transmitida y recibida en perfectas condiciones en Robledo de Chavela**

Madrid, 19. (Cifra). — La primera fotografía tomada por el vehículo espacial norteamericano «Lunar Orbiter número 2» ha sido transmitida a la estación espacial de Robledo de Chavela donde se ha recibido en perfectas condiciones.

Fue tomada por las cámaras instaladas en el vehículo a las 16,21 horas del día 18 y transmitida a la Tierra a las 18,19 horas del mismo día. Cubre una superficie de 4,3 por 4,3 kilómetros, situada en la cara visible de la Luna, a 30 grados 10 minutos de longitud este y 4 grados 15 minutos de latitud norte. Fue tomada desde una altura de 48,3 kilómetros.

El vehículo espacial «Lunar Orbiter número 2» fue lanzado el pasado día 6 desde Cabo Kennedy y después de un viaje de casi cuatro días, llegó a las proximidades de la Luna, quedando en órbita alrededor de nuestro satélite. El martes día 15, de acuerdo con las órdenes transmitidas desde Tierra, el «Lunar Orbiter número 2» modificó su órbi-

ta inicial para acercarse más a la superficie lunar. En su nueva órbita, la actual el punto más bajo o perilionio queda tan solo a 50 kms de dicha superficie y el punto más lejano o apolunio se encuentra a 1.850 kilómetros.

El tiempo que invierte el vehículo en dar una vuelta completa a la Luna es de 3 horas y 28 minutos. Fotografía con gran detalle trece zonas prefijadas de la superficie lunar es el objeto principal del vehículo. Estas fotografías servirán, tras su correspondiente estudio para establecer cual de las zonas lunares reúne condiciones más óptimas para recibir en su día, la visita de los primeros astronautas norteamericanos.

Durante ocho días aproximadamente el vehículo estará tomando fotografías de las trece áreas, transmitiendo seguidamente durante quince días la información acumulada a la Tierra. Esta información se recibirá en las estaciones de Robledo de Chavela, Womera (Australia) y Goldstone, Estados Unidos.

# Acuerdo firmado por el Banco de Siero

**Financeros españoles harán frente a la situación**

Madrid, 19. (Pyresa). — Al parecer, en la mañana de hoy ha quedado firmado entre el Banco de Siero y un grupo de financieros españoles no vinculados a ningún Banco español un acuerdo por el que este grupo se haría cargo del paquete mayoritario de acciones del Banco de Siero y haría frente a la situación que esta entidad tiene planteada levantando la suspensión de pagos y ofreciendo liquidez bastante para atender cualquier petición de sus cuarenta accionistas.

Se ha confirmado que el Banco de Siero no ha establecido contacto para su absorción por otro Banco español.

#### EL 80 POR CIENTO DEL CAPITAL

Madrid, 19. (Pyresa). — Don Ramón de Rato y Rodríguez de San Pedro, que sigue detenido y a disposición del Juzgado de Delitos Monetarios, se dispone a vender su paquete mayoritario de acciones del Banco de Siero a la sociedad financiera Rumasa, S. A. Se le dio a un acuerdo a última hora de hoy sábado y su vigencia permite al Banco de Siero reanudar en breve plazo todas sus operaciones. El paquete de acciones del señor Rato representa el 80 por ciento del capital, y por tanto el control absoluto de la entidad. Las bases del acuerdo han sido puestas en conocimiento del Banco de España. Rumasa apuntará el efectivo preciso para atender todos los talones que puedan presentar los cuarenta accionistas, así

como para hacer frente a las obligaciones que haya contraído el Banco. El Consejo del Banco de Siero pondrá a disposición de Rumasa la totalidad de puestos del Consejo para que puedan ser nombrados nuevos Presidente y Consejeros.

Se presentará en plazo inmediato escrito solicitando del Juzgado de Primera Instancia de Pola de Siero, el levantamiento de la suspensión de pagos.

Al parecer, la valoración de la venta del paquete mayoritario de acciones se hará cuando normalizada la actividad del Banco de Siero, pueda fijarse la cuantía de las cuentas corrientes de la clientela.

La operación de venta de acciones está formalizada en contrato privado, que ha sido firmado por los apoderados de Rumasa y al que el señor Rato ha dado su conformidad, si bien no lo había firmado a la hora de transmitir esta noticia.

#### CIERRA EL BANCO DE MEDINA

Madrid, 19. (Pyresa). — El Banco de Medina, inscrito en el Registro de Bancos y Banqueros con el número 16 de los Bancos locales, ha cerrado sus ventanillas a primera hora de la tarde de hoy, anunciando en su puerta que se «veía obligado a ello por la extracción masiva de los depósitos de sus clientes». Rogaba calma y serenidad y anunciaba que tomaría las medidas posibles para poder atender el pago de los cheques presentados «por los cuarenta accionistas».

## MADRID

# EL ANIVERSARIO DE LA MUERTE DE JOSE ANTONIO

### MAÑANA, EN EL VALLE DE LOS CAIDOS, SOLEMNES HONRAS FUNEBRES

Madrid, 19. (Pyresa). — Con ocasión del XXX aniversario de la muerte de José Antonio Primo de Rivera, el lunes día 21 se oficiará en la Basílica de la Santa Cruz del Valle de los Caídos solemnes honras fúnebres en memoria del Fundador de la Falange. La ceremonia religiosa comenzará a las doce del mediodía y a ella asistirán altas jerarquías del Estado y del Movimiento.

Con este motivo, el traslado de la corona de laurel que tradicionalmente se efectúa a pie desde Madrid se verificará en la noche del domingo al lunes. La comitiva saldrá de la sede de la Inspección Nacional de la Vieja Guardia (Cuesta de Santo Domingo), el domingo a las once y media de la noche y será escoltada por militantes del Movimiento, Vieja Guardia, Guardia de Franco y Frente de Juventudes.

También en la sede de la Inspección de la Vieja Guardia donde tuvo su despacho José Antonio se rezará el Santo Rosario a las siete de la tarde del lunes. Igualmente a las ocho de la tarde, organizado por la Sección Femenina se oficiará una misa en la Cripta de Jesús de Medinaceli.

#### EN ALICANTE

Alicante, 19. (Cifra). — Los actos conmemorativos de la muerte de José Antonio Primo de Rivera, Fundador de la Falange, dieron comienzo esta tarde a las cuatro con una concentración de miembros de la Organización Juvenil Española ante el monumento levantado a los Caídos de la Vega Baja del Segura, que ofrendaron

sus vidas en su intento de liberar de la prisión al Fundador.

Los jóvenes depositaron una corona de laurel ante el monumento y seguidamente marcharon hasta la Casa-Prisión de José Antonio.

A las cinco y media de la tarde se celebró una concentración provincial de militantes de Falange en la Jefatura Provincial del Movimiento y a continuación se rezó un solemne funeral en la Catedral de San Nicolás en aplicación por el eterno descanso del alma de José Antonio. Este acto fue presidido por el Gobernador Civil, Cabildeo de la Catedral y primeras autoridades, con asistencia de numerosos falangistas.

Seguidamente, en el salón de actos de la Casa Sindical se efectuó un acto conmemorativo proyectándose el documental «¡Presente!», que recoge varios pasajes de la vida del Fundador, así como el traslado de sus restos mortales desde su primera tumba en el cementerio alicantino hasta el Monasterio de San Lorenzo de El Escorial.

En este acto, se dió lectura al testamento de José Antonio y a continuación pronunció una conferencia don Cruz Martínez Esteruelas, Consejero Nacional del Movimiento.

Por último tuvo lugar una concentración sindical seguida de una marcha a la prisión de José Antonio y ofrenda de una corona ante la cruz del patio de la enfermería donde cayó fusilado el Fundador.

Mañana por la mañana, a las seis en punto, hora en que murió José Antonio, se rezará una misa en la capilla de la prisión.

#### LA CONMEMORACION

#### EN ITALIA

Roma, 19. (Pyresa). — En la tarde de hoy, en las principales ciudades italianas organizados por la Asociación Italiana de Amigos de

España, se celebrarán Misas y actos solemnes, en conmemoración del aniversario de la muerte de José Antonio.

# El disco «La batalla del Ebro» a la venta

**LOS INGRESOS SE DEDICAN A LA CAMPANA NAVIDEÑA**

Tarragona, 19. (Cifra). — El disco «La batalla del Ebro» que le fue ofrecido el pasado miércoles a S. E. el Jefe del Estado estará exento del Impuesto de Lujo, según comunicación del Ministro de Hacienda recibida por el Gobernador Civil. Ello es en atención a que los ingresos que se obtengan por la venta del citado disco irán a incrementar la campaña navideña y de Reyes de Tarragona. Asimismo el disco tiene carácter educativo, según ya se indica en el texto del álbum que le acompaña, pues se pretende que sea «lección permanente de historia para nuestras juventudes».

# ¡CALVOS!

LA CALVICIE ES VENCIDA y la CASPA, GRASA y CANAS DESAPARECIDAS.

## ¡EXITO GARANTIZADO!

Explique su caso al LABORATORIO AMERICANO

## RYDU-MERY

Apartado 14.548, MADRID. Informe gratis, enviando sello. (Conserve este anuncio)

# «¡OFRENDA A MANUEL DE FALLA», DE LA DELEGACION DE JUVENTUDES

**SE CELEBRARA EN CADIZ, DEL 23 AL 27**

MADRID, 19. (Pyresa). — La Delegación Nacional de Juventudes honrará a Falla, en su ciudad natal, Cádiz, en el XC aniversario de su nacimiento y el XX de su muerte, durante los días 23 al 27 del presente mes.

La «Ofrenda a Manuel de Falla», formada por diversas manifestaciones literarias y musicales, además de rendir emocionado tributo de admiración y recuerdo al músico insigne, pretende tener continuación anual en el futuro «como alto ejemplo de un humilde labor, tenaz y rebosante de fe hacia el porvenir, para la juventud de España».

El Servicio de Actividades Culturales de la Delegación Nacional de Juventudes, en una conferencia de prensa, celebrada hoy, ha dado cuenta de la celebración de esta «¡Ofrenda a Manuel de Falla», cuya dirección técnica correrá a cargo de don Antonio Iglesias, Asesor Nacional de Música en Juventudes.

No es de ahora la constante preocupación que la Delegación de Juventudes dedica a la música. Sin embargo, se ha experimentado un ensanchamiento de horizontes en los últimos años, como la inclusión en estos programas de la joven artista Ana María Martini Gil — mejor concertista juvenil 1966 — o del grupo coral creado bajo la denominación de «Cantores de Polifonía de la Delegación Nacional de Juventudes», que interpondrá en esta «¡Ofrenda a Manuel de Falla».

# La cuantía señalada para las prestaciones familiares

**CONSIDERADA INSUFICIENTE POR LA UNION NACIONAL DE ASOCIACIONES FAMILIARES**

Madrid, 19. (Pyresa). — La U. N. A. F., nos envía la siguiente nota con el ruego de su difusión: «La Unión Nacional de Asociaciones Familiares (U. N. A. F.), ha conocido las recientes disposiciones por las que se fijan las prestaciones económicas de protección a la familia, señalando para todos los trabajadores comprendidos en el régimen general de la Seguridad Social, la cantidad de 200 pts., mensuales por hijo, 300 pesetas mensuales por esposa, una asignación de 5.000 pesetas al contraer matrimonio y otras 2.500 al nacimiento de cada hijo.

Es indudable, en opinión de la U. N. A. F., que estas disposiciones suponen una mejora del sistema anterior, ya que las prestaciones se inician con el matrimonio, a diferencia del subsidio familiar, que comenzaba con el segundo hijo. La mejora principal, sin embargo, es que se evitarán las enormes diferencias en el valor de las prestaciones que daban origen al antiguo sistema del Plus Familiar.

Sin embargo, la U. N. A. F., considera que la cuantía señalada para las prestaciones familiares

está muy alejada de las necesidades reales de educación y alimentación de los hijos, y expresa su esperanza de que, en un futuro próximo, sean reconsideradas y elevadas en lo que merece. En este sentido recuerda que, si bien la cuantía de estas prestaciones es la misma que se señaló para los funcionarios públicos, recientemente se autorizó al Gobierno para elevar hasta un 100 por 100 las prestaciones familiares a los citados funcionarios. Es de desear se siga el mismo criterio respecto a la protección familiar de los trabajadores incluidos en el régimen general de Seguridad Social. Sólo así estas asignaciones podrán constituir una auténtica ayuda familiar y cumplir el fin social de protección a la familia, habida cuenta del actual costo de la vida y del valor real de los salarios.

Por ello, la Unión Nacional de Asociaciones Familiares se permite opinar respecto a la escasez de ese medio de protección familiar, abogando por un justo y progresivo aumento de aquellas prestaciones, incluso para sostener la anunciada analogía con la prevista para los funcionarios públicos.

# VELADA DE MAGIA EN LA ASOCIACION DE LA PRENSA

UN EXITO DE «GARCIMOR»



Ayer tarde, en los salones de la Asociación de la Prensa, los hijos de los periodistas palmesanos vivieron una velada de magia que dejó en todos ellos profunda huella de asombro y placer, gracias a la gentileza de ese gran maestro de la ilusión que es «Garcimor».

El singular artista realizó, bajo la atenta mirada de su pequeño pero gran público, su extenso y variado repertorio de trucos con tal habilidad, limpieza y técnica, que dejó a todos maravillados. Sin tramoya, sin distancias, rodeado por todas partes de chiquillos, hizo ante todos fácil lo que es difícil.

Los pequeños aplaudieron a rabiar y de buena gana hubieran elevado en hombros a este artista, fuera de serie en su género.

Nuestra gratitud y felicitación a «Garcimor».

## NACIONES UNIDAS

# Cálido elogio a España del Presidente del «Comité de los Veinticuatro»

Naciones Unidas, 19. (Crónica especial para Pyresa). En el Comité de los Veinticuatro, reunido para la presentación del informe sobre la Guinea Ecuatorial, el Presidente señor Collier hizo un cálido elogio de la actitud del Gobierno español a quien dedicó encendidas palabras de gratitud «por su iniciativa ejemplar» al haber formulado la invitación para que los miembros del Comité visitaran Guinea Ecuatorial, y por su cooperación con las Naciones Unidas.

Las palabras del señor Collier fueron pronunciadas al final de un importante debate en el que intervino en primer lugar el Delegado español don Jaime de Pinies quien afirmó en su discurso que la Guinea Ecuatorial «intimamente ligada a nuestro corazón», es el único territorio enclavado en África de habla española, «de costumbres y

### Por las facilidades dadas, para la visita a la Guinea Ecuatorial

### ESTE TERRITORIO NO QUIERE ROMPER SUS RELACIONES CON ESPAÑA

sentimientos españoles, de hombres que piensan como nosotros, que reaccionan a veces con vehemencia como nosotros, de todo lo cual nos sentimos tan orgullosos que por eso les llamamos hermanos nuestros».

### NO QUIEREN ROMPER CON ESPAÑA

El señor Pinies subrayó que ese pueblo cualquiera que sea su futuro no quiere romper su

relación con España con la cual jamás ha tenido ningún conflicto.

El representante de España se lamentó de que el Subcomité que ha redactado el informe no haya prestado mayor atención al conocimiento de la labor que España realiza y ha realizado en Guinea. Señaló también que ni el Gobierno español ni el Gobierno autónomo habían recibido a tiempo el texto del informe lo cual ha impedido a ambos enviar a la Delegación en las

Naciones Unidas su comentario al mismo.

El Delegado español dijo igualmente que discrepaba sobre la fijación de una fecha tope para la concesión de la independencia pues aquella habría de quedar supeditada al resultado de las conversaciones que se celebren por los representantes del territorio con las autoridades españolas. «En todo caso —añadió— mi país entiende que la fijación de la fecha y otras modalidades son atributos de la población que la fijará en el momento en que ejercite su autodeterminación».

El señor Pinies expresó su sorpresa por el hecho de que se haya pretendido dar menor importancia a las autoridades autónomas prefiriendo el Subcomité reunirse con grupos e individuos no representativos.

El representante español expresó igualmente su extrañeza por los comentarios relativos a la falta de libertad en la actividad política. «Los señores del Subcomité —agregó— han tenido la oportunidad de comprobar la existencia de partidos políticos que disponen de sus correspondientes locales».

### MANTENIMIENTO DE LA UNIDAD

Subrayó el señor Pinies el especial interés con que ha leído cuanto dice el informe en favor del mantenimiento de la unidad del territorio pero, el informe minimiza acaso los problemas que plantea la singularidad de la isla de Fernando Poo, singularidad que no conviene ignorar si se quiere llegar a una solución realista.

Añadió el Delegado español que la importancia que se atribuye a los poderes del Comisario General y la insinuación de que la autonomía es ficticia están explícitamente contradichas en el propio informe ya que el Subcomité en cuantas ocasiones quiso comprobar esas supuestas atribuciones del Comisario General tuvo ocasión de verificar que no existían.

En relación con las críticas que puedan hacerse a la ordenación política y administrativa del territorio el señor Pinies señaló que la Ley de Autonomía fue el fruto de las conversaciones que celebraron en el año 1963 los representantes del territorio con el Gobierno español. Todas las modalidades de la ley básica, agregó, fueron sometidas a un referéndum en el que participaron todos los habitantes, hombres y mujeres, de más de 21 años de edad.

El Delegado español dijo seguidamente, que la Ley de Autonomía es la que se dieron los habitantes del territorio y que en ella están previstas eventuales modificaciones a través de los cauces establecidos. «Es evidente, prosiguió, que en todo caso justo es reconocer su bondad pues los habitantes disponen del derecho de autodeterminación para fijar su propio futuro».

### SUGERENCIA DEL DELEGADO DE MALI

Tras la intervención del Delegado español habló el representante de Mali quien en un reconocimiento explícito del sistema de autonomía existente en la Guinea Ecuatorial, se refirió a la ley constitutiva de los años 1963 y 64 en la que se estableció la denominación de Guinea Ecuatorial, fusionando en un solo territorio Rio Muni y Fernando Poo y sugirió que se incorporase una referencia a esta ley al tratarse de la conveniencia de mantener la autoridad de los territorios.

Por su parte el Delegado de Australia propuso que no se incluyese referencia a una fecha tope para la independencia pues ello debía depender de lo que decidiera la población por medio de sus representantes.

## Roma

# GRAN EXPECTACION ANTE LA SESION DE LAS CORTES DEL DIA 22

### Casi nadie supone que la restauración de la monarquía se realice en la persona del último hijo de Alfonso XIII

### EL REALISMO ESTA POR ENCIMA DE LA POLITICA EN LAS RELACIONES HISPANO-ITALIANAS

ROMA, 19. (Crónica telefónica del corresponsal de Pyresa, Ismael Medina). — La sesión plenaria de las Cortes españolas del próximo día 22, es esperada con gran expectación en todos los medios políticos e informativos italianos. El anuncio de que Franco sometería a las Cortes en esa ocasión el proyecto de Ley Orgánica del Estado, tuvo amplia resonancia en la prensa de este país y el desarrollo de grandes titulares. Y un espacio significativo en la radio y en la televisión.

Toda esta expectación, sin embargo, se alza sobre un evidente estado de confusión. Las alusiones al contenido del proyecto de Ley Orgánica del Estado, que tendrá carácter fundamental y será sometido a «referéndum», desarrollan casi enteramente una varia teoría de meras suposiciones. Algunas de ellas pueden considerarse dentro de un cuadro de presunciones lógicas. Las más, sin embargo, no pasan de ser puras elucubraciones, en las que traslucen algunos nombres como posibles titulares de la Presidencia del Gobierno. Son nombres de militares ilustres, políticos en actuales funciones de Gobierno y Embajadores en ejercicio. Claro que, como es lógico, son meras suposiciones, que lo mismo pueden confirmarse que no.

### UN PASO HACIA LA DEMOCRATIZACION

Se entiende, en general, que la Ley Orgánica del Estado constituyó un paso más hacia la democratización del régimen. Esta democratización se considera todavía en límites muy prudentes que dejan bastante lejana la posibilidad de existencia legal de los partidos, aunque los grupos embrionarios de los mismos se muevan en España con una cierta desvoltura. Los medios informativos italianos, apenas si aciertan a comprender un modelo democrático distinto de Italia, aunque tantas veces quisieron salir de él y de sus graves fallos para encontrar un plano de estabilidad y eficacia democráticas de superior validez. Aplauden la posible separación de poderes entre las figuras del Jefe del Estado y del Presidente del Gobierno, y sin embargo muchos de los que elogian esta eventualidad se darían con un canto en los dientes si lograsen reproducir en Italia la fórmula presidencialista norteamericana, que no es precisamente una ejemplo de desconcentración de poderes.

### DISTINTO RASERO PARA ESPAÑA

No hay preparación psicológica para reconocer a España la posibilidad de instrumentar un juego validamente democrático basando sobre el perfeccionamiento de la autenticidad representativa de los estamentos, de las agrupaciones naturales de convivencia, de las asociaciones, etc., en vez de sobre los partidos. Una evolución democrática de este género sería perfectamente aplaudida y alabada si se produjera en Yugo. Lavia, pongo por caso. Para España, el rasero es distinto. Y dudo que, por muy amplia que sea la reforma y muchos visos de autenticidad que tenga la estructura representativa, se llegue a admitir aquí públicamente que el cambio ha sido fundamental, por mucho que lo fuera realmente.

Por lo general se piensa que la reforma que propondrá el Jefe del Estado a las Cortes encierra la confirmación de la restauración de la monarquía. Pero casi nadie supone que se realice en la persona del último hijo de Alfonso XIII. Se habla también de la posibilidad de la regencia.

### PENSANDO EN LO QUE MAS CONVIENE

Los observadores más objetivos suponen que la reforma se hará pensando con pragmatismo en lo que más conviene al normal proceso evolutivo de España y a las peculiaridades de nuestro pueblo. No sólo por el simple prurito de contentar a otros países, los cuales por otra parte se han dado a sí mismos los sistemas democráticos que más les convienen, por cierto bastante diversos entre sí.

### EL REALISMO POR ENCIMA DE TODO

Es evidente de cualquier forma que un mayor entendimiento entre Italia y España y una más estrecha colaboración en el plano internacional, especialmente en el económico, sólo se verán afectadas por cuestiones de enfoque político muy circunstancialmente. Por encima de todo está el realismo y no cabe duda de que como explicaba hace tres días «El Popolo» órgano de la democracia cristiana, ambos países se necesitan mutuamente para realizar una política comunitaria mediterránea, en la que Italia tiene puestas grandes esperanzas, como ha hecho patente Fanfani, en su encuentro con el Ministro de Asuntos Exteriores de la RAO, país al que nadie acusa aquí por su estructura autoritaria.

¿Cuál será la forma de democratización sobre la que habrá de pronunciarse el pueblo español en el «referéndum» de Diciembre? Repito que en Italia no hay, noticia veraz alguna. De ahí, sin duda, una de las razones en que más claramente se justifica la expectación que existe en torno al pleno de las Cortes del martes próximo.

### ENTRE COMUNISTAS

#### ANDA EL JUECO

ROMA, 19. (Crónica telefónica del corresponsal de Pyresa, Ismael Medina). — El Comité Central del partido comunista soviético ha enviado un mensaje al Comité Central del partido comunista español en el que le invita para que regresen a España todos sus miembros que viven en el exilio y especialmente en la Unión Soviética. El mensaje dice que «la decisión del Gobierno de Madrid permitirá a los exilados españoles regresar libremente a su patria». La invitación de acogerse a la amnistía afecta en primer lugar a los 2.400 emigrados políticos en Rusia.

Los emigrantes españoles que llegaron a Rusia al final de la guerra civil —dice el corresponsal de «La Stampa» compone en Moscú una comunidad muy estrecha. Publican periódicos y revistas, entre ellas «Mundo Obrero» que se difunde clandestinamente en España. Entre toda esta gente, continúa el corresponsal de «La Stampa» que ha considerado siempre a la URSS como el campeón del antifascismo, la invitación del Comité Central puede producir amargas reflexiones. «Además de invitar a los comunistas españoles a regresar a la España de Franco, el mensaje propone su participación en las elecciones sindicales de su país. Se trata de un cambio notable de posición. Hasta hace poco relativamente los soviéticos habían afirmado siempre que las elecciones sindicales en España, constituían un tosco mensaje en mano de los demócratas».

El corresponsal del periódico italiano, aparte de esta información, insiste en la posibilidad de que España y Rusia reanuden sus relaciones diplomáticas después de treinta años de haber sido interrumpidas.

## MATRIMONIO JOHNSON



El Presidente de los Estados Unidos, Lyndon Baines Johnson, se recupera rápida y satisfactoriamente de las dos operaciones quirúrgicas a que fue sometido en el Hospital Naval de Bethesda. Ya se ha levantado y ha comenzado a comer casi normalmente. En el Hospital ha celebrado, en una fiesta íntima, el treinta y dos aniversario de su boda. El matrimonio, en un momento de la pequeña fiesta familiar, Johnson parte una tarta junto a su esposa. (Cifrajax).

## BONN

# LA CONFUSION POLITICA SIGUE SIENDO TOTAL

### Liberales y social-demócratas coinciden hacia una mayor independencia respecto de Occidente

Bonn, 19. (Del corresponsal de Pyresa, Alberto Crespo, por «Tele»). — En Bonn, la confusión política sigue siendo total. Sería necesario poco menos que un milagro para aclararla antes de que los partidos reanuden la semana que viene sus negociaciones.

El balance de la que hoy termina es sin duda pavoroso. Empezó con un acercamiento de liberales y socialistas que el programa de los primeros, calado del de los segundos, facilitó. Efectivamente, liberales y social-demócratas coinciden en su deseo de modificar la orientación de la política alemana hacia una mayor independencia respecto de los Occidentales y una más grande transparencia en sus relaciones con la Unión Soviética y la Alemania Oriental, con la salvedad de que en ningún caso deben representar un reconocimiento del régimen de Ulbricht y en acabar con la llamada «Doctrina Hallstein» a través del establecimiento de relaciones diplomáticas normales con los países del bloque socialista.

También en el curso de la semana, ha habido conversaciones entre los liberales y los cristianos demócratas, sin resultado digno de mención. Es más: un amplio sector demócrata ha atacado con aspereza a sus antiguos aliados y preconizado, a la vez, una alianza con los socialistas. **LIGERO VIRAGE**

### DE LOS SOCIALISTAS

Casi al término de la semana, los socialistas, que al principio parecían inclinados a una coalición con los liberales, han dado un ligero virage en dirección a los demócratas. En parte, porque su alianza con los liberales —la «minicoalición»— les dejaría un margen parlamentario demasiado estrecho, cosa siempre peligrosa en un sistema de democracia parlamentaria. En parte también, porque la propia socialdemocracia no parece muy decidida a correr el riesgo de un Gobierno con Brandt a la cabeza. Los socialistas no están muy seguros de que sea Willy Brandt el hombre

que les convenga elevar o llevar a la Cancillería. Aquí se tiene por significativo el hecho de que la segunda reunión de demócratas y socialistas, celebrada el viernes, duró cinco horas, rebasando así los límites de tiempo previstos. ¿Se produjo en ella una aproximación de los respectivos programas de Gobierno? No se sabe. Al parecer, los socialistas se entregaron de lleno, y no sin cierto resultado, a la tarea de atraer a los demócratas a sus puntos de vista. ¿Quiere decir esto que estamos en vísperas de una alianza gubernamental cristiano-socialista? **ESTA TODAVIA POR VER**

La cosa está todavía por ver. Incluso en el caso de llegarse a la «gran coalición» no es ni mucho menos seguro que se forzara bajo la bandera de Kiesinger. Aunque los socialistas niegan que hayan puesto el veto al candidato demócrata, es decir, a Kiesinger, la verdad es que subyeron en todo momento su deseo de participar en la responsabilidad de la designación del nuevo Jefe de Gobierno. Y como quiera que los socialistas na han tenido arte ni parte en la elección de Kiesinger, que fue una decisión de los demócratas, podrían en el último momento exigir otro nombre, invocando las críticas de la opinión pública internacional al pasado de Kiesinger.

De ser así, parece que la socialdemocracia sugeriría dos nombres: el de Gerstenmaier, Presidente del Parlamento, y el de Luecke, actual Ministro de la Gobernación. El primero, porque las ideas de Gerstenmaier andan más cerca de las socialistas que las de Kiesinger. El segundo, por su vieja amistad con el Vicepresidente socialdemócrata, Wehner, y, asimismo, por su antiguo y conocido apego a la alianza con los socialistas.

No obstante este agitado movimiento de los partidos durante la semana, el balance de realidades ha sido nulo. Quizá la próxima de más de sí. Eso piden a gritos los periódicos.

ALBERTO CRESPO

Lea «BALEARES»

COMERCIOS QUE RECOMENDAMOS

MURALES INDUSTRIALES PUBLICITARIOS Y DECORATIVOS. Foto EXPRES C/. Velázquez, 19. Palma

DANCING FOLLIES BERGERE Ticker, consumición Tarde: 25 Ptas. Noche: 60 Ptas. Brondo, 6 - Palma

BARNIZADORES ANGUITA - VERA Especialidad en polister y barnizados en general. BARNIZADOS Ricardo Ankerman, 187 Tel. 227505

ALMACEN DE CARPINTERIA Almacenes SANZ Pedro II 72 (puertas, ventanas, persianas) 3.000 puertas en existencia a precios sin competencia.

SOMIERS Somiers SALOM arreglos al día y colchones de todas clases. Balmes 127 Tels. 251197 y 251873

PINTURA Y DECORACION PINTURA Victor Alta decoración. Autómata y toriles. Pérez Galdós 51 T. 222031

PASTELERIAS HOY DOMINGO su tarta o pasteles. Plaza Santa Ponsa 5 Teléfono 253431

CARPINTERIAS Para sus muebles cocina CARPINTERIA «CALAFAT» Proyectos y presupuestos. Teléfono 227279

MUEBLES METALICOS BOGA MUEBLES METALICOS DE OFICINA Muntaner, 23 - Tl. 214577

ELECTRICIDAD Eléctrica DARDER Instalaciones eléctricas Protectora 22 Picornell 22 Tel. 223764 - 223720

AUTOCARES Autocares MAN Excursiones y toda clase de servicios. Consulte precios. Juan Bauzá, 82 Tel. 222192 - 226494

COMERCIANTES. DESDE AHORA ESTA SERA SU SECCION

dieterio

RADIO RADIO JUVENTUD «LA VOZ DE BALEARES» O.M. 1.385 Kcs. - 216'6 m. F.M. 99,6 mgs. (Programa para hoy) 8: Apertura. Buenos días, Baleares; 8,05: Editorial; 8,10: Ventanal; 8,15: Diana celestial con oraciones de la mañana, Santo Rosario y aula de cristiandad; 8,40: Atalaya; 9: Los días tienen su historia; 9,05: El Santo del día; 9,10: Concierto sinfónico; 9,30: Hermosa Radio; 10: José Antonio y la Paz española; 10,05: Santa Misa; 10,45: Intermedio clásico; 11: Ideario Joseantoniano; 11,07: Música para todos; 11,45: Stop pare y escuche; 12: Angelus; 12,05: Ideario Joseantoniano; 12,10: Canciones del Archipiélago; 12,30: La Voz del campo; 13: Ideario Joseantoniano; 13,05 Mensaje de amistad; 13,30: Radiodeportes; 13,45: Preludios e Intermedios; 14: Carta a las Juventudes de Baleares sobre José Antonio; 14,10: Ultima hora deportiva; 14,25: Información local; 14,30: Servicio informativo de R.N.E.; 14,45: Micrófono en la calle; 15: Reportaje de los actos conmemorativos del Día de José Antonio y de los Caídos en Palma; 15,15: ¡Saludos amigos!; 15,30: Pasarela de éxitos; 16,30: Domingo deportivo español; 18,30: Ideario Joseantoniano; 18,35: Radioteatro; 19,30: Ideario Joseantoniano; 19,35: Música clásica; 21,15: Momento deportivo. Desde Palma, crónica del encuentro Mallorca-Condal y desde Barcelona del Europa-Constancia; 21,30: En directo: Actos celebrados en Alicante conmemorativos del XXX aniversario de la muerte de José Antonio; 22: Servicio Informativo de R.N.E.; 22,15: Una voz en la noche; 22,30: Gran musical; 24: Cierre.

En Diciembre, Airtour iniciará un vuelo semanal con París



Aunque ayer fue sábado no resultó un día muy propicio para la cosecha de noticias. Hasta las dos de la tarde, el movimiento era pobrísimo. Había hecho algunas anotaciones, pero nada de importancia. A partir de esa hora mejoró un poco, pero el aumento no fue una cosa continua sino esporádica. Porque tras llenarse la sala de pasajeros nacionales o extranjeros, a los pocos minutos volvía a lucir más pelada que una calva. Pero este tira y afloja cubrió varias horas. Y fue lo que salvó el día, que ya les digo, hasta las dos de la tarde, tenía características similares a uno de los días más «tontos» de la semana.

BRITANICOS Han llegado varios agentes de viajes británicos, con el fin de visitar una serie de hoteles de nuestra isla. Estos señores permanecerán durante varios días, realizando sus recorridos y reconocimientos, y las agencias a las cuales pertenecen son: Sir Henry Lunn, Poly Travel, y Everyman Holidays. La razón de recorrer varios hoteles mallorquines, está en función directa con la próxima temporada de verano. Pues como ustedes saben perfectamente, desde ahora se tiene que preparar el gran acontecimiento que aquello significa. Tanto en el Hotel Pueblo, del Arsenal, como en el Garonda Palace, Viajes Barceló y Majorca Hotels Group, les ofrecerán actos en su homenaje.

EMBAJADORES Nada tiene que ver esto con el célebre barrio madrileño. Me refiero a los integrantes de la embajada de Calella de la Costa, que son huéspedes de Mallorca desde el viernes último. Ayer hicieron una graciosa y simpática visita a Palma, durante las primeras horas de la mañana se trasladaron al «mercado de las pulgas», más conocido por el rastrollo, y tras algunos minutos de mirar y comprar, se dirigieron hacia la Escuela de Hostelería. Al mediodía fueron recibidos en el Ayuntamiento de Palma, donde se les brindó un homenaje. Y en la noche, se vistió Son Amar, donde se realizó una cena al estilo barbecue.

PARIS A partir del 18 de Diciembre Airtour Palma, tendrá vuelos semanales con París. Esto significa un evidente aumento turístico, para nuestro invierno, tan necesitado de reconstituyentes. Estos vuelos se realizarán los días domingos, y seguramente desplacerán una buena cantidad de pasajeros franceses hacia nuestra isla. Vayamos sumando. Vuelos hacia París. Aquello de la Península hacia aquí. Otras gestiones que se hacen en Alemania, para que nuevos contingentes turísticos vengan por los días navideños. Y ya creo que el programa está nutrido y bien claro, y que en consideración a eso, las posibilidades de Palma de terminar el año con una ligerísima ventaja sobre Madrid, van en aumento.

ayer Ciudad EN LA

«EMBAJADAS» TURISTICAS

El ejemplo dado por nuestra provincia creando «embajadas» turísticas, ha sido afortunadamente imitado por otras provincias o zonas de la Península. No hace mucho se recibió la «Embajada turística» de Zaragoza, y ayer visitó el Ayuntamiento la «Embajada» turística de Calella de la Costa, que es otro centro de turismo y veraneo de la costa catalana. Mientras, la III Embajada balear sigue recorriendo las diversas provincias españolas para adentrarse después en Portugal. El mallorquín es reacio a abandonar la isla y las «embajadas» turísticas han sido un método muy acertado para que el isleño se decida a hacer turismo, viajar y darse cuenta que no todo es Baleares, siendo nuestra provincia muy importante en turismo. En la última reunión de la Comisión Municipal permanente, se acordó abonar a I.N.G.I.M.A. - asociación que promueve la plena integración de los gitanos en la sociedad - la primera anualidad para la adquisición de un solar donde se edificarán viviendas para los gitanos. La labor

10'10: Fiestas de España; 10'20: No apto para mayores; 11'00: Entre Amigos; 12'00: Angelus; 12'03: Mosaico Mallorquín; 13'00: Duende y Misterio del Flamenco; 13'30: Aquí Mallorca; 14'05: Felicidades con música; 14'20: Notas para su agenda; 14'30: Radio Nacional de España; 15'00: Discobalance; 15'30: Cristo en casa; 16'05: Concierto en ritmo; 16'30: Estadio; 18'30: Cita de Orquestas; 19'00: Selecciones bibliográficas; 19,15: De la pantalla a disco; 19,45: Clásicos para todos; 20'15: Jornada deportiva; 20'30: Crónicas especiales; 21'00: Santo Rosario en familia; 21'15: Rondalla Mallorquina; 21'45: Melodías de siempre; 22'00: Radio Nacional de España; 22'15: Opinión pública; 21'10: Invitación

a la Opera; 24'00: Buenas noches y cierre.

FARMACIAS

(De 9 mañana a 10 noche) Canals, Avda. Alejandro Roselló, 71. Tel. 226817; Carrió, Plaza Hornabeque, 10. Teléfono 231036; (o) Castañer, Plaza Pio XII, 11. Tel. 211534; Esteva, Marnero Moll, 34 (Son Cotoneret). Tel. 230322; Fornés, Bolseria, 1 (final calle Colón). Teléfono 212242; (o) Grimalt, Héroes de Manacor, 178. Teléfono 214138; Jiménez, Calvo Sotelo, 472 (Porto-Pi). Teléfono 231386; Lladó, Aragón, 416 (Ca n Capas). Tel. 216719; Llull, Barrera, 51 (Son Españollet). Tel. 233322; (o) Morell, Lluís, 28. Tel. 211564; Roca, Calvo Sotelo, 698 (San Agustín). Tel. 232031; Sastre, Fray Luis Jaume, 168. Tel. 251457; Sbert, Conquista, 4 (final calle San Miguel). Tel. 221425; Solvellas, San Magín, 114 (Santa Catalina). Tel. 31828. (De 10 noche a 9 mañana) (o) Reinés, San Miguel, 97. Tel. 211972. (Abiertas hasta las doce de la noche) Llobera, Plaza Santa Eulalia, 1; A. Sbert, Plaza Conquista, 4 (final calle San Miguel). Tienen servicio de oxígeno. SEGURO OBLIGATORIO DE ENFERMEDAD Servicio Urgencias Medicina General Palma (excepto suburbios) Diario nocturno de 9 noche a 9 mañana Domingos y festivos de 9 mañana a 9 noche Teléfonos: 230946, 230947 y 230948. En Residencia Sanitaria S. O. E. (Son Dureta) SERVICIO MEDICO DE URGENCIA Del Colegio Oficial de Médicos Servicio permanente Via Roma, 29 Teléf. 211229.

EL TIEMPO REVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL Mejoría en el estado general del tiempo. Persiste algún riesgo de chubascos aislados. Temperaturas bajas. Vientos del Nordeste, con marejada. OBSERVACIONES Temperatura máxima: 12,5 grados a las 14 horas de ayer. Temperatura mínima: 5 gra-

Autopullman a COPENHAGUE Navidad y Fin de Año Ptas. 4.650 ida y vuelta Salida de Palma 17/12 Salida de Copenhague 2/1 Comprende: pasajes barco Palma - Barcelona - Palma, plaza en autopullman, alojamiento en Francia, comidas en ruta. Julebus til KOBERNHAVN Ptas. 4.650 retur Opvarmet langfartsbus Afgang Palma 17/12 Afgang Kobenhavn 2/1 Incl. i rejsen: Baad Palma - Barcelona - Palma, overnatning i Frankrig, maaltider under rejsen. Ankomststed i Kobenhavn: RAAHDUSPLADSEN

VIAJES VENUS, S. A. AVENIDA ARGENTINA, 1-A G. A. T. 156 Tel. 234143 - 236567

dos a las 6 horas de ayer. Humedad relativa: 79 por 100 Lluvia: 12 litros por m2.

PROGRAMA TVE presentado por MATINAL 9,45: Carta de ajuste. 10,00: ¡Buenos días!; 11,00: Concierto. Hoy se presenta el interpretado en la Sala Pleyel de París, bajo el epígrafe: Concierto de las Naciones Unidas; 12,30: En directo baloncesto, partido: Estudiantes - Aguilas.

PROGRAMA SOBREMESA 1,59: Avances; 2,00: Club Mediodía; 2,25: El Día del Señor; 2,50: Perfil de la semana; 3,00: Telediario; 3,15: Suplemento semanal; 3,25: Bonanza (hoy: «Fue más rápido»); 4,25: Información deportiva; 4,30: Escala en Hi-Fi.

EMISION INFANTIL 5,59: Día de Fiesta. EMISION DE TARDE 6,45: Información deportiva; 6,50: La risa nueva, de Santiago Rusiñol; 7,20: Información deportiva; 7,25: Avances; 7,30: Retransmisión directa del encuentro de fútbol Real Madrid - Barcelona. EMISION DE NOCHE 9,29: Avances; 9,30: Telediario; 9,45: Avances; 9,47: Tiempo y hora (hoy: «Mala suerte, buena suerte»); 10,20: Sesión de noche (hoy: «Incl. en Picadilly»); 11,50: Telediario; 0,05: El alma se serena; 0,10: El programa de mañana, meditación y cierre.

Distribuidor para Baleares Casa Radio TV. TELEFUNKEN Pl. Mayor, 5 - Palsaires, 28

CUPON DEL CIEGO 548

banco de los POBRES

UN PANFLETO EN «DOLCE CHARLA»

El tiempo está dando la razón al filósofo alemán Keyserling...

Hemos pensado muchas veces, a tiempo de que entonces acá hemos ido observando el fenómeno de la volatilización espiritual del mundo...

Y hemos llegado a la conclusión de que los grandes silos de nuestra reserva espiritual los tenemos en esas células sociales que llamamos familias...

Hemos citado el viejo testimonio de Keyserling. Pero de ahora mismo es la versión del Padre Peyton, que alaba y se admira de la sanidad y fortaleza de la familia cristiana...

«Familia que reza en común, familia unida». Pero la familia española no se ha limitado a rezar en la intimidad de su hogar...

Que no dude nadie que los máximos valores espirituales, en esta patria nuestra, se resguardan en la familia...

Y a nuestro juicio, el pivote sobre el que gira y hace frente a todos los avatares nuestra ciudadanía familiar está en su principio católico...

Todo descarrío social en nuestro tiempo tiene como punto de partida el resquebrajamiento y quiebra de ese pivote de apoyo de la vida familiar...

El otro día nos hizo dar un brinco esta noticia hallada en los papeles. Todos los caminos van a Roma y en Roma parece que todos los caminos van a la Plaza de España...

Y a Práxedes Gordiola Vaquer, en estado de lastimosa necesidad, entregadas TRESCIENTAS pesetas.



campea el dibujo de un gallo tocado con teja que es una ofensa al clero...

Uno piensa en esos hijos de familia, que por unos miles de liras, tan despreciadas, consienten en hacer de hombre o de mujer anónimo de un planeto...

Y siente por este mundo nuestro una infinita tristeza.

QUITAPENAS

Recibidas en el día de ayer, de «tres pivotes» del «celler senyor de Son Gual»...

A José Pedreño, obrero accidentado, padre de ocho hijos, que por fin ha encontrado una modesta ocupación en el Sannatori de San Juan de Dios...

A Hipólito Falla, que se encuentra accidentalmente sin trabajo, pero a quien se le ha ofrecido una ocupación a partir del próximo martes...

Y a Práxedes Gordiola Vaquer, en estado de lastimosa necesidad, entregadas TRESCIENTAS pesetas.

«COJUELO»

REUNION DE LA COMISION MUNICIPAL PERMANENTE

Pago de la primera anualidad a I.N.G.I.M.A., para el solar donde se construirán viviendas para gitanos

En la reunión de la Comisión Municipal Permanente, celebrada el pasado día 18, se adoptaron entre otros los siguientes acuerdos:

Se acuerda pagar a INGIMA la primera anualidad para adquirir un solar con destino a la construcción de un grupo de viviendas para gitanos.

Se adjudican cuatro becas para cursar estudios en la Escuela de Náutica y Máquinas.

Se acuerda incluir en el Registro Municipal de Solares de edificación forzosa, la finca sita en la calle Escultor Galmés, 115.

Se conceden 17 permisos para obras particulares, tres de ellos condicionados y se deniegan cuatro.

Se acuerda comunicar a don Fco. Vives, en el concepto que usa, no haber lugar a anular la licencia, ni proceder a demolición alguna...

Se autoriza a GESA para la abertura de zanjas en las calles de Regalo, Fco. Martín Mora y otras.

Se autoriza a Smaya, la abertura de zanjas en la calle del Dr. A. Feliu y otra.

Se admite la reclamación formulada por el Excmo. Sr. Capitán General, sobre notificación de cuota por el concepto de contribuciones especiales...

Se desestiman cuatro recursos de reposición interpuestos por cuatro recursos de reposición interpuestos por cuatro funcionarios contra el acuerdo adoptado por el Ayuntamiento...

Ayuntamiento, para su jubilación. Se aprueba el fallo del Tribunal calificador que ha juzgado el concurso oposición para cubrir la plaza de Custor de Cementerio a favor del Rvdo. don Juan Roselló.

LA EMBAJADA DE CALELLA

EN EL AYUNTAMIENTO

Ayer mediodía la Embajada de Calella de la Costa, que está recorriendo nuestra isla, realizó una visita al Ayuntamiento...

El Sr. Saiz Gralla dirigió unas palabras de bienvenida a la expedición, congratulándose de que desde un centro turístico como Calella se hayan trasladado a nuestra isla...

A las palabras del Sr. Saiz Gralla, contestó el ex-Alcalde de Calella, señor Alaber, que encabeza la expedición...

Finalmente fue servida una copa de vino español.

POLICIA MUNICIPAL

Objetos hallados en la vía pública

Relación de Objetos Hallados en la vía Pública y Depositados en las Oficinas de la Policía Municipal en las fechas que se indican...

Paquete cont. revistas y fundas de plástico. Paquete cont. fresa de carpintería...

Los Premios de Teatro

ORGANIZAN «ULTIMA HORA» Y EMPRESA TEATRO PRINCIPAL

Anunciábamos ayer que los recién instituidos premios teatrales «Ultima Hora» y empresario Teatro Principal...

El ticket para asistir a la cena costará sólo 200 pesetas y podrán ser adquiridos ya bien en la Redacción de «Ultima Hora»...

Una vez dado a conocer el fallo por el Jurado, las obras —con el tiempo que permitan los ensayos— serán representadas por la compañía «Artis»...

La Tos De La BRONQUITIS Lo SOFOCA

Si Ud. tose, tiene ronquera silbante o no puede respirar ni dormir bien, debido a la bronquitis o al catarro tome MENDACO. MENDACO trabaja a través de las vías bronquiales...

del lector AL DIRECTOR

Sr. Director de «BALEARES» Muy Sr. mio: Con verdadera curiosidad he leído el artículo firmado por «G»...

Brillante debut de Memo Remigi, en «Jartan's Club»

El debut de Memo Remigi en nuestra ciudad tenía ambiente y ello se tradujo en un brillante aspecto que presentaba «Jartan's Club»...

Cine Club Universitario

«PSICOSIS»

Hoy domingo, día 20, el Cine Club Universitario tiene anunciada en Palma, a las once de la mañana, en el Salón Rialto, la proyección de «Psicosis»...

Advertisement for NIGHT-CLUB Lagomago, featuring a logo with a bird and text: 'HOY, TARDE DE JUVENTUD Y NOCHE LA VOZ MAS CALIDA DE ESPAÑA MASSIEL GENIAL CREADORA DE «RUFO, EL PESCADOR» JUNTO A UN GRAN SHOW INTERNACIONAL Y RECUERDE... PRECIOS POPULARES DE INVIERNO TARDE: 75 PTAS.'

Advertisement for «STRACHONETT» radiador mural a gas ciudad y butano, distributed by MIGUEL MUT AMENGUAL.

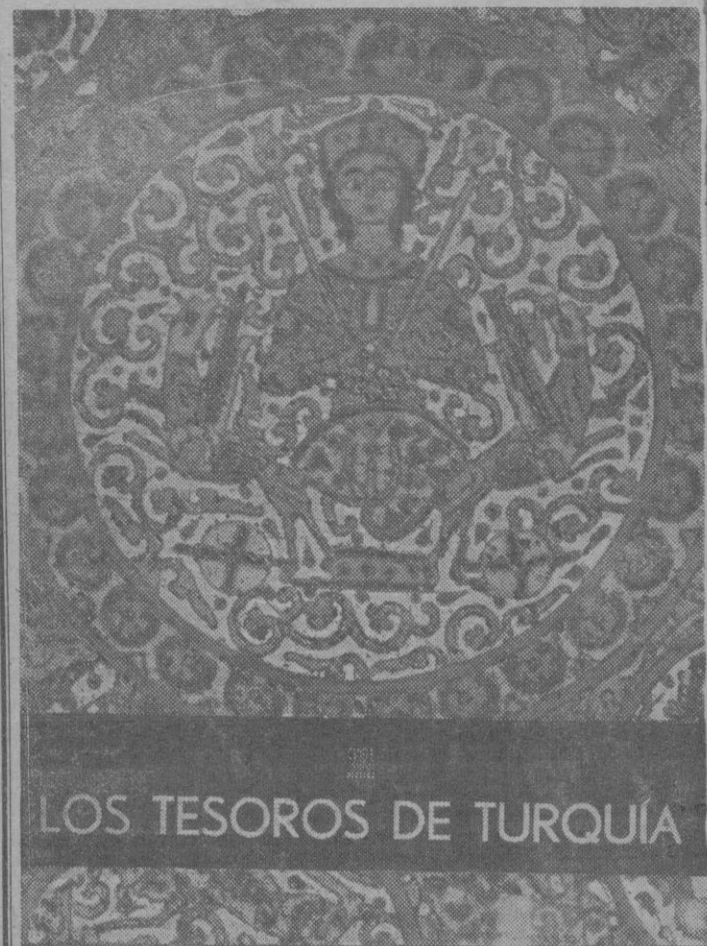
Advertisement for TELEVISORES 750 PTAS. MES and FRIGORIFICOS 350 PTAS. MES SIN FIADOR. EN VD. CONFIAMOS. ULTIMOS MODELOS ¡VISITENOS! Y LO TENDRA HOY MISMO EXPOSICION Y VENTA: ELECTRONICA - VIDAL C/. SINDICATO, 187 - 1.º - 1.º

Advertisement for JUAN BTA. BRINES RUBIO PODOLOGO. Estará AUSENTE del 24 al 28 por asistir al SYMPOSIUM NACIONAL DE PODOLOGIA.

Advertisement for REPRESENTANTE. IMPORTANTE EMPRESA DE AMBITO NACIONAL. Productos introducidos. Con fichero clientes y posibles. Precisa representante para las Islas Baleares...



Los tesoros de Turquía



LOS TESOROS DE TURQUÍA

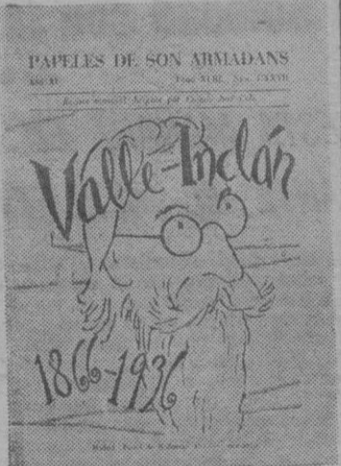
EN su soberbia colección «Los tesoros del mundo», las Ediciones «Destino», en colaboración con «Skira», publica ahora una novedad de gran belleza, el tomo dedicado a Turquía, con 120 reproducciones, 86 de ellas a todo color. Dice la presentación del libro (con textos escritos por distintos especialistas) que Turquía representa un caso especial dentro del mundo del arte, pues es origen de culturas numerosas y variadas. De la edad de bronce a los otomanos, los hititas, los griegos, los frigios, los lidios, después los persas y los romanos, se suceden y dejan cada uno huellas inolvidables de su paso. Lo que marca cada uno de estos poderes creadores es que siempre, y en cada caso, se han considerado herederos del precedente, desarrollando de esta manera, unos tras otros, un hilo conductor que se sigue en esta obra durante más de diez milenios. Los sujetos que se reproducen en «Los tesoros de Turquía» (una sorpresa hasta para el lector más enterado) han llegado recientemente al conocimiento de los autores: esculturas, mosaicos, objetos de oro y de plata, edificios incluidos, de todos los cuales se ofrecen en el libro las primicias.

«Los tesoros de Turquía» está dividido en tres partes, la primera relativa al periodo antiguo; la segunda trata de Bizancio, y la tercera, que por sí sola cubre la mitad del libro, se ocupa de los siglos turcos, propiamente dichos. La realización del libro, su impresión, es perfecta, desde todos los ángulos. Esta colección de Ediciones «Destino», que ya contaba con títulos como «Los tesoros del Vaticano», «Los tesoros de Venecia», «Los tesoros de América antigua» y «Los tesoros de España», se enriquece ahora con esta obra, rica y sorprendente, dedicada al exotismo y cruce de culturas— que representa Turquía.

«Papeles de Son Armadans»

DEDICAN UN NUMERO A D. RAMON DEL VALLE-INCLAN

EL número de octubre de «Papeles de Son Armadans», la revista de C. J. Cela, está dedicado a la extraordinaria figura de don Ramón M. del Valle-Inclán. Valle-Inclán, dice Cela en el prólogo del número, se enfrentó con la literatura, a cinturazos, a veces, a suaves fintas de florete, en ocasiones, o acariciándola con la flor más tenue y delicada, también más legendaria y montañesa. A los cien años del nacimiento de don Ramón, cada día es el escritor gallego un escritor «más moderno», más actual, más dentro del gusto y la estética del hombre actual. En este número de «Papeles de Son Armadans», esto, la actualidad de Valle-Inclán queda perfectamente aclarado desde casi todos los ensayos que se le dedican, hechos con amor, con entusiasmo y desde muy originales puntos de vista. Junto al editorial del director, hay que destacar de este número las siguientes colaboraciones: «Tres nocturnos romanos de don R. del Valle-Inclán», por Rafael Alberti; «Técnicas de



Valle-Inclán, por Ricardo Gullón; «Luces de Bohemia, elegía y sátira», por Manuel Durán, y «Los dos escenarios de «La media noche», por José Caamaño Bournacell. Un número, este del que damos noticia, que honra a «Papeles de Son Armadans», y que será buscado y comentado por los lectores del admirado don Ramón. Un buen trabajo. La revista va ilustrada por Francisco Mateos, con una serie de dibujos muy valleinclanescos, muy apropiados y de calidad.

14839

eugène

PRECISA ACTIVO AGENTE VENTAS, BUENA PRESENTACION, CULTURA, EDAD 25 A 35 AÑOS, CON O SIN COCHE. OFERTAS MANUSCRITAS A Sr. SANJUAN. Calle CALIFORNIA, n.º 86 - A - 3.º

hoy, literatura

DESPUES DE 65 AÑOS DE SU MUERTE

«CLARIN», VISTO POR SU HIJA



«Hoy, mi padre hubiera pasado por conservador incluso por beato»

«Hoy, mi padre hubiera pasado por conservador incluso por beato»

«HOY, MI PADRE HUBIERA PASADO POR CONSERVADOR INCLUSO POR BEATO»



«HOY MI PADRE HUBIERA PASADO POR UN CONSERVADOR», DICE ELISA ALAS, HIJA DEL FAMOSO NOVELISTA.

se rasgaba las vestiduras— hubiera pasado por reaccionario, conservador e incluso por un poco beato. Doña Elisa corta con frecuencia las frases que empieza, para hablarle de lo que, creo, constituye para ella el mejor recuerdo de su padre su ternura casi infantil, su trato delicado y cariñoso. —Le molestaba profundamente que en mis juegos pudiera haber algo que constituyese para mi motivo de sufrimiento. Siempre que me encontraba con una muñeca entre los brazos, me decía: «las muñecas nunca mueren, ni sangran, ni están enfermas. Y nada de esto les ocurre tampoco a los niños.» Esta preocupación por sus hijos

la tuvo también durante las últimas horas de su vida. —Cuando estaba ya en la cama, cada vez que entraba en la habitación, ponía su mano temblorosa y febril sobre mi cabeza y repetía, con profunda tristeza: «Pobritinos míos. Pobritinos míos. Luego miraba una imagen de la Virgen que había frente a la cama y se santiguaba. Doña Elisa es, tal vez, el lector más asiduo de las obras de «Clarín». Todos los años lee «La Regenta». —Nunca me cansaré de hacerlo. Creo que es una obra extraordinaria. Diría lo mismo si su autor no fuera mi padre... (Exclusivas Pyresa) Juan DE LILLO

LIBROS NUEVOS

Aquilino Duque: Los consulados del más allá. — Novela. — Con una prosa chispeante de ironía, de sentido crítico de humanidad y de gracejo a la vez. Aquilino Duque ha escrito una primorosa novela, no es la novela de un poeta, sino la de un novelista auténtico, de un escritor madurísimo. Una amena novela cuya acción discurre en un ayer que casi podría ser hoy.

Barnett y otros: Un siglo después de Darwin. 2. El origen del hombre.

Ensayo. — El siglo de la aparición de Darwin, se expone en este título el estado actual de los principales temas de la biología, que sin duda, sólo han podido desarrollarse, gracias al enfoque evolucionista que les dio el genial biólogo.

Jacques Bergier: Agentes secretos contra armas secretas.

Relatos. — La fama mundial de Jacques Bergier comenzó con la publicación, en colaboración con su socio, Powels, «El retorno de los brujos». Más tarde creó la Revista Planete. Pero lo que pocos sabían en el mundo de habla castellana, es que Bergier fue, durante la última guerra mundial un importante agente del movimiento de resistencia francés. Este aspecto de la vida de Bergier, es relatado en este libro con la amenidad y precisión ya conocidas en este autor.

Aldous Huxley: Literatura y ciencia.

Ensayo. — Un análisis admirable y lúcido de uno de los temas más apasionantes de nuestra época, el conflicto entre el mundo humanista y el mundo científico. Aldous Huxley, es quizá el autor contemporáneo que ha probado de modo más evidente —y con su propia obra— la posibilidad de una reconciliación entre la ciencia y la literatura.

Goffredo Parise: El amo.

Novela. — «El amo», es acaso la novela más cruel que se ha escrito sobre nuestro tiempo. No es la obra de un resentido, de un desplazado o de un inconformista profesional. Es la protesta de un observador agudo, sutil y exacto. Goffredo Parise, ha obtenido con esta obra el Premio Viareggio y ha alcanzado doce ediciones en el año de su publicación.

A. y B. Strugatzki: El más allá de las nubes púrpuras.

Novela ciencia-ficción. — A finales del siglo XX, en el apogeo de la gran conquista de los espacios circunsolares por el hombre, se descubre en Venus un yacimiento de minerales radioactivos de extraordinaria riqueza, «La Golconda Uránica». Esta novela, nos habla de las extraordinarias aventuras de la expedición a los monstruosos pantanos y negros desiertos de Venus.

John Toland: Los últimos 100 días.

Reportaje. — Ningún otro libro recoge como este el clima de la tragedia, el dramático temblor de una época breve, pero decisiva para los años

que vendrían después. No es lo mismo leer el escueto relato de la historia que asumir la condición de testigo presencial. Dicha última condición, es la que, si aceptamos su lectura, nos impone este libro maravilloso y terrible.

Jean Danielou: Oración y política.

Ensayo. — Este libro plantea la siguiente pregunta: ¿es posible la existencia de un gran pueblo cristiano en el mundo de mañana? El problema religioso no es la propiedad particular de una minoría. Es, al contrario, un problema de masas. Sin embargo, al nivel de las masas, la religión y la civilización dependen estrechamente una de otra.

Grandall, Dahl, Archer y otros: Introducción a la mecánica de los sólidos.

Ciencia. — La idea de los autores de este moderno texto de introducción a la mecánica de los sólidos rígidos y deformables en equilibrio, ha sido dar a los estudiantes una visión de conjunto sobre esta materia, haciendo una discusión clara de las tres consideraciones físicas fundamentales que la gobiernan.

Truman Capote: Color local.

Novela. — Truman Capote, ofrece en esta obra, una serie de notas y bosquejos sobre personas y lugares, trasunto de una capacidad observadora poco común, que define el temperamento creador de un escritor joven de fama internacional.

T. P.

... y ahora prepárese para recibir un fuerte impacto de emoción!

BETTE DAVIS • KARL MALDEN • PETER LAWFORD

SU PROPIA VICTIMA

DIRECTOR: PAUL HENREID • UN FILM





# Los Premios Ciudad de Palma, 1966

Se presentan 17 novelas, 40 obras poéticas (castellano), 19 de poesía mallorquina y 2 optantes al periodismo

## Pobre concurrencia a los demás premios

Trabajos optantes al premio GABRIEL MAURA. — Novela.

1. «El Alud», de Mercedes de Monteyes Kaupp; 2. «Aviso a la esperanza», Alfonso Martínez-Mena; 3. «El collar de caracoles», Félix Casanova de Ayala; 4. «Nunca el cris», Ricardo Guisasaola de la Torre; 5. «Un hombre al margen», Lema: Mallorca-Cataluña; 6. «La redención», Lema: El viejo Mario; 7. «La duda», José María Lain Carrasco; 8. «Verano en París», Antonio Beneyto Senabre; 9. «Un hombre de hoy», Lema: Don Duardos; 10. «Tres mujeres en la vida de un Don Juan», Lema: Viva Mallorca; 11. «Carlos Patiño», Fernando Villalba Diéguez; 12. «De sangre y de barro», Hipólito Camacho; 13. «Trayecto único», Lema: Ayax; 14. «Els dies», Jaume Armengol i Coll; 15. «La otra gente», Pedro Antonio Urbina Tortella; 16. «Converses d'estiu», Lema: Converses d'estiu; 17. «Los Bolardos», Lema: Oscar.

Trabajos optantes al premio JUAN ALCOVER. — Poesía en castellano.

1. «Oratorio del Poeta Errante», Francisco Durán Pastor; 2. «Sonetos a medio camino», Lema: El pedernal; 3. «Divinamente poco», Moisés Garcés Cortijo; 4. «Cabos líricos», Julio Alvarez Gómez; 5. «Vagón de tercera», Marcelino García Velasco; 6. «Oda a Rubén Darío y otros poemas», Lema: Sangre de Hispania fecunda; 7. «Poemas de sombra y albor», Miguel Flexas Flexas; 8. «Equipaje de lumbres», Julio Alfredo Egea; 9. «Los alambres florecidos», Juan Antonio Villacañas; 10. «Tres poemas», Franquez de Couval; 11. «Mi primera ofrenda», Mi primera ofrenda; 12. «En la luz y en las tinieblas», Andrea Boix; 13. «Canción de los cinco elementos», Juan Antonio Bravo García; 14. «Variaciones sobre España», Diego Camacho; 15. «Sembrando», María Andrade de Amaral; 16. «Este verso diario», Leonardo Rosa Hita; 17. «El laurel y el átomo», Luis Ricardo Furlán; 18. «Dejar un ruiñón», Ana Emilia Lahitte; 19. «Elegía», Juana de Ibarbourou; 20. «Entre la misma estrella», de Manuel Mena Sanz; 21. «Unidad», Rino Fabián; 22. «Trayectoria», Edoardo Crema; 23. «Dama de Ibiza, flor de las Baleares», Aurora Venturini; 24. «Mis pupilas por el mundo», Eduardo Santiso Aira; 25. «La sed y el miedo», Lema: En voz y en sangre; 26. «No vereis la luz tal vez», Angel Ballesteros Galardo; 27. «Voces del alma», Remedios Muñoz de Medina; 28. «Poemas entre dos veranos», Julio Merino; 29. «Memoria», Horacio Esteban Ratti; 30. «Como un río», Nicolás del Hierro; 31. «Sin vosotros y lejos», Lema: Aramo; 32. «Sobre mis pasos», Andrés Salom; 33. «Angel y rosas», Lázaro Domínguez Gallego; 34. «Cantos de amor, de duda y de esperanza», Lema: Inquietudes; 35. «Poesía amorosa», Lema: Corazón adentro; 36. «Las doce estrellas», Josefina Fernández María; 37. «Piel en vano», José Alberto Santiago; 38.

- «Poza de Jacob», María de los Reyes Fuentes Blanco; 39. «Mallorca», Constantino Benito Plaza; 40. «La tierra herida», Mercedes Chamorro.
- Trabajos optantes al premio JUAN ALCOVER. — Poesía en mallorquin.
1. «A tít: carta oberta», Lema: Acte de fé; 2. «Al Legat d'associació pública», Lema: Mediterrani; 3. «Paradis de Deu», Josep Espar i Tressens; 4. «Un cant a sa rialla», Lema: Aquelles rialles puritanes; 5. «Al so de la nit», Lema: Caminant dissortat; 6. «Arrels aspres», Lema: Lluís Macip; 7. «La tardor als ulls», Lema: Reiten; 8. Tu, blava heretat», Lema: Fins i tot... tot ja ha passat; 9. «Silenci», Lema: Callau, tot parla...; 10. «Amb un aire submis i content», E. Corral i Coll del Ram; 11. «Els Poemes d'un Home», Jorge Ferer Vidal-Turull; 12. «Renous», Lema: Fidel; 13. «Tota la ira dels justos», Lema: Giravolta; 14. «El caminant perdut», Jaume Armengol i Coll; 15. «La comedia», Jaume Armengol i Coll; 16. «El camp gran», Miguel Vanel Mulet; 17. «Cap de cantos», Antoni Vidal Ferrando; 18. «14 Poemes i un retorn», 14. Poemes i un retorn; 19. «Com una historia qualsevol», Lema: Goran Barnabás.

Trabajos optantes al premio Teatro. BARTOLOME FERRA. —

1. «La ventana transparente», Lema: La venta transparente; 2. «No florirán mes els camps de Treblinka», Lema: No florirán mes els camps de Treblinka; 3. «Quién mató a Aquiles Sansón», G. Serrano; 4. «El rey está triste», Félix Fernández-Marcote; 5. «Expulsados del paraíso», José Roberto Céa; 6. «Lamento por la pérdida de una llave», Carlos Camarero y Sánchez; 7. «La bestia de Dios», Hermógenes Sáinz; 8. «Desvío en el camino», Vicente Cardona Labata; 9. «Desigualdades», Lema: Leonardo; 10. «Primavera Breu», Lema: Má izquierda; 11. «Mallorca es una sala de festes», Lema: Relloige inconstant; 12. «Los mártires», Carlos Alvarez; 13. «Anuncios por palabras», Carlos Alvarez; 14. «La mort i la papallona», Lema: Dring; 15. «No hay palomitas para Elsa», Luis Alfredo Béjar; 16. «Fiel», Félix Fernández-Marcote.

Trabajos optantes al premio MIGUEL DE LOS SANTOS. — Periodismo.

1. «Palma, sus paseos, sus monumentos y sus fiestas. Mirada retrospectiva», de Rafael Alcover González.
2. «33 Crónicas de «La Vanguardia Española», 1966», de Antonio-Carlos Vidal Isern.

Trabajos optantes al premio JOSE MARIA QUADRADO. — A un estudio sobre la estancia y obra de Rubén Darío en Mallorca.

1. «Rubén Darío en Mallorca», (Su vida y su obra), de Antonio-Carlos Vidal Isern; 2. «Rubén Darío en Mallorca», Lema: Un enamorado de Mallorca; 3. «Rubén Darío, el místico ruiñón de Valldemosa», Antonio Losada Campos; 4. «Los dos viajes de Rubén Darío a Mallorca», Juan Cabot Llompert.

Premios especiales de FOTOGRAFIA.

1. «Ibicenco», «Ibicenca», «Tamborer», Lema: Paz; 2. «Del Corpus en Palma», «Arco y palmeras», «Y al fondo Bellver», Manuel Riano Osuna.

CINEMATOGRAFIA

1. «Disapte», Lema: Luminositat; 2. «Ruta del Conquistador», Rafael Barceló Comas.

## EL MERCADO LANERO, UN CUENTO LASTIMOSO

Por enésima vez hay que traer a primer plano el problema que significa la depreciación lanera. La lana española no vale nada. En los comercios ofrecen manufacturas como procedentes de Australia y fueran muy superiores a las nuestras. ¿No parece llegado el momento de concertar una cooperativa entre ganaderos y técnicos a ver si es posible salir de una crisis tan aguda como la que se viene operando?

Los industriales no compran nada, en espera de la vuelta de los viajeros a la residencia y preparar géneros para el próximo año.

De todos modos, algo se ha logrado con relación de 1965. Los peinados tipo 2 que estuvieron por aquel entonces a 200 pesetas, están ahora a 235; las lanas lavadas finas, de 135, a 165, etc.

Por lo que concierne al mercado exterior, los de Argentina y Uruguay se encuentran paralizados. Estados Unidos opinan que dentro de este año el consumo será de 1,5 millones de toneladas, frente a cien mil menos en 1965. También continúa desanimadísimo el mercado inglés de Bradford.

## CAMPAÑA DE NAVIDAD Y REYES 1966-67

Próximas las Fiestas de Navidad, es deseo de todos que en ninguna familia humilde falte la alegría propia de tales días. Por ello este Gobierno y Jefatura Provincial del Movimiento, abre una suscripción, que, bajo el título de «CAMPAÑA DE NAVIDAD Y REYES», ha de recoger cuantos donativos se destinen a tal fin.

Es de esperar de la pública generosidad su benéfica aportación que contribuya a aumentar las listas de donantes abiertas ya en la Habilitación de este Gobierno, en la Secretaría del Obispado y en la cuenta corriente que existe en la Sucursal del Banco de España de esta ciudad bajo el mismo título.

Palma de Mallorca, 19 de noviembre de 1966.

EL GOBERNADOR CIVIL: PLACIDO ALVAREZ-BUYLLA

PRIMERA RELACION	Ptas.
Remanente en cuenta corriente Campaña anterior Excmo. Sr. Gobernador Civil y Jefe Provincial del	211.318'44
Movimiento Excmo. Sr. Don Plácido Alvarez-Buylla y López Villamil	25.000'—
	2.000'—
Suma y sigue	238.318'44

## Don Benigno Cabrero, Medalla de Oro de la «Asociación de Amigos de Fray Junípero Serra»

TITULO Y MEDALLA LE SERAN ENTREGADOS POR EL GOBERNADOR CIVIL, EL DIA 24

El próximo día veinticuatro de noviembre, la Asociación de Amigos de Fray Junípero Serra, rendirá un homenaje al Capitán General de Baleares, don Benigno Cabrero, nombrándole Miembro distinguido de dicha Asociación, y haciéndole entrega del título y la Medalla de Oro de la misma.

El Gobernador Civil, don Plácido Alvarez Buylla, hará entrega en nombre de la Asociación, del título y la Medalla, al Capitán General.

El Capitán General pronunciará una conferencia sobre el tema «El Padre Serra visto por un español desde California».

A estos actos organizados por Amigos de Fray Junípero Serra, han sido invitados y prometido su asistencia, el Embajador de los Estados Unidos en España; Almirantes de la Escuadra Americana; Director del Instituto de Cultura Hispánica, don Gregorio Marañón; Comisario General del Patrimonio Artístico Nacional, don Gabriel Alomar y autoridades provinciales.

A las once de la mañana del día 24 en la Iglesia Parroquial se celebrará una Misa, y seguidamente se colocarán coronas al pie del Monumento a Fray Junípero Serra.

A las doce, en el salón de actos del Museo, pronunciará su conferencia don Benigno Cabrero.

Finalmente será servida una copa de vino español.

HOMENAJE AL GENERAL SERRA, SUBDIRECTOR GENERAL DE LA GUARDIA CIVIL

CIVIL

La Asociación de Amigos de Fray Junípero rindió un homenaje al hasta ahora General Jefe de la Guardia Civil de Cataluña y Baleares, don Enrique Serra, que se había trasladado a Mallorca para despedirse de las autoridades, al cesar en su cargo, por haber sido nombrado Subdirector General de la Guardia Civil.

Don Enrique Serra, es descendiente de la familia de Fray Junípero y la Asociación de Amigos del Padre Serra, le nombró miembro de honor de la misma y le hizo entrega de la Medalla de la Asociación.

## GOBIERNO CIVIL DE BALEARES

VISITAS

En la mañana de ayer y en su despacho oficial del Gobierno Civil el Excmo. Sr. Gobernador Don Plácido Alvarez-Buylla recibió las siguientes visitas: Ilmo. Sr. D. José Amengual Ferragut, Inspector de Enseñanza Media del Estado; D. Juan Teix Planas, Secretario de Institutos Laborales y D. Carlos Calleja, Jefe Provincial de Sanidad.

## CASA ROJALS



MUDANZA-CONSULTE PRECIOS Siete Esquinas, 5-Tel. 212277-Palma

# QUEMADORES

GAS-OIL Y FUEL-OIL PARA CALDERAS CALEFACCION DOMESTICA CENTRAL Y USOS INDUSTRIALES



comercial ANTONIO BUADES FERRER, S.A.

información. Av. A. ROSSELLO, 84 Av. JAIME III esq. Pza. PIO XII. TELF. 227443 PALMA

IMPORTANTE AGENCIA BUSCA ALQUILAR HOTEL 150 PLAZAS MINIMO, CON O SIN EXPLOTACION. CERCA PLAYA Ofertas: Apartado 689 - PALMA DE MALLORCA

¡ Déme la mano ! ¡ Acertó con SOBERANO !



NUMEROS PREMIADOS DE LA "CARTA SOBERANO"

ENERO 1965	N.º 664	JUNIO 1965	N.º 350
FEBRERO	" N.º 668	AGOSTO	" N.º 121
MARZO	" N.º 281	SEPTIEMBRE	" N.º 618
ABRIL	" N.º 714	OCTUBRE	" N.º 698
MAYO	" N.º 964	NOVIEMBRE	" N.º 089
JUNIO	" N.º 164	DICIEMBRE	" N.º 337
ENERO 1966	N.º 828	JUNIO 1966	N.º 076
FEBRERO	" N.º 486	JULIO	" N.º 675
MARZO	" N.º 682	AGOSTO	" N.º 171
ABRIL	" N.º 902	SEPTIEMBRE	" N.º 319
MAYO	" N.º 292	OCTUBRE	" N.º 020

«La validez de la «Carta SOBERANO» no expira hasta el año de haber finalizado esta sensacional Campaña de Obsequios.»

Prémiese con SOBERANO



GONZALEZ BYASS

# Lluchmayor: SE DERRUMBA PARTE DE UN MURO

DE CONTENCIÓN DE TIERRA, EN EL SANTUARIO DE NUESTRA SEÑORA DE GRACIA

A CONSECUENCIA DE LAS PASADAS LLUVIAS

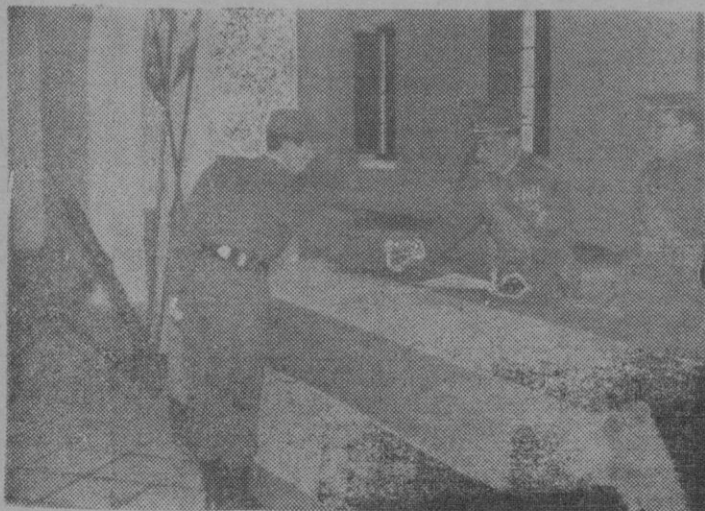
(De nuestro Corresponsal GARRA). — Otra vez ha querido la Virgen de Gracia llamar la atención de los lluchmayorenses y probar su tradicional devoción de sus hijos queridos. Las pasadas lluvias, que precisamente en este sector fueron muy abundantes, ocasionaron el derrumbamiento de un muro de contención de tierra en un sector de unos cuarenta metros aproximadamente, y muy próximo al Santuario y en la parte alta del camino que conduce al mismo, de forma que las piedras y tierra derrumbadas fueron, en parte, a caer sobre el camino, cerrando el paso a los vehículos. El pasado viernes el Rector del Santuario, Rdo. D. Juan Tomás, acompañado del M. Rdo. Sr. Ecnómo Arcipreste D. Miguel Siquier, del Sr. Alcalde D. Mateo Monserrat y del Aparejador D. Juan Catany, se trasladaron sobre el terreno para comprobar el alcance de los daños existentes, al parecer de bastante consideración, si bien inferiores a los que se produjeron por otro derrumbamiento en la plazuela del Santuario. El alcance no se sabrá con aproximación hasta que el aparejador Sr. Catany haya presentado un informe detallado de los desperfectos ocasionados.

No dudamos ni un momento de que los lluchmayorenses estarán dispuestos a prestar su ayuda para que de nuevo se reparen los daños ocasionados en la residencia de su Protectora y Madre celestial, la Virgen de Gracia.

## VIGOR Y FUERZA FISICA

Mediante Un Tónico Vigorizante Si se siente Vd. agotado y más viejo que su edad, consulte a su médico y pruebe VarkoKnox. Este tónico vigorizante actúa estimulando su sistema de modo que Vd. se siente más joven, más fuerte, y animando en todo momento a la actividad física. VarkoKnox ha sido ensayado y aprobado y se puede obtener en las farmacias. C.P.S. 1.584

# INCA EL GRUPO LIGERO DE CABALLERIA X CELEBRO A DESPEDIDA DEL SOLDADO



El Comandante Jefe, acompañado de los capitanes Sres. Marcos y Morera, en el instante de la entrega de premios a los soldados distinguidos por su buen comportamiento. (Foto Alexandro hijo. — Inca)

Inca. (De nuestro corresponsal informativo Juan M.ª Palma). — En la mañana de ayer, sábado, tuvo lugar en el Cuartel del General Luque el acto de despedida de los mozos correspondientes al tercer llamamiento del reemplazo de 1964. Empezó la diada con una alocución por parte de don Francisco Cebrían Martínez, Comandante Jefe del Grupo Ligero de Caballería X, de guarnición en dicho acuartelamiento, recordando a la tropa el juramento de fidelidad prestado a la Bandera y el deber de seguir cumpliéndolo. Seguidamente se procedió a la renovación de dicho juramento por parte del personal que se licencia.

### LOS DEPORTES DE HOY

«SAN JAVIER» - «ESPAÑA». — Esta tarde, en el Campo Municipal de Deportes, a las tres y media, en partido de Campeonato Regional, se enfrentarán el equipo «San Javier» y el del «España». El partido puede resultar muy interesante dada la calidad de juego que practican ambos contendientes.

### CAMPEONATO JUVENIL

El equipo juvenil del «España» se desplaza esta tarde a Inca, para entredárselas con el juvenil del «Constancia». Papeleta difícil para nuestro representante, ya que el «Constancia» en su campo es enemigo difícil de doblear.

### INFANTILES

Correspondiente al Campeonato local para equipos infantiles, esta mañana a las diez menos cuarto, jugarán, en el Campo Municipal de Deportes, los equipos «Salduba» y «Levante».

### TORNEO PEÑAS

Propone con el entusiasmo de siempre el Torneo Peñas. Correspondiente al calendario del torneo, les corresponde jugar esta mañana, a las once horas, las peñas «París» y «Levante», que se promete muy interesante por la igualdad de fuerzas.

### BALONCESTO

Esta mañana, a las 9'30 horas, en la pista polideportiva del Grupo Escolar, jugarán en partido que se ofrece muy disputado. El líder imbatido «Carmelitas» tendrá en el «C.B. Lluchmayor» un enemigo difícil, pues no en vano ocupa un lugar destacado en la clasificación y espera al líder con ansias de lucha deportiva y noble.

### MINI-BASKET

Finalizado el encuentro anterior de baloncesto, los equipos de Mini-Basket del «C.B. Lluchmayor» jugarán un partido amistoso, que como siempre contará con las preferencias del público que gusta de ver a los muchachos luchar con el máximo entusiasmo.

# SANTANYI: 150 TELEFONOS PARA CALA D'OR

SANTANYI, 17 noviembre. (De ANTONIO VICENS nuestro corresponsal informativo En el rotativo barcelonés «TELEPERICO»). — El Sr. Alcalde nos Stel, hemos visto publicados acaba de informar que muy pro-unos cuantos en mallorquín de la ximamente serán instalados ciento escritora santanyinense Antonia cincuenta teléfonos en Cala d'Or, Vicéns. Dichos trabajos a toda atendiendo otras tantas solitu-plana y en las páginas centrales, des y después de que la Compa-fo que demuestr a valía de nuestra Telefónica ha manifestado su tra jóven escritora. visto bueno. Actualmente Cala EL TIEMPO d'Or cuenta tan solo con la Cen La temperatura sigue bajando, a pesar de ello se capturarán muy pocos torcos. En cuanto a las setas, «molts de cercadors i pocs esclatsangs»...

### PORTO PETRO

En su reciente visita a Mallorca, estuvo en Porto Petro el popular presentador de TVE, el por-tilafacético Mario Cabré.

### MATANZAS

Se han iniciado las matanzas do- to y «La pasión de los fuertes». micialiarias de cerdos. Las tradicio- AMPLIACIONES nales matanzas caseras que poco Apenas ha finalizado la tempoa poco van perdiendo su costum-rada turística y en la mayoría de brismo, al eliminarse los almuer-hoteles de esta costa, han comen-zos y cenas familiares. Pero alzado otra vez las ampliaciones, en precio que se vende el cerdo, no espera de que el número de pró-es de extrañar haya desaparecido ximos visitantes será mayor que esa costumbre.

Programas para esta semana: Teatro Principal: «36 horas de terror» y «Las aventuras de Tom Sawyer».

Cine Velar: «Flint, agente secreto» y «La pasión de los fuertes».

Programas para esta semana: Teatro Principal: «36 horas de terror» y «Las aventuras de Tom Sawyer».

# Capdepera: DON ANTONIO GARAU NEBOT Y DON JAIME SANCHO MOLL, NUEVOS CONCEJALES EN EL CONSISTORIO MUNICIPAL

CAPDEPERA, 18 noviembre. (De nuestro corresponsal informativo Jato). — En las Elecciones Municipales del pasado día 13 obtuvieron mayoría de votos, don Antonio Garau Nebot y don Jaime Sancho Moll los cuales pasan a ocupar las vacantes en el Ayuntamiento por el Tercio de Cabezas de Familia. El ambiente electoral 1966 en nuestra villa iniciado en el pasado mes de Septiembre para la proclamación de Enlaces Sindicales y Jurados de Empresa, continúa palpitante, como no se veía desde hace muchos años. La juventud brega con inusitado entusiasmo, por lo que prácticamente puede decirse que hasta la fecha, los candidatos proclamados, ofrecen garantía total de suma confianza a la población

y que los enfoques publicitarios de la Junta Nacional de Elecciones «vota al mejor», en nuestra población, se viene cumpliendo. Para este domingo, se tiene anunciada la elección, por los veinte compromisarios, integrados por componentes de miembros pertenecientes al Censo Electoral del Pósito de Pescadores, Industria y Comercio y Familias Campesinas, de dos nuevos Concejales por el Tercio Sindical cuyas candidaturas recaen sobre los señores Juan Guaita Fluxá, Juan Roig Costa, José Vives Gelabert, Bartolomé Terrasa Ferrer, Mateo Orpi Servera, Antonio Bauzá Massanet y Sebastián Ferrer Pascual.

### BODA

Con el templo parroquial ricamente engalanado con profusión de flores blancas y luces, unieron sus vidas en santo matrimonio, el pasado día 17 los jóvenes, don Miguel Moll Garau, con la gentil señorita María de la Soledad Ferrero. Bendijo la unión y celebró la Misa de velaciones el Rdo. Cura Párroco, firmando como testigos don Tomás Flaquer y don Miguel Garau, ambos del comercio. La novia que lucía un encantador modelo entró en el templo del brazo de su padrino don Juan Garau y el desposado de su madre, la notable artista lírica señora Garau de Moll mientras que en el órgano se interpretó la Pontifical de Perossi. Los novales esposos luego de obsequiar a los muchos invitados en un céntrico restaurante, en cuyo intermedio el desposado, como miembro de la mentada coral, en un elocuente parlamento, agradeció a todos la ofrenda dispensada, emprendiendo seguidamente viaje de bodas para la península. A las muchas felicitaciones recibidas unimos la nuestra en votos para una eterna luna de miel.

### DE VIAJE

Luego de visitar las principales capitales centroeuropas ha regresado don Julio Georges Quiralt.

### SAN CAYETANO

Días pasados y costeadado por una devota familia se celebró la fiesta votiva que todos los años se viene dedicando a San Cayetano consistente en una Misa Mayor y pagnérico del santo.

### TRANSFORMACION

### HOTELERA

Tal como veníamos anunciando en ediciones anteriores, el complejo turístico hotelero Son Moll-Aguait S.A. procede al derribo de construcciones para reconstruir nuevas plantas, que según las noticias recogidas, constituirán el orgullo hotelero de nuestro litoral turístico, juntamente con Serrano.

AIRE ACONDICIONADO  
**GIBSON**  
Prestigio Internacional  
FRIO INDUSTRIAL, S.A.

SALA  
**Revolte**  
¡ACCION Y DIVERSION! CON  
**DORIS DAY EN EL OESTE**  
EN EL MISMO PROGRAMA:  
**El último de la lista**  
(AUT. TODOS LOS PUBLICOS)

"punto oro"  
"DESEMBALA" PARA USTED  
**20 ofertas**  
EXCEPCIONALES  
VEA DE ENTRE ELLAS LAS SIGUIENTES:



- VAJILLA "ROYAL CHINA"**  
6 cubiertos. 31 piezas con vistosos decorados color y rebordes oro **1.100 PTAS.**  
¡Con REGALO! de: 6 tazones con plato, a juego con la vajilla.
- SERVICIO para REFRESCO**  
Jarra y seis vasos, con atractivo decorado frutas y rebordes oro. **99 PTAS.**
- VAJILLA "ROYAL CHINA"**  
12 cubiertos. 57 piezas decoradas con finos y modernos motivos y con rebordes oro. **1.750 PTAS.**  
¡Con REGALO! de: Juego de Café, 15 piezas, igual modelo y decorado que la vajilla.
- SEIS VASOS "Cubanito" para wisky**  
Con atractivos decorados y rebordes oro. En práctico y vistoso estuche. **80 PTAS.**
- VAJILLA "PORZELANIT"**  
12 cubiertos. 57 piezas decoradas con finos motivos color y rebordes oro. **2.395 PTAS.**  
¡Con REGALO! de: Servicio para Café, 15 piezas y seis tazones con plato. Todo a juego con la vajilla.
- VAJILLA PORCELANA "Santa Clara"**  
12 cubiertos 57 piezas Con artísticos y modernos decorados y rebordes de oro ó plata. **3.650 PTAS.**  
¡Con REGALO! de: Servicio de Café para 12 personas, 27 piezas porcelana, a juego con la vajilla.
- Magnífica CRISTALERIA**  
Completa para 12 servicios 62-piezas finamente talladas. Copas pierna alta. **1.500 PTAS.**  
Solamente.
- Espéndida CRISTALERIA**  
tallada, para 6 servicios 31 piezas. Copas pierna alta. **750 PTAS.**

ESTABLECIMIENTOS  
**Alvarez**



Avda. Rey Jaime III, 106 PALMA MALLORCA

# SE LE ACUSA DE...

## Matilde Mulet Agüera



La consiguiente búsqueda y captura de Matilde Mulet, tuvo sus complicaciones. A pesar de su aire reposado, la acusada es dinámica y por lo tanto no se la encuentra nunca donde se la busca.

Tiene el pelo castaño, un aplomo que la hace parecer mayor de lo que es y una mirada ingenua que encubre a la perfección sus intenciones. Su habilidad para hacer que los demás digan sí, cuando ella quiere, es ya proverbial en los círculos en que se mueve.

Comparece con aire casi infantil a fuerza de ingenuidad, enciende un cigarrillo y después de replugar prudentemente el «evase» de su falda se encara con el fiscal.

Empieza el juicio con unas palabras del Presidente. ANTE TODO HE DE ADVERTIR AL SR. FISCAL QUE EXIGIRE EN ESTE JUICIO LA MAYOR FORMALIDAD. LA ACUSADA NO ES UNA ARTISTA. ES UNA PERSONA SERIA.

PUEDO EMPEZAR LA ACUSACION. SE LE ACUSA DE «LLEVAR DE CABEZA» AL PRESIDENTE DE LA ASOCIACION DE LA PRENSA, A LOS REDACTORES DE LA HOJA DEL LUNES Y AL BOTONES.

Es cierto. Y mis trabajos me cuesta. A pesar de mis esfuerzos para que hagan lo que deben en materia de publicación de notas, fechas, noticias necesarias, etc. me estrello con todos ellos. De modo que si es verdad que «les llevo de cabeza», como dice el Sr. Fiscal, queda ampliamente compensado porque ellos me hacen a mí «padecer de la cabeza».

SE LE ACUSA DE HABER METIDO LA MESA DE PIN PON DEL CIRCULO MEDINA EN LA SALA DE EXPOSICIONES DEL PALACIO DE LA PRENSA.

Es verdad; lo que me pasa es que no encuentro local para el Círculo y como Miguel Vidal me dice a todo que sí, he aprovechado su condescendencia.

SE LE ACUSA DE QUERER CONVERTIR EL PALACIO DE LA PRENSA, EN SEDE DEL CIRCULO MEDINA.

No es cierto. El Círculo Medina vive a expensas del Palacio de la Prensa, del cual, aprovechamos todo lo que podemos y si eso es un delito, que quede claro que lo pagamos ya.

SE LE ACUSA DE SER A LA VEZ SECRETARIA DE LA HOJA DEL LUNES Y COLABORADORA ANONIMA.

No es cierto. Aparte el hecho de que como buena amiga de todos dé alguna noticia inédita, la que lleva la página femenina es «Jouhka».

SE LE ACUSA DE SER EL PADRE, LA MADRE, LOS

PADRINOS Y CASI EL «CABALLO BLANCO» DEL CIRCULO MEDINA.

—Sí... y no. (Intervención del Presidente)

—LA ACUSADA DEBE CONY NO AMPARARSE EN TERMINOS CONTRADICTORIOS. No son contradictorios. Yo no fui el padre ni la madre del Círculo Medina, porque ya estaba creado cuando yo me iba a testar concretamente ce cargo de él. Ahora lo que si he sido es una especie de «ama seca». Lo cogí de pequeño y creo sinceramente que le he convertido en un mozarrón bastante desarrollado para su edad. Ahora ya lo puedo dejar caminar solo. Quedo tranquila.

SE LE ACUSA DE ESTAR METIDA EN ESTO QUE SE LLAMA «AULA DE TEATRO».

No. No estoy metida en ello. Pero que conste que lo considero una cosa estúpida.

SE LE ACUSA DE TENER SIEMPRE JALEOS CON LA SOCIEDAD DE AUTORES.

Esta Sociedad se empeña, y a lo mejor es legal, en cobrarnos derechos de autor por cualquier representación o concierto, que son siempre para los socios y además completamente gratuitos. No sé si la ley prevé este caso, pero si no es así, debería promulgarse la correspondiente explicación.

(El Presidente) PIDO, Y SI ES NECESARIO EXIGIRE A LA ACUSADA QUE NO SE META EN CAMISAS DE ONCE VARAS. LA LEY, ES LA LEY Y NO LE CORRESPONDE A ELLA CRITICARLA Y «SUMMUM JUS, SUMMA INIURIA», «OMNIA TEMPUS HABENT», Y «QUI TOLLIS PECCATA MUNDI».

—¿Cuánto sabe el Presidente! ¿Por qué no da una conferencia en el Círculo Medina? Precisamente el próximo martes tengo vacante.

(El Presidente) —(Desesperado) POR LO VISTO AHORA LOS ACUSADOS YA NO SE METEN CON EL FISCAL, SINO QUE LA EMPRENDE CONMIGO. SENORITA SI FUERA SU ESPOSO LE DARIA VENENO.

Sr. Presidente; si yo fuera su esposa lo tomaría con mucho gusto.

(El Presidente) —BASTA! YA EMPIEZO A ESTAR HARTO. SR. FISCAL, EN VEZ DE ESTAR SENTADO AHI MIRANDO COMO UN BOBO A LA ACUSADA, CONTINUE DE UNA VEZ SU ACUSACION.

SE LE ACUSA DE NO HABERSE QUERIDO PRESENTAR A CONCEJAL.

No podía hacerlo; yo no tengo la sonrisa más cautivadora de España. Aparte esto creo que para ser concejal son necesarias unas facultades que yo creo que no tengo. Y si esto es delito...

SE LE ACUSA DE SER UNA FALSA INGENUA PORQUE TIENE MUY MAL GENIO.

—¿Vd. lo ha notado? (El Presidente)

—SENORITA, POR FAVOR, QUIERE DEJAR DE PERTURBAR AL FISCAL CON PREGUNTAS CON VOZ MIMOSA, Y CAIDAS DE OJOS RUBOROSOS? SR. FISCAL, MIREME A MI Y VUELVA EN SI. CONTINUE LA ACUSACION.

SE LE ACUSA DE ESTO. —Son mis armas. Los arañazos y los mordiscos los guardo para cuando estas otras armas fallan. Cosa que casi nunca sucede.

SE LE ACUSA DE SALIR MUCHO EN LOS PERIODICOS.

—Es el inconveniente de tener a todos los periodistas de Mallorca como buenos amigos. Cuando no tienen «noticia» nos transforman a uno de nosotros en reportaje o gacetilla.

SE LE ACUSA DE NO HABERSE CASADO. —¿Es posible que el Sr. Fiscal crea que «esto» es una acusación? Además, ¿quién le dice al Fiscal que este delito no va a desaparecer en cualquier momento?

SE LE ACUSA DE LLEVAR UNA ALIANZA. —Tampoco es un delito. Si la llevo es para espantar a los moscones.

SE LE ACUSA DE CONTRATAR A ARTISTAS DEL SEXO MASCULINO Y GUAPOS, PARA ACTUAR EN EL «MEDINA» CON LA ESPERANZA DE PESCAR A ALGUNO, VD. O SUS AMIGAS.

No es cierto. Y ahora quiero llamar en mi ayuda al Sr. Presidente para que le dé un buen golpe en los nudillos al Sr. Fiscal, por impertinente y poco gracioso. Además si no me he casado ha sido porque no me ha dado la gana.

(Una voz desde el público, sentenciosa)

—(Siempre hay un roto para un descosido).

(El Presidente) —EXPULSEN DE LA SALA AL QUE HA PROFERIDO SEMEJANTE MEMEZ, EN SEGUNDO LUGAR, CASTIGUESE AL FISCAL, A NO ACUSAR A NINGUNA OTRA SENORA O SENORITA HASTA QUE HAYA APRENDIDO EL MODO DE TRATARLAS.

(Otra voz en la Sala) —Ya se ha metido en el bote hasta al Presidente.

(El Presidente) —¡¡SILENCIO!!!

—Quisiera añadir que no tengo ni tenemos las señoritas en Palma ninguna necesidad de recurrir a elementos extranjeros, cuando hay tantos españoles que «están como quieren». Con la excepción, claro del antipático de Fiscal que además, está casado.

SE LE ACUSA A LA ACUSADA DE ACUSAR AL ACUSADOR.

(El Presidente) —EN VISTA DE QUE EL SR. FISCAL ESTA PERDIENDO LOS ESTRIBOS Y YA HACE TRABALENGUAS, SE SUSPENDE LA SESION, ROGANDO AL BOMBERO DE TURNO QUE LE ROCIE LA CONGESTIONADA CARA HASTA QUE SE REPONGA. MIENTRAS TANTO HAGAN DESAPARECER DE SU VISTA A LA ACUSADA. ¡DESPEJEN LA SALA!

Tomeu Payéras

# HOY LLEGA A PALMA EL PADRE SLATTERY

## ES SUPERIOR GENERAL DE LOS PAULES Y DE LAS HIJAS DE LA CARIDAD



La Televisión y la Prensa, en días pasados, se han ocupado de la llegada y estancia en España del Superior General de los Padres Paules y de las Hijas de la Caridad, Rvdo. P. Guillermo Slattery. En la mañana de hoy llega a nuestra Ciudad para pasar en ella unos días de visita a la Casa Misión y a las Casas de Hijas de la Caridad.

El P. Guillermo Slattery nació en Baltimore, descendiente de irlandeses. Cuenta en la actualidad setenta y un años de edad y es el vigésimo cuarto sucesor del Genio de la Caridad, Vicente de Paul. Rige desde el 5 de julio de 1947 los destinos de 6.300 paules, más de un millar son españoles, y 46.000 Hijas de la Caridad, de las cuales 12.000 son españolas.

Mallorca desde 1736, año de la fundación de la Casa Misión, conoce a los Hijos de Vicente y ha recibido su influjo a través de los Ejercicios espirituales al clero y las Misiones populares. No existe pueblo ni villorio, por pequeño que sea que no haya conocido los saludables efectos de gracia de la misión predicada por los misioneros, quienes ostentan este nombre no, por haber sido impuesto por sus miembros, sino, ya desde el tiempo de S. Vicente, impuesto por las gentes. La Casa además ha dado nombre a la calle en la que se halla situada.

El P. Guillermo Slattery honrará, con esta visita, la Casa más antigua de toda la Congregación de la Misión, es decir, la única que no ha cambiado ni un sillar desde su fundación, siendo además el primer Superior General que visita la casa después de 230 años de estancia de los misioneros en Mallorca.

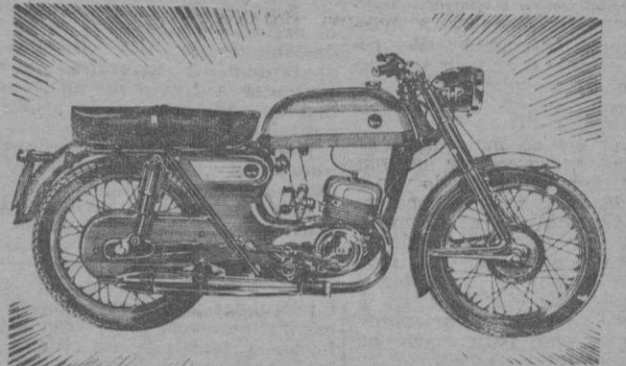
El P. Slattery conocerá también la Escuela Apostólica para formación de futuros misioneros, que regentan los Padres en la misma Casa Misión. La Escuela Apostólica fue fundada por el P. Bayó, de venerable recuerdo. Muchos mallorquines se sienten ligados a la Misión por haberse formado en ella. En estos 75 años de existencia, son ya varias las decenas de misioneros que ha dado a la Congregación, contando entre ellos a un Obispo. Mons. Juan Sastré, CM, natural de Sta. Eugenia, que fue Obispo de San Pedro Sula, (Honduras).

Este mediodía, después de cantar un solemne Te-Deum en la Iglesia de la Misión el P. Slattery procederá a poner la primera piedra de la nueva Escuela Apostólica sita en unos terrenos cercanos a So'n Sardina. Esta nueva Escuela ha de entrar en funciones, D. v. el próximo verano.

CARTUCHOS especiales para TORDOS armeria nins QUINT, 6

### DERBI

PRESENTA AL PUBLICO MOTORISTA El nuevo modelo 125 SUPER RESISTENTE... VELOZ... UTILITARIA... Y MINIMO PRECIO



Modelo 125 cc. desde 17.950 pesetas 49 cc. » 12.490

DERBI la motocicleta de prestigio construida para su seguridad y comodidad Distribuidor: Tomás Darder Nevia Avenida Alejandro Rosselló, 79

# OPERACION «TEBEO»

Señora, Vd. quiere lo mejor para sus hijos, enseñeles pues a ser generosos. Si su hijo quiere dar parte de sus «TEBEO» a los niños asilados en el Sanatorio de San Juan de Dios, Casa Provincial de la Infancia, Asilo Infantil del Temple, Preventorio Infantil antituberculoso y Sanatorio Infantil Mater Misericordiae, que llame a:

HENRY COLOMER, S. Miguel, 137, Tels. 213720 ó 222663

excepto sábados, donde habra personal dispuesto a pasar por su domicilio y recoger las lecturas infantiles para repartirlas pocos días antes de Navidad entre estos niños a los que tanto debe la Sociedad.

### BRAUN

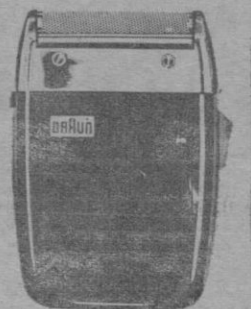
Este nuevo sistema de afeitado ha convertido a la Braun Sixtant en la rasuradora de mayor venta en Alemania



«Gracias al nuevo sistema Sixtant, he podido comprobar un fuerte incremento en el entusiasmo de los clientes por el rasurado en seco»

Gustavo Biosca

Braun sixtant P.V.P. 1.750 Ptas.



Descubra la eficacia de un afeitado a «flor de piel» sin molestias, ni irritaciones. Solicite una demostración a su proveedor habitual.

# ¡¡Señora!!

LLAME A LOS TELEFONOS: 234912 - 232754 - 230378 Y

## Lavanderías Palma, S. A.

Calle RODRIGUEZ ARIAS, núm. 23.

RECOGERA HOY SU ROPA SUCIA DEVOLVIENDOSELA LIMPIA Y PLANCHADA AL DIA SIGUIENTE

EL CINE Y SUS NOTICIAS

COLABORACION HISPANO-AMERICANA

Luis César Amadori, el director argentino afincado en España...

GERUNDENSE

Ha terminado el rodaje de «Amor adolescente» dirigida por el universitario gerundense Jorge Ullad...

PELICULAS DE FESTIVAL

Hemos recibido una atenta carta de una productora madrileña referente a nuestra pregunta del por qué no se estrenaban en las pantallas comerciales las películas que representaban nuestra producción...

encuentra —en los libros, en los artículos de prensa— con que esas Después».

VEREMOS ESTA TEMPORADA

Damos a conocer a continuación la lista de material de «Procinés»: Dos producciones norteamericanas a determinar; «Intriga brutal», de

Repaso a T.V.E.

EL «CASO» MARSILLACH

Hemos seguido con la máxima curiosidad la actual etapa artístico-literaria de Adolfo Marsillach, en su triple aspecto de autor, director y actor.

Su canto, gracioso —muy gracioso, por su originalidad y por lo desorbitado—.

Con carácter de anticipo de algo que nos va a divertir, se queda en anticipo y nada más. A continuación, aparece la «Habitación 508» que, en verdad, si lo que en ella sucede, algo tiene que ver con el preludio «cacareado» es en lo desorbitado de sus situaciones, aparentemente naturales y convincentes a través de una realidad que allí está, en la pequeña pantalla, sí, pero...

Tal vez los superdotados descubran «algo», bien escondido entre las paredes de la «Habitación 508»; pero la TV no apunta, precisamente, hacia tales personajes.

Don Sharp con Tony Randall, Senta Berger, Herbert Lom y Wifrid Hyde Wyte; «El asalto de los apaches» de Harald Leipnitz...

«Sangre en la tierra», de Vasilí Georgiades, con Nikos Courcoulos y Mary Chronopoulou; «La rosa escarlata», de Umejy Inouye...

«GOLFUS DE ROMA»

Se encuentra en su última fase de montaje «Golfus de Roma», la película de Richard Lester —el director de los Beatles— realizada en España el verano pasado.

den ustedes decirme qué conclusión sacaron de «El bikini», por ejemplo?

Dicen que Adolfo Marsillach lo que intenta, ahora, es tomarnos el pelo. Afirman, otros, que su estilo es nuevo, muy nuevo, y que tardaremos bastante en comprenderlo.

Algo habrá, seguramente, de todo lo apuntado; pero nosotros que hemos admirado siempre a Marsillach y que, a pesar de todo, seguiremos admirándole, no podemos, en esta ocasión, echar las campanas al vuelo.

No nos explicamos cómo puede ser posible que la emisora de Alfabeto pueda descomponerse y durar la descomposición tanto tiempo.

El lunes pasado nos enteramos de que los próximos objetivos —para el próximo verano, concretamente— de extensión del UHF, abarcarán las ciudades de Sevilla, Oviedo y Gijón.

Nada tenemos contra las ciudades citadas; pero que nos producen una envidia «asi» de grande, es completamente cierto, sobre todo, ahora que el UHF constituye una segunda cadena, completamente aparte de la que llega hasta nosotros.

Por lo tanto... «paciencia y barajar». Y a ver «telefilmes» de la categoría de los actuales. ¿Que ya es barajar!

¡Ah! Conviene que pongamos influencia ante el sucesor de Mariano Medina, para que dirija los temporales, borrascas y milibares hacia otras latitudes, porque este año en que el tiempo anda algo revuelto, nos exponemos a quedarnos «en blanco», como sucedió el viernes.

Disfrutamos el miércoles viendo «Tres sombreros de copa», obra maestra de Miguel Mihura y una de las más importantes de nuestro teatro contemporáneo.

PEDRO DEYA

JUVENTUDES MUSICALES

Recital de órgano por el Doctor don Bernardo Juliá Pbro.

Hoy domingo, a las 19.45 horas, antevispera de la Festividad de Santa Cecilia, patrona de la buena Música, se celebrará en la parroquia Iglesia de Santa Eulalia, el anunciado recital de órgano a cargo del Diplomado en Música por el Instituto Pontificio de Música Sagrada, Doctor don Bernardo Juliá, Maestro de Capilla de la Santa Iglesia Catedral Basílica.

El Doctor Juliá, uno de los mejores valores de la organística de la joven generación mallorquina une a su calidad de excelente intérprete, la de inspirado compositor. Hoy estrenará, en nuestra Ciudad la obra «Entrada Pontifical» sobre el Sacros e Pontifex, homenaje al Excmo. y Reverendísimo Sr. D. Rafael Álvarez y Lara, Obispo de la Diócesis de Mallorca.

tada con los acordes más complejos y las formas contrapuntísticas más extrañas. La parte media de esta «Entrada Pontifical» es una evocación de una dulce oración, siguiendo casi totalmente la melodía gregoriana de la antifona Sacros e Pontifex. La parte final es una «súplica» a contrarritmo y con nueva armonización en armónica.

Completa el programa obras de J. S. Bach, J. Langlais, G. Schreoder y E. Gigout de cuyo último autor interpretará la «Toccatas», obra sencilla a la par que solemne, cuyo autor da una muestra de su alto saber como compositor que demuestra además tener una gran fuerza expresiva y evocadora. Está escrito en el estilo de la Tocatta francesa y resulta por ello una pieza muy brillante y festiva.

Juventudes Musicales, con motivo de la Festividad de su Santa Patrona, invita a todo el público a este magno recital del eminente compositor Doctor Juliá, para cuya asistencia al acto no será necesaria la condición de asociado a las Juventudes Musicales.

CARTELERIA

CINES ACTUALIDADES: Hoy desde las 3:00 sesión continua: «EL MUNDO DE SUZIE WONG» William Holden, Nancy Kwan. Technicolor. «LA CASA DEL LAGO», (Mayores 18 años).

NE CABELLOS ROJOS (Analia Gadé, Arturo Fernández, Eastmancolor. May. 18 años).

Sala AUGUSTA DIVORCIO A LA AMERICANA (en Todd-Ao) y JULIETA ENGAÑA A RÓMEO (Prog. autorizado para mayores).

BALEAR Desde las 3: LOS BARBUDOS (Lino Ventura, Bernard Blier) y UNA TUMBA PARA UN SHERIFF.

SALA BORN Desde las 3,15. LAS FLORES DEL DIABLO (film de Terence Young, Aut. mayores).

CAPITOL Desde las 3,15. ...COMO ROBAR UN MILLON Y... (Andy Hepburn y Peter O'Toole) y LOS TRES CABALLEROS, de Walt Disney (Tol. menores).

OKRADO Desde las 3:30: LA MUJER X y ARABESCO (Prog. aut. mayores). FANTASIA Desde las 3: DUELO DE REYES y EL ENIGMA DEL NITH CLUB (Prog. autorizado mayores).

HISPANIA Desde las 3:30: GUERRA SECRETA (Robert Ryan y Henry Fonda) y ESCALA EN TENERIFE (Dúo Dinámico Autorizada mayores).

LIRICO Desde las 3,15. LOS BARBUDOS (Lino Ventura, Bernard Blier) y UNA TUMBA PARA UN SHERIFF.

MODERNO Desde las 6: UN BESO EN EL PUERTO y BRANDY (Prog. tolerado menores).

ORIENTAL Desde las 3: LA MUJER X y ARABESCO (Prog. aut. mayores).

PRINCIPAL Desde las 3,15. ...COMO ROBAR UN MILLON Y... (Andy Hepburn y Peter O'Toole) y LOS TRES CABALLEROS, de Walt Disney (Tol. menores).

PROGRESO Desde las 6: LOS BARBUDOS (Lino Ventura, Bernard Blier) y UNA TUMBA PARA UN SHERIFF.

RIALTO Desde las 3:30: ARABESCO y LA MUJER X (Prog. aut. mayores).

RIVOLI (Climatizado) Desde las 3:15. DORIS DAY EN EL OESTE (Doris Day) y EL ULTIMO DE LA LISTA (Kirk Douglas), Aut. menores).

VICTORIA ARABESCO y LA MUJER X (Prog. aut. mayores).

SALA VIRGINIA (ARENAL). Jueves, a las 9; sábado, a las 6; domingo, desde las 3:30.

LIO EN LOS GRANDES ALMACENES y EL TRIUNFO DE LOS DIEZ GLADIADORES

SALAS DE FIESTAS

\* BOLERO. — (Palma Nova). Baile y atracciones.

\* BAR FELIPE. — Todos los días canciones y danzas españolas.

\* BARBECUE SON AMAR. Baile con orquesta.

\* «BACOMO» Dancing (Arenal). — Todas las noches baile a partir de las 9:30

\* CABALA (Hotel de la Almudaina). — Tarde y noche: Baile.

\* CASA VALLES. — Todas las noches: Baile y atracciones.

\* CLUB LATINO. — Baile todos los días desde las 22 a las 3 h.

\* CLUB «TRIANON». — Baile todos los días desde las 21.30 hasta la madrugada.

\* CLUB SALEM. — Todas las noches: Baile y atracciones.

\* CLUB LOS GRECOS. — Todos los días baile.

\* GOLF CALAMAYOR. — Todas las noches baile.

\* TITO'S. — Todas las noches: Baile y atracciones.

\* MONTECRISTO. — Noche: Folklore español.

\* TAGOMAGO. — Todas las noches: Baile y atracciones.

\* TROCADERO. — Tarde y noche gran espectáculo internacional.

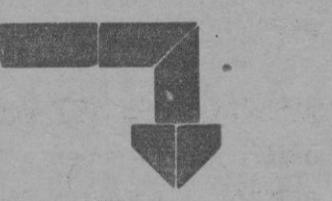
\* JARTAN'S CLUB. — Noche: Baile y atracciones.

LEYENDA DE UN TIZIANO



Un valioso cuadro del pintor tores William Campbell, Rade Markovic y Patrick Magee. OPERACION TIZIANO es una muestra brillante de cine policiaco y la revelación de una nación productora de la que sabíamos muy poco y que evidencia unas posibilidades muy interesantes.

¡SIGA A ESTA MUJER Y ENCONTRARA LA PISTA DEL ROBO DEL SIGLO!



OPERACION TIZIANO WILLIAM CAMPBELL IRENE PROSEN PATRICK MAGEE DIRECTOR EL NOVAKOVICH

¡ACCION Y EMOCION TRAS EL TELON DE ACERO!

PROXIMO ESTRENO



10 MILLONES SON POCOS

faltan más conejos en España. Gane dinero criando conejos para la carne.

Solicite más información. EXTRONA, Menéndez Pelayo, 29. BARCELONA - 12.



UN PATETICO ROMANCE AMOROSO



TRES HABITACIONES EN MANHATTAN

ANNIE GIRARDOT GRAN PREMIO DE INTERPRETACION EN EL FESTIVAL DE VEZICA 1964

RONET HASSE Director CARNE

ROLAND LESSAFFRE GABRIELLE FERCIETTI-GENEVIÈVE PAGE

EN EL MISMO PROGRAMA:

PIJAMA PARA DOS

DORIS DAY ROCK HUDSON TONY RANDALL

(EASTMANCOLOR) (MAY. 18 AÑOS)

# ¡ESTO ES YA DE LOCURA! ¡REGALOS SORPRENDENTES!

**Un apartamento Impala, donado por NASA**

**Un coche Renault 4L., donado por D. Tomás Darder**

**Una moto Bultaco-Saturno, de 200 c.c., donada por D. Juan Albons**

**Una cesta en la cesta, con 2.000 productos donada por Productos y Alimentos S.A. «SPAR»**

**Un monísimo caballito Poney de carne y hueso con su cochecito, obsequio del deportista Mr. Jean Buchet**

**También una máquina de coser «SIGMA», obsequio de «Casa Sastre»**

**Un Velomotor «TORROT» 49c.c., obsequio de B.N.B.**

Dos re.oes «Tuma» caballero y señora

Una pe'uca, donada por Antinea

Un seguro total para un año del coche Renault 4L., donado por D. Antonio Torrens, Oficina Técnica de Seguros

UN SOBRE MISTERIOSO, donado por D. Cayetano Vereá, de Publicidad NIMBUS

Y otro gran PREMIO

UN FORMIDABLE FRIGORIFICO «AEG» de 300 LITROS

Una alfombra de nudos, obsequio de «Gil Panades»

Una batería de cocina, un juego de café y un juego de mesa uno, obsequio de «Suministros Pons»

Una caja de Palo Calafat, obsequio de don Antonio Sastre Mora

Un seguro para la moto Bultaco-Saturno, obsequio de don Antonio Llabrés Seguí

Una lámpara de vidrio artístico, obsequio de Vidrierías Gordiola

Una bicicleta p'egable especial, obsequio de «Minaco»

## EL MAJORCA DAILY BULLETIN NOS REGALA WHISKY Y LIBROS

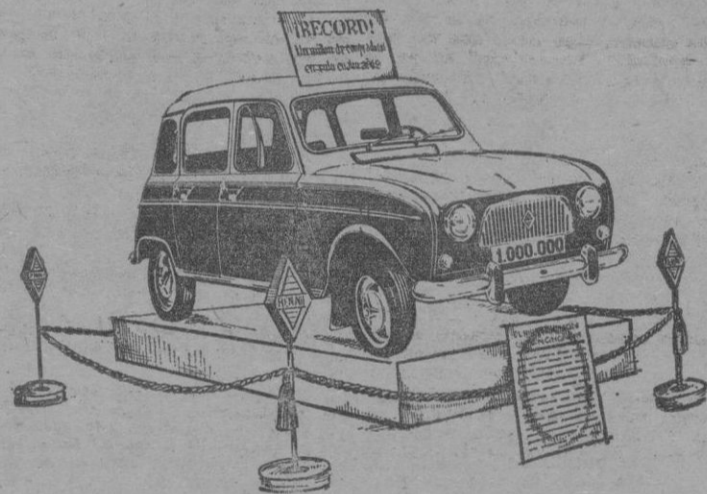
Queríamos haber hecho "semana inglesa" en nuestra Cesta de Navidad, pero el amigo Pedro Serra, Director del entrañable Majorca Daily Bulletin, no ha querido y es fuerza que hoy hagamos referencia a su regalo.

Porque la CESTA DE NAVIDAD DE "BALEARES" de este año parece que no va a tener ni un sólo día de sosiego. Los regalos se presentan aquí a montones y les asombraría pensar lo que va a caer la próxima semana. No podemos decir nada todavía, pero por favor sigan leyendo esta sección, porque siempre encontrarán la novedad esperada.

### PORQUE LO DEL

### IMPALA IV

Si, lo del Impala IV es una novedad. No podíamos pensar este año contar con un Apartamento, porque todos los bloques están construidos, pero don Pedro Nadal Salas, parece que esperaba nuestra visita y naturalmente quería darnos la gran sorpresa. Y la sorpresa fue el que don Pedro Nadal nos obsequiara con un apartamento ya construido y que por tanto permitirá entregarle el



# RENAULT 4

título y la llave a su afortunado poseedor.

Claro que don Pedro Nadal se las sabe todas y junto a este apartamento Impala IV, tienen unos cuantos, para compromisos que durante estos meses de invierno se le presentan, especialmente de clientes que viven en el extranjero y que suelen venir a invernar a Mallorca. Y esta ha sido la fortuna de la CESTA DE NAVIDAD DE "BALEARES".

**TAMBIEN D. TOMAS DARDER CON SU RENAULT 4 L.**

El pasado año recuerden nuestros lectores que el coche regalado por don Tomás Darder fue un Dauphine. Este año había que cambiar el modelo, había que variar. Pero don Tomás Darder quiso hacer una doble variación. La primera fue la de ofrecer un RENAULT 4 L. para la Cesta, pero luego amplió la cosa y dijo: "En el caso de que el favorecido sea un cliente de Renault, el poseedor de un coche Renault adquirido en cualquiera de nuestros servicios o agencias oficiales para Baleares, entonces... concederemos... cada elegir cualquiera de los modelos que actualmente están en el mercado, aunque sea el último R. 10." Este detalle es muy importante porque hace que todos los concursantes lo

cen: "Bueno y si me toca ¿dónde meto el caballo? Pero hay otros que dicen también: "Tengo muchos hijos y esto hará su felicidad".

Lo cierto es que se habla de todos los regalos y que este es uno de los que han llamado la atención por lo curioso.

### PORQUE HAY REGALOS DE MUCHA VALIA

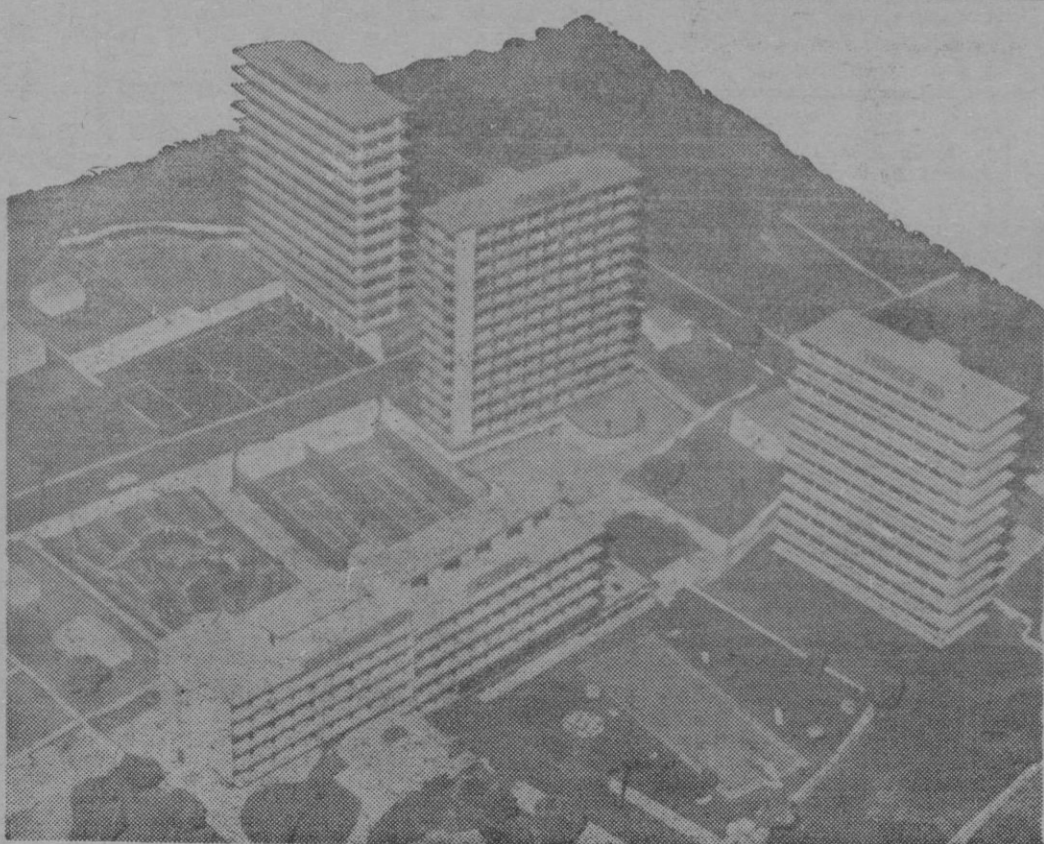
Si, hay regalos de mucha valia. Basta repasar la lista. Una moto Bultaco, un velomotor Torrot, una máquina de Coser SIGMA, un frigorífico de 300 litros AEG, y la monumental CESTA EN LA CESTA que obsequia con sus 2.000 regalos Productos y Alimentos "SPAR" que también hace su ilusión.

### Y QUE NO NOS DEJAN DESCANSAR

Hoy queríamos haber descansado en la entrega de regalos, pero Pedro Serra no ha querido. Total que hoy nos vemos en el trance de anunciar el regalo de MAJORCA DAILY BULLETIN, que siendo un periódico que se edita en inglés tenía que regalar algo en inglés también y nos obsequia con una Caja de Whisky escocés y para que se vea que también es mallorquín, pues agrega al obsequio toda la colección de las OBRAS literarias Premios Ciudad de Palma, que como es sabido han sido editadas en la imprenta del Majorca Daily.

En fin, que ni hoy hemos descansado en la recepción de regalos. Y atención al lunes que volvemos a la carga.

RAT



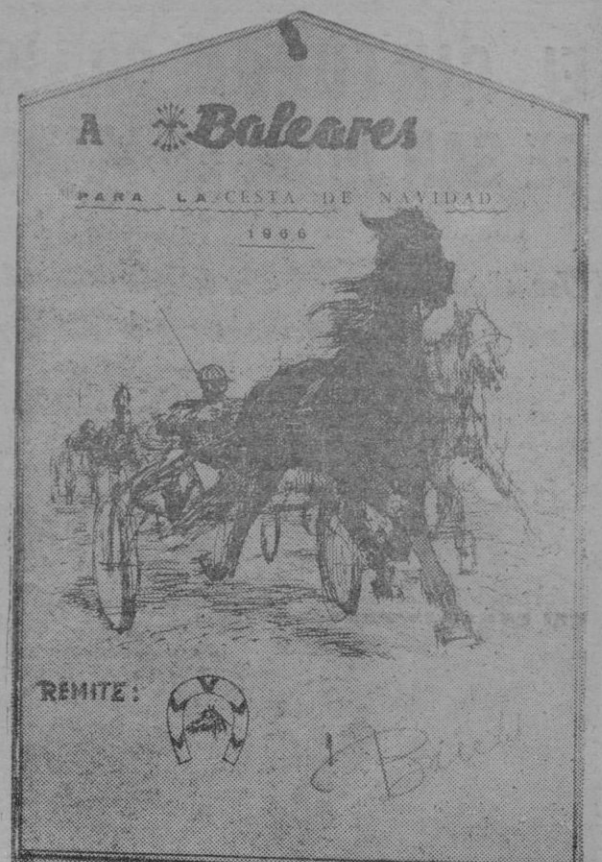
**Complejo Impala.- Donde está enclavado el Impala IV con el apartamento, obsequio de NASA**



CICLOMOTORES

**TORROT**

MOTOCICLETAS



Con esta etiqueta de Caballos, llegó el obsequio del Poney y Cabriolet, de don Jean Buchet.

# LLEGO EL CONDAL CON UNA DUDA EN EL ATAQUE

## SASOT:

### La baja de nueve hombres en el equipo y formar otro conjunto joven, con muchas prisas, causas de nuestra pobre clasificación

#### ALINEACION CONFIRMADA EN EL MALLORCA

Esta tarde, en el Estadio Luis Sitjar, se enfrentarán el Condal y el Mallorca.

Mañana, hubo entrenamiento dirigido por Joseito. Después del mismo nos dijo que, por imprevistos, jugarán: Anova; Doró, Boloa, Victoriero, Parera, Martínez; Pepín, Osman, Bergara, Yanko y Carmelo.

En el entrenamiento anterior, Píris sufrió un golpe que impide jugar.

El público mallorquín...

liu, Rivera (o Peru) y Gonzalo.

—El Condal cambió casi totalmente esta temporada.

—En efecto. Ahora faltan nueve titulares del año pasado. Se ha formado —se está formando, todavía— un equipo nuevo. Esta disminución masiva de la plantilla fue hecha a última hora y, sobre la marcha, tuvo que improvisarse un conjunto joven.

—¿Le falta experiencia?

—Algunos, para jugar en Segunda, no están todavía bien pre-

mar jugadores jóvenes para el Barcelona; que jueguen bien al fútbol. Terminó una etapa de formación que ha durado cuatro años. Durante este periodo de tiempo, ocho elementos pasaron al Barcelona. Ahora acaba de iniciarse otra etapa; pero es indispensable que conservemos la categoría. Para ello también buscaremos todas las oportunidades para puntuar. Pero siempre con la misma tónica: intentar jugar al fútbol.

dentro de un par de años, reúnan óptimas posibilidades para cambiar de un equipo a otro.

—¿Qué opinión tiene del Mallorca?

—Para mí es un equipo desconcertante. Se deja ganar en casa por el Badalona y luego gana en Castellón, cuando este conjunto lleva una buena campaña. Insisto que me desconcierta; hay que estar dentro para conocer la realidad y los defectos. Para nosotros el Mallorca es un adversario muy difícil. Cuenta con una buena plantilla. Creo que debe aspirar a un regreso a Primera División.

—¿El equipo que más le ha gustado, hasta ahora?

—El Málaga, porque conserva todo el conjunto de la temporada pasada. No he visto al Mallorca; pero el Málaga me gustó.

—El pasado domingo tuvo un fracaso estrepitoso en Inca...

—Lo cual demuestra que en nuestro grupo puede haber muchas sorpresas; las diferencias de puntos son escasas. Pero conste que lo considero más fuerte que el grupo Norte.

Hasta aquí las declaraciones de Sasot. Un hombre que no extrema las tácticas defensivas, porque "un equipo que forma jugadores —son palabras suyas— no puede pensar en cerrojos, ya que impediría conocer su real valía y no le permitiría desarrollar sus posibilidades".

Ello puede ser un augurio de una buena tarde de fútbol... que tanto añoran los aficionados mallorquines.

Lorenzo RIPOLL

#### FUTBOL JUVENIL

#### SAN FELIPE - PATRONATO

—Otro interesante encuentro correspondiente al Campeonato Juvenil de Mallorca. Hoy rinde visita al Campo La Salle, el Patronato. Y sin duda, el San Felipe que sigue liderando va a aprovechar dicha visita para confirmar ante sus seguidores su magnífica puesta a punto.

El partido dará comienzo a las 11:15 h. esperando serán muchos los aficionados que se darán cita en el Campo La Salle.

## ATALAYA DEPORTIVA

Por RAT

### Di Stéfano solicitado en EE. UU.

La noticia nos llega a través de la prensa del norte. El que en tiempos fue "Saeta Rubia" ha sido solicitado por un promotor de EE. UU. para que acuda a aquel país como técnico del fútbol.

Parece ser que Nueva York y otras ciudades americanas se disponen a entrar de lleno en la disciplina de la FIFA, y ya se preparan con tiempo contratando gente a fin de ir preparándose para dar caracteres de oficialidad a la Liga de Fútbol americana, que hasta ahora no estaba sujeta a la mencionada disciplina.

Los técnicos de fútbol que prefieren de momento los americanos, son los españoles y precisamente aquellos que como Di Stéfano merecieron durante muchos años el plácet de toda la afición hispana.

Otra vez el "Saeta Rubia" percibe el sonar de los millones, porque son muchos los que se le ofrecen para que acuda a EE. UU. en calidad de profesor; y nos da la impresión de que una vez puestos en marcha los americanos para la constitución de sus equipos federados, no han de tardar muchos años en situarse en órbita a base de bien, para participar en las competiciones mundiales con un puesto destacado, aunque para ello sea preciso de buenas a primeras utilizar material de "importación".

Nos parece que va a resultar difícil al fútbol desbancar a otros deportes como el Base-ball o el Rugby, más conocidos en aquel país, como también el propio baloncesto, pero de todas formas la manera de querer entrar en el fútbol demostrada por esta especie de "enviado especial", o "embajador plenipotenciario", puede que cause un poco de respeto en los ambientes europeos.

De momento la contratación de técnicos parece que va a hacerse en forma un tanto masiva, y el papel de estos personajes, lejos de ir en baja seguramente se cotizará en alza y no digamos lo que puede suceder a la hora de empezar a preparar los conjuntos, pues entonces los que van a cotizarse a base de bien serán los fenómenos.

El fútbol parece pues que está a punto de abrirse un nuevo e importante mercado. Un mercado que de momento podrá ser explotado por aquellas figuras que fueron, pero no ha de durarles mucho el "momio", ya que seguramente la experiencia hará todo lo demás y el cambio será inmediato.

Decimos esto, porque de momento los nombres que suenan en EE. UU. son los de Di Stéfano y otros como él, también ha sonado y están interesados en su fichaje, el de Sánchez Lage, pero estas figuras que pueden ser tenidas en cuenta a la hora de hablar de técnicos, no pueden ser consideradas como jugadores fuera de serie del momento actual.

Claro que a Di Stéfano le pretenden como técnico, pero seguramente que a estos técnicos seguirán, por lo menos en esta primera remesa, una serie de jugadores que estarán en la pendiente de bajada, cosa que en América no tardarán en conocer.



«IMPORTANTE PARA EL CONDAL ES JUGAR BUEN FUTBOL, BUSCANDO LUEGO EL MEJOR RESULTADO POSIBLE», DICE SASOT A NUESTRO REDACTOR (Foto «Juanet».)

¿quién será la presentación de Osman.

Hasta aquí la breve información del equipo palmesano.

#### CON EL ENTRENADOR

#### DE LOS CATALANES

Sasot —¿quién no le conoce?— dirige el Condal. El equipo que forma jugadores para el Barcelona. Nos atendió después de la cena, en el Hotel Cannes. Hablamos del fútbol moderno, "en el que de cada día —son palabras de Sasot— se ve menos técnica".

—¿Viene con el equipo decidido?

—Tengo una duda en la delantera.

—¿Alineación, pues, incluyendo la duda?

—Nadal; Isidro, Alavedra, Mur; Ruiz, Suadez; Bombillar, Raul, Fe-

parados. Necesitan más experiencia.

—¿Justifica ello que ocupen el último puesto de la tabla?

—Ha sido importante para el rendimiento del equipo. No obstante, perdimos dos partidos en casa que, por los méritos que hicieron los adversarios, merecimos ganar nosotros.

—Fueron el Constancia y el Cádiz...

—El equipo de Inca nos ganó en dos contraataques de Joseito, después de ser dominados durante todo el partido. Y el Cádiz, al que dominamos durante 89 minutos, nos marcó en una jugada de contraataque.

—El Condal, ¿se preocupa primero de practicar buen fútbol antes que de los puntos?

—La aspiración nuestra —la razón de vivir del Condal— es for-

—¿Qué promedio de edad tiene el equipo?

—Veintiún años. El más "viejo" suma 25; luego hay cinco o seis que cuentan 19.

—¿"Ve" elementos futuros para el Barça en el Condal de hoy?

—En estos momentos no pueden hacerse vaticinios. Quizá algunos,

## RUN - RUN

Salió el Constancia muy eufórico, pensando en arrancar algún punto del campo del Europa.

Juanito Navarro ha conseguido formar un buen conjunto, aunque rinda mejor en campo contrario.

Los pronósticos catalanes son favorables al Europa, aunque no olvidan el 4-0 encajado por el Málaga.

Sin embargo, la euforia de los jugadores del club inquense es notoria. Se ha acentuado mucho

estos días y, por la mejoría y por la compenetración, creemos en algo positivo.

Debe recordarse que el pasado domingo no tenían promesa de ninguna prima. Y lucharon con gran afán de victoria. Con garra.

Luego hubo el primer obsequio: mil pesetas a cada uno del presidente del Mallorca, que antes del partido, desde Castellón, había enviado un telegrama deseando la victoria mallorquina.

## EL CINTURON CICLISTA DE SAN JUAN, EN MARCHA

### Un detalle del Presidente de la Federación Balear de Ciclismo



Este mediodía, en el Hotel San Diego de El Arenal, el presidente de la Federación Balear de Ciclismo, don Andrés Canals, ofrecerá un almuerzo a los organizadores del Cinturón Ciclista Internacional San Juan a Mallorca, todos ellos de Muro, por el éxito alcanzado en la prueba última, y a la vez estudiar la máxima colaboración con miras a la carrera próxima.

Un detalle elegante de don Andrés Canals que, una vez más, demuestra el cariño que siente hacia el deporte ciclista.

En anteriores ediciones, ya dimos cuenta a nuestros lectores de muchos detalles de la carrera, que patrocina el diario "BALEARES".

Todo hace pensar que el éxito será extraordinario. Todo sea en favor del ciclismo.



Ha habido agasajos a los jugadores. Uno de ellos, por parte de la dirección de la fábrica "Gloria Mallorquina", que ofreció una merienda a la plantilla constante, la cual visitó incluso la cocina, como pueden ver en la foto de «Reportajes Alejandro».

Se encuentra descansando en la isla el famoso corredor italiano Motta.

...ido un lugar tranquilo: Formentor.

Esta mañana, Soledad-Atlético Baleares.

Interesante partido, que se jugará en el Estadio «Luis Sitjar».

Un prólogo bueno del Mallorca-Condal de la tarde.

La confrontación Barcelona-Mallorca deseamos termine a favor de los isleños.

Con permiso del Condal y del Europa.

MOSCARDON

#### TIRO PICHON

#### COMPANY SIGUE ACUMULANDO TRIUNFOS

Resultado de las tiradas SKREET, de ayer, en el Club Tiro Pichón:

1. Ganador absoluto, D. Guillermo Company, con 23-25.

1. — Categoría A—D, Sebastián Company, 22-25.

1. — Categoría B—D, José Vidal, 19-25.

1. — Categoría C—D, Antonio Socías, 19-25.

Resultados de la Poute:

1. — a) D. Sebastián Company, 25-25.

1. — b) D. Angel Linares, 20-25.

1. — c) D. Antonio Barceló, 16-25.

Al final de las tiradas fueron entregados los 4 magníficos trofeos de plata a los Sres. ganadores entre grandes aplausos de la concurrencia de espectadores.

## TRES MALLORQUINES A LA PRESELECCION JUVENIL

### El miércoles jugarán un partido en el Campo del Plus Ultra

#### ASENSIO (SAN FELIPE), LLOMPART (ESPAÑA) Y MORE (MALLORCA), SON LOS LLAMADOS

El próximo miércoles se celebrará en el Campo del Plus Ultra en Madrid un encuentro de preselección de juveniles para designar al equipo que haya de enfrentarse luego al equipo juvenil representante de Portugal.

Han sido llamados por el Seleccionador Nacional de Juveniles, los jugadores Asensio del San Felipe, Llompart del España y More del Mallorca, para intervenir en este encuentro de preselección.

Ni que decir tenemos que les deseamos muchísima suerte y vaya por delante nuestra felicitación a la Federación Balear de Fútbol por el celo desplegado en pro de la forja de nuevos valores, ya que al ser llamados estos tres muchachos, demuestra que están realizando una labor positiva y eficiente.

UNA JORNADA HIPICA COMPLETA

EN «SON PARDO» CARRERAS POR LA MAÑANA Y POR LA TARDE EN MANACOR

LOS DOS PROGRAMAS SUMAN 144 INSCRIPCIONES

LAS MARCAS DE LOS TRES AÑOS

Una jornada completa de carreras para el día de hoy. En Son Pardo se inauguran las matinales con un programa en el que figuran 84 trotones inscritos y combiados en seis carreras y por la tarde siete carreras en Manacor con 60 caballos inscritos. Una nueva cifra record de inscripción en un solo día ya que nunca habíamos llegado a estos 144 nombres distintos figurando en las combinaciones de los dos hipódromos mallorquines, ambos en plena actividad.

En el programa palmesano llama la atención ver como en cuatro de las seis carreras programadas se supera el número de doce inscripciones hasta hace pocas semanas considerado tope, como en una de ellas se llega a los 18 trotones en pugna y, como máximo atractivo, el debut de los caballos franceses Raboliot Z.O en Valse y Port Royal más la segunda salida de Omer V, que debutó el pasado domingo, dio sensación de peligro y una desmontada le eliminó. Llama igualmente la atención en este programa que, sin duda de ninguna clase, no tiene precedentes, la cantidad de reparaciones que, junto al equilibrio de fuerzas lo convierten en el más intrigante de la temporada. Las operaciones de apuestas se iniciarán a las 9'45 lanzándose la primera carrera a las 10'15, una hora cómoda para todos.

El programa de Manacor es menos espectacular pero presenta no pocos atractivos especialmente en la carrera estelar donde reaparecen Larca, Lansac y el veterano y

excelente reproductor Ecu d'Or D. Como siempre ocurre en los programas del activo hipódromo manacorense se da una gran oportunidad a los productos de la canteira que han mejorado mucho sus medias kilométricas en las últimas semanas, demostrando, de este modo, la afición de estas carreras y la importancia del hipódromo de Manacor para dar estímulo a los productos de nuestra cría caballar.

LAS MARCAS DE

LOS «TRES AÑOS»

A continuación las mejores me-

das kilométricas registradas por los ejemplares de tres años, la última generación de trotadores de nuestra cría caballar:

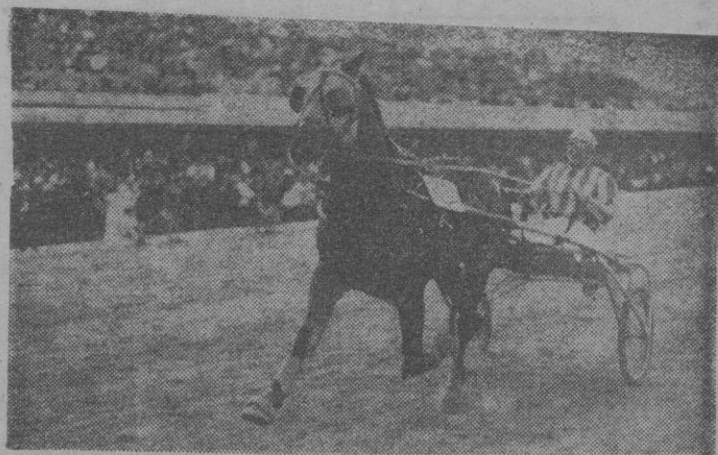
Jamin Hanover	31"6
Jamina d'Or N. L.	32"8
Jonjelin	33"9
Julia	33"9
Joli Sport	34"5
Jirel	35"4
Just L.	35"8
Jamaquina	36"
Jepsy	36"7
Johnny Walker	36"7
Jordania	36"9
Junior Fox	38"
Jaguar	38"4
Con velocidades sobre 1'40" te-	

nemos a Jabira, Jim d'Or y Jabalina. Sobre 1'41" a Juanita d'Or, Jerezano y Jineta (los tres 1'41"9). Sobre 1'42" a J. Giralda, Jewel, Noir. Sobre 1'43" a Jalea d'Or, y con velocidades inferiores y por orden de mayor a menor a Júpiter, Jorina, Jalisco y Jumber. Una excelente generación, en suma, que va progresando a paso seguro siendo espectacular el progreso de algunos ejemplares que todavía no han superado la barrera del 1'40".

Antes de finalizar el año se habrán mejorado las velocidades medias y debutado y reaparecido algunos ejemplares de buenas condiciones. El número total de ejemplares de tres años que han corrido alguna vez se eleva a 35, lo que significa una cantidad muy cercana al cincuenta por ciento de la producción total del año 1963 y el más alto de cuantos se han presentado ya que, generalmente, no solía superarse el veinte por ciento de la producción.

EFEMERIDES

Sucedió el 30 de agosto de 1942. Primera carrera: Estrellita, Lealy y Moreta. Segunda: Histrión, Danisél y Herón. Tercera: Celta, 49"8; Carpanta, 50"3; Delirio, 50"2; Cuarta: Flor de Lis, 40"7; Gandesa, 43"8; Elisa, 45"7. Quinta: Colomet, 39". Los otros trotones inscritos que eran Etincelle V, Contrato, Damasco, Dun le Roy, Evette y Divette fueron retirados y descalificados por este motivo para todo el año.



«Jamin Hanover» el producto de «Ecu d'Or D» y «Zoraida», propiedad de D. Gabriel Prohens ostenta el record nacional de los tres años.

Sucedió el 26 de septiembre de 1943: Primera carrera: Molinerito, Dorita e Indiana. Segunda: Iberia, Invencible e Isleno. Tercera: Entreno, 46"9; Hoz, 52"1; Herón, 52"1. Cuarta: Ingrato, 47"; Capricho, 41"; Elú, 42"9. Quinta: Damasco, 33"7; España, 34"1; Diworthy, 35"4. Número de inscritos: 47.

Sucedió el 4 de noviembre de 1951: Primera carrera: Resorecna, 42"8; Quimera, 43"2; Quinto, 43"9. Segunda: Quijín, 37"2; Mercurio II, 39"2; Marconi, 37"6. Tercera: Pituisín, 32"4; Jubiloso, 34"4; Luna Clara, 38"4. Cuarta: Petronio, 29"8; Inneto, 31"5; Digitale, 30"6. Número de inscritos: 29.

Resulta curioso observar el progreso de nuestros caballos en fechas tan espaciadas. En los años 1949 (P), 1950 (Q) y 1951 (R) se presentaron en la pista excelentes trotones la mayoría de los cuales productos de nuevos sementales. No obstante no encontraron el apoyo necesario ya que el número de reuniones celebradas en "Buenos Aires" solo fue de 21 y poquísimas las montadas en Manacor.

CENTAURC



Estadio Luis Sitjar

HOY Domingo 20 a las 4'15 horas

CAMPEONATO LIGA II DIVISION

C.D. Condal - R.C.D. Mallorca

Entrada general 50 pts.

NOTA: Para presenciar este encuentro se procederá al arranque del ticket n.º 11 del primer semestre.

CALOR NEGRO

HUD 48

(MED SVENSKA AMNEN)

ES UN PRODUCTO DE BEMON, S.A.

SOLICITE PRESUPUESTO SIN COMPROMISO A JOSE TRIAY COLL

C/ Caro, 75-primero. Tel 35510. Palma de Mallorca

Delegado para BALEARES

SU VIVIENDA EN LA ZONA MAS RESIDENCIAL DE PALMA DE MALLORCA

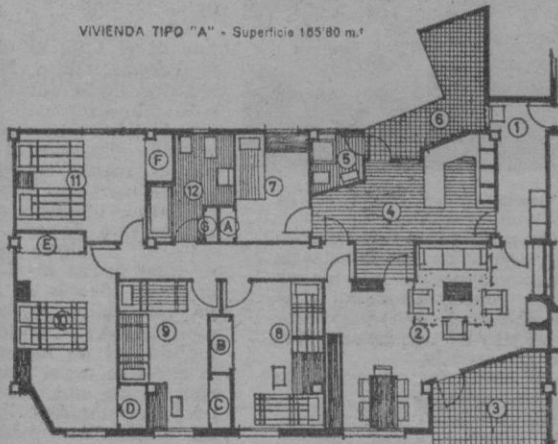
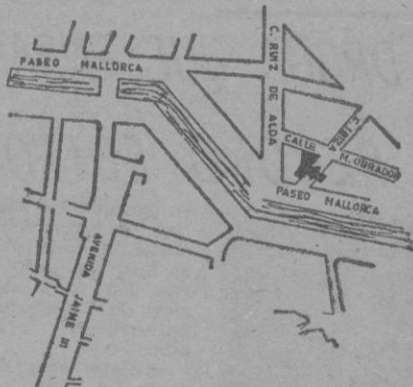
(Calle Ibiza, semiesquina al Paseo Mallorca)

- R 2 MINUTOS DE JAIME III -

SOLO POR 575.000 PTAS. DE INVERSION PUEDE OCUPAR SU PISO

SU VIVIENDA TENDRA:

CARACTERISTICAS:



DESCRIPCION

- 1 Recibidor
- 2 Sala comedor
- 3 Terrazo sala comedor
- 4 Oficina cocina
- 5 Aseo servicio
- 6 Terrazo servicio
- 7 Dormitorio
- 8
- 9
- 10
- 11
- 12 Baño
- A Armario
- B
- C
- D
- E
- F
- G

- \* Gas ciudad
- \* Cocina con horno y tres fuegos
- \* Fregadero de dos senos de acero inoxidable
- \* Armarios de cocina de lujo
- \* Parquet en zonas nobles
- \* Terrazo extra de 40 x 40
- \* Alicatados en baños y cocina completos
- \* Calefacción por calor negro
- \* Calentador eléctrico
- \* Instalación eléctrica para uso corriente y aparatos domésticos (fuerza)
- \* Chimenea de leña en cuarto de estar
- \* Baño completo y servicio con aparatos sanitarios «ROCA»
- \* Agua con presión garantizada
- \* Armarios empotrados en habitaciones y pasillos, con madera de alta calidad

- \* Lunas cristafiola
- \* Instalación empotrada para colocar antena T. V.
- \* Terraza tendadero
- \* Amplias terrazas exteriores
- \* Instalación para teléfono
- \* Carpintería interior y exterior de lujo
- \* Pilas lavaderos
- \* Contadores individuales de agua, electricidad y gas
- \* Extractores de humos en cocinas
- \* Portal lujoso con mármol de primera calidad, maderas nobles, lunas, casilleros postales, etc.
- \* Ascensor de subida y bajada
- \* Fachada recubierta de gres y persianas mallorquinas

- Tiene Vd. una gama de viviendas a elegir; la máxima inversión es de 800.000 Ptas. Resto en letras hasta 6 años
- Para habitar en noviembre sin hipoteca y de renta libre
- Vea en obra el piso piloto instalado por H. MUEBLES, todas las tardes de días laborables hasta las 6 horas.

Información: H. MUEBLES - Calle Conquistador, 22

Horas: Mañana de 10 a 1 - Tardes de 5 a 6

ES UNA PROMOCION HUARTE INMOBILIARIA S. A.

# ¡BUENOS DÍAS!

## CUANDO EL FRÍO NOS TIENE

**M**E tengo muy estudiado esto del frío. Soy un tipo friolero. Cuando niño, de subalimento, tenía las manos llenas de sabaniones. Recuerdo de algún año que los sabaniones llegaron a ocupar sitio por las orejas y hasta en la punta de la nariz. Por lo tanto, tengo mi experiencia personal del frío, que le deja a uno tiesto y aorando el mes de agosto.

De niño pensaba: El día que tenga dinero pondré radiadores en todas las habitaciones. Y taparé todas las losetas con gruesas alfombras. Sigo con las habitaciones peladas y sin radiadores.

Por lo tanto, ya lo he dicho, tengo una particular experiencia acerca del frío. Es algo que, a lo largo de los inviernos me tiene metido en su saco, y aorando que, al fin, soy mayor y he resuelto el problema para los míos y para mí...

Y esta experiencia me dice que en los lugares donde apenas hace frío es donde más frío pasa la gente. En París, en Londres, en Bruselas, he tenido



poco frío. Me refiero al interior de las casas, que es donde uno se pasa la mayor parte de las horas. En el exterior, naturalmente, uno se pelaba de frío, pero como salía a la calle muy reforzado por la calefacción, el frío de la calle resultaba algo así como estimulante.

En nuestro país ocurre exactamente al revés. La gente las pasa moradas en el interior, y en el exterior el buen sol se las compone para convertirnos en una especie de turistas agradecidos al buen clima. Somos, los indigemas, una clase muy concreta de turistas invernales. Es cierto que para vivir aquí no se nos hace el precio, tirado, que se hace a las clases pasivas alemanas, pero, en cambio, el buen sol llega para todos y todos, los alemanes y los que no lo somos, lo agradecemos de la misma manera y con las mismas exclamaciones. El que no se consuela es porque no quiere.

Aquí es mucha la gente que, pese a contar con los medios precisos para combatirlo, se las componen para sufrir unos meses de frío, y diciendo, por todo consuelo:

—No hemos encendido la calefacción, porque, la verdad, es que hoy apenas si hace frío.

—Ah, pues ya ve usted, en casa nadie se queja de frío. Y en cuanto encendamos la calefacción todos protestan del calor...

Así es la vida. Dios da habas a quien no tiene dientes. Esta vida, si bien se mira, es un puro cachondeo. A lo mejor, el día que uno sea «mayor» y pueda, al fin, rematar aquel sueño de la niñez de colocar alfombras y radiadores en abundancia, también me da por el calor y, en invierno, me ocurrirá lo mismo que a esta buena gente: pedrirla de calorías y negada, felizmente, para el frío.

Somos animales llenos de contradicciones, que es una manera, como otra cualquiera, de pasar el rato distraído. Que Dios nos de salud, amigos, y que el frío, con o sin radiadores, se pase en llegando la primavera.

JUAN BONET



# CON LO CUAL EL «II TORNEO INTERNACIONAL DE AJEDREZ DE MALLORCA» SERÁ EL MAS IMPORTANTE JAMAS CELEBRADO EN ESPAÑA

## PARTICIPARAN 9 GRANDES MAESTROS 6 MAESTROS INTERNACIONALES... Y CALIFICADO DE «PRIMERA A», ESTE TORNEO ALDRA PARA LA OBTENCION DE TITULOS

Por supuesto se ha dado ya a conocer el hecho de que del 23 de Noviembre al 18 de Diciembre próximos, Palma será la sede del «II Torneo Internacional de Ajedrez». Pero lo que hasta ahora no se había dicho —por estar pendiente de autorización oficial la circunstancia que vamos a referir— es que en este Torneo participarán los Grandes

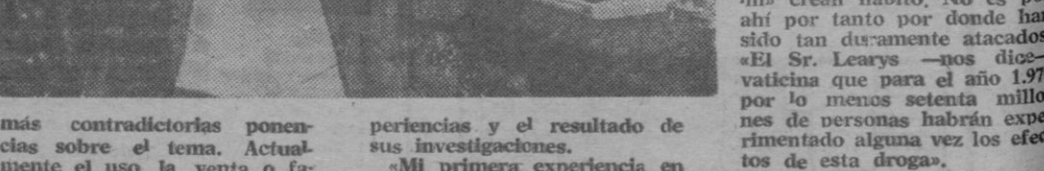
Maestros y los Maestros Internacionales de la U.R.S.S. entre los que figuran los más grandes jugadores del mundo. Con ello, y con la participación de los otros grandes ases ya previstos, resulta que este «II Torneo Internacional de Ajedrez de Mallorca» será más importante de cuantos hasta la fecha se han llevado a cabo en España.

# DAVID SALOMON, UNO DE LOS HOMBRES QUE MAS SABEN SOBRE EL DISCUTIDO Y APASIONANTE «LSD»

## DURANTE DOCE AÑOS SU LIBRO «LA DROGA QUE ENSANCHA EL CONOCIMIENTO» HA SIDO UN RECORD EDITORIAL

Uno de los fenómenos más apasionantes de nuestro tiempo, y desde luego más discutidos, ha sido el «surgido acid dietilamido», conocido mundialmente por la droga «LSD». Durante los últimos años se ha convertido en uno de los temas más debatidos por sociólogos, médicos, pedagogos, moralistas... ha levantado oleadas de polémicas en la prensa y medios de difusión en general. Incluso en los Estados Unidos sus partidarios se han convertido en miembros de una secta, casi una nueva «religión».

Algunos escritores lo han aclamado poco menos que como panacea de todos nuestros males; otros lo han denunciado por terriblemente peligroso y nefasto. En numerosos congresos internacionales se han presentado a cargo de científicos y sabios las



más contradictorias ponencias sobre el tema. Actualmente el uso, la venta o fabricación del LSD ha sido prohibido por la ley en numerosos países... incluso un tratado de motivos «medicinales».

Pues bien; uno de los hombres que más saben sobre el LSD y su «conocimiento» es el escritor David Salomón, actualmente residente en Mallorca. Su libro sobre el LSD titulado «La droga que ensancha el conocimiento» («The consciousness expanding drug») fue publicado en 1954 y desde entonces, incluido en la última edición, ha constituido un record de ventas dentro de la modalidad de los libros de edición popular («paper-back»).

Conversamos sobre esta obra con el Sr. Salomón, que al mes de la venta hace honor a su apellido pues es un verdadero «hombre del libro». En esta entrevista nos dice que en esta obra resume el conocimiento de la opinión de los científicos que se han ocupado del tema, comenzando por el mismo LSD. Hace un análisis de las percepciones y «las puertas del cielo y del infierno», y siguiendo el Dr. Osmond y el Dr. Leary y el escritor Alan Harrington. Tras un resumen de la opinión médica —en pro y en contra— el autor pasa a referir sus propias ex-

periencias y el resultado de sus investigaciones. «Mi primera experiencia en este orden de los alucinógenos se produce cuando me sometí voluntariamente a la inoculación de 400 microgramos de sulfato de mescalina». Nos dice de entrada:

«¿Y cuál fue el resultado de esta experiencia? —Se produjo efectivamente una «evasión», una «fuga»... pero hacia la realidad, profundizada en ella, en vez de huir de ella hacia mundos químicos y oníricos. —Esto es realmente interesante.

«Efectivamente. Puedo asegurarle que jamás había visto, tocado, probado, oído o sentido una unidad y comprensión tal con el mundo concreto de lo material en sus aspectos más profundos. Acelerada psicológicamente, mi mente fue capaz de profundizar en los símbolos, la simplicidad y la realidad, el análisis y la síntesis de una manera tan clara. Bien, puedo decir que he tenido ocasión de ver el mundo en un grado de «armonía».

«O sea, por ejemplo, lo contrario del alcohol. Vista a la droga, de este modo «sintetizada», no cabe duda que la naturaleza psicológica de sus efectos y en este orden, su interesante aportación es la de que se deja de ser un instrumento de evasión, estas drogas son un medio para introducirse más profunda y vivamente en la realidad».

«Es lo mismo el «mescalina» que el LSD? —Prácticamente sí. Solamente existen pequeñas variaciones en la duración e intensidad de los efectos, según he podido comprobar. Una dosis elevada de mescalina dura en sus efectos de 10 a 16 horas, siendo

# AYER SE RECIBIO LA AUTORIZACION OFICIAL PARA LA PARTICIPACION DE LOS GRANDES JUGADORES RUSOS, YUGOSLAVOS, HUNGAROS...

# AYER SE RECIBIO LA AUTORIZACION OFICIAL PARA LA PARTICIPACION DE LOS GRANDES JUGADORES RUSOS, YUGOSLAVOS, HUNGAROS...

## AYER SE RECIBIO LA AUTORIZACION OFICIAL PARA LA PARTICIPACION DE LOS GRANDES JUGADORES RUSOS, YUGOSLAVOS, HUNGAROS...

El Torneo Internacional de Ajedrez de Mallorca figura Miguel Tal, de la U.R.S.S. campeón del mundo, y Gran Maestro Internacional, siendo ésta la primera vez que va a jugar en España; igualmente por primera vez jugarán en España Leonid Shamkovic, también de la U.R.S.S. y Gran Maestro; Borislav Ivkov, de Yugoslavia, Gran Maestro Internacional; el húngaro Lajos Portisch, G.M.I.; los yugoslavos Matanovic y Trifunovic, Maestro Internacional y Gran Maestro, respectivamente.

Por todo lo dicho, tan sustancioso en este adelanto informativo de hoy, no dudamos de que incluso el lector menos interesado por el ajedrez se habrá hecho cargo de la importancia de este «II Torneo Internacional de Ajedrez de Mallorca».

El Torneo Internacional de Ajedrez de Mallorca figura Miguel Tal, de la U.R.S.S. campeón del mundo, y Gran Maestro Internacional, siendo ésta la primera vez que va a jugar en España; igualmente por primera vez jugarán en España Leonid Shamkovic, también de la U.R.S.S. y Gran Maestro; Borislav Ivkov, de Yugoslavia, Gran Maestro Internacional; el húngaro Lajos Portisch, G.M.I.; los yugoslavos Matanovic y Trifunovic, Maestro Internacional y Gran Maestro, respectivamente.

El Torneo Internacional de Ajedrez de Mallorca figura Miguel Tal, de la U.R.S.S. campeón del mundo, y Gran Maestro Internacional, siendo ésta la primera vez que va a jugar en España; igualmente por primera vez jugarán en España Leonid Shamkovic, también de la U.R.S.S. y Gran Maestro; Borislav Ivkov, de Yugoslavia, Gran Maestro Internacional; el húngaro Lajos Portisch, G.M.I.; los yugoslavos Matanovic y Trifunovic, Maestro Internacional y Gran Maestro, respectivamente.

El Torneo Internacional de Ajedrez de Mallorca figura Miguel Tal, de la U.R.S.S. campeón del mundo, y Gran Maestro Internacional, siendo ésta la primera vez que va a jugar en España; igualmente por primera vez jugarán en España Leonid Shamkovic, también de la U.R.S.S. y Gran Maestro; Borislav Ivkov, de Yugoslavia, Gran Maestro Internacional; el húngaro Lajos Portisch, G.M.I.; los yugoslavos Matanovic y Trifunovic, Maestro Internacional y Gran Maestro, respectivamente.



### MARIA S. MIEDERLEITNER Y MARIA GALMES TOUS

«Mallorca da muchas Misioneras de Cristo Jesús»

Uno no está acostumbrado a hablar con señoritas que además de señoritas sean hermanas misioneras. Uno no sabe si llaman señoritas o hermanitas. Todo lo nuevo produce un poco de confusión. Vinieron a vernos otra vez María Salud Miederleitner y María Galmes Tous, ambas misioneras de Cristo Jesús, esa orden moderna que admite el vesti-



do normal y el hábito según convenga en cada caso. —¿Quién fundó la orden de las Misioneras de Cristo Jesús? —Fueron tres muchachas pamplonaises, en el año 1944. La principal, María Camino Sanz Orrio, hermana del que fue ministro de Trabajo.

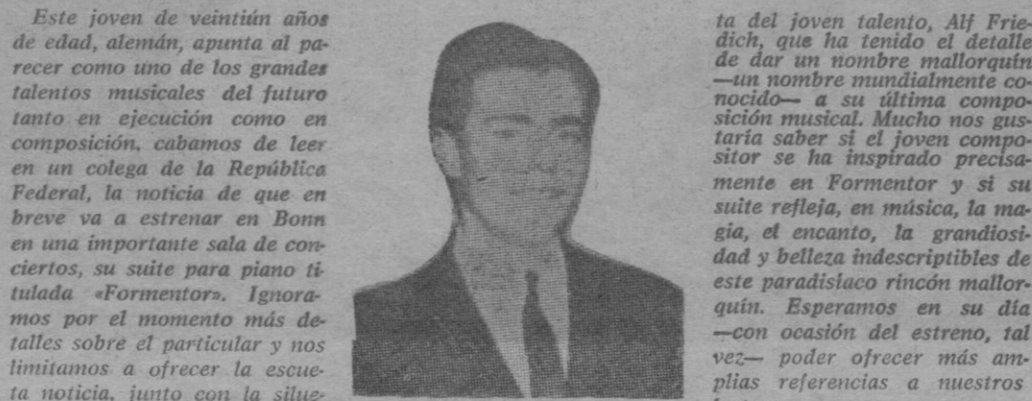
—¿Y qué patrón tenéis? —San Francisco Javier. Siendo nuestro fin las misiones, queremos aprender de Javier su infinita inquietud por hallar nuevos caminos hacia Dios.

—¿Ustedes son un poco, o bastante, diferentes a las demás religiosas...? —Puede que sean monjitas incluídas, pero yo no me atrevo a llamarlas monjitas... ¿Quiéren decirme que es ser misionera de Cristo Jesús? —Llevar una vida auténticamente religiosa sin rehuir los rigores del sacrificio exigido por la pobreza, la castidad y la obediencia.

—¿Hay alguna misión especial, o algunas misioneras de Cristo Jesús han actualizado? —Trescientas. —¿Todas españolas? —No. Hay japonesas, indias, congolesas, holandesas y colombianas... De españolas somos unas docenas cincuenta.

# «PEQUEÑOS REPORTAJES» LOS ESCRIBE ANTONIO PIZA

## Autor de una suite titulada «Formentor»



Entre los participantes en el Torneo Internacional de Ajedrez de Mallorca figura Miguel Tal, de la U.R.S.S. campeón del mundo, y Gran Maestro Internacional, siendo ésta la primera vez que va a jugar en España; igualmente por primera vez jugarán en España Leonid Shamkovic, también de la U.R.S.S. y Gran Maestro; Borislav Ivkov, de Yugoslavia, Gran Maestro Internacional; el húngaro Lajos Portisch, G.M.I.; los yugoslavos Matanovic y Trifunovic, Maestro Internacional y Gran Maestro, respectivamente.

Este joven de veintinueve años de edad, además, apunta al parecer como uno de los grandes talentos musicales del futuro tanto en ejecución como en composición, cabamos de leer en un colega de la República Federal, la noticia de que en breve va a estrenar en Bonn una importante sala de conciertos, su suite para piano titulada «Formentor». Ignoramos por el momento más detalles sobre el particular y nos limitamos a ofrecer la escueta noticia, junto con la silu-

ta del joven talento, Alf Friedrich, que ha tenido el detalle de dar un nombre mallorquín a un nombre mundialmente conocido — a su última composición musical. Mucho nos gustaría saber si el joven compositor se ha inspirado precisamente en Formentor y si su suite refleja, en música, la magia, el encanto, la grandiosidad y belleza indescribibles de este paradisíaco rincón mallorquín. Esperamos en su día — con ocasión del estreno, tal vez — poder ofrecer más amplias referencias a nuestros lectores.

ALGUNOS DE LOS PARTICIPANTES

Entre los participantes en el Torneo Internacional de Ajedrez de Mallorca figura Miguel Tal, de la U.R.S.S. campeón del mundo, y Gran Maestro Internacional, siendo ésta la primera vez que va a jugar en España; igualmente por primera vez jugarán en España Leonid Shamkovic, también de la U.R.S.S. y Gran Maestro; Borislav Ivkov, de Yugoslavia, Gran Maestro Internacional; el húngaro Lajos Portisch, G.M.I.; los yugoslavos Matanovic y Trifunovic, Maestro Internacional y Gran Maestro, respectivamente.

## OTRA CONSTRUCCION



ESTRUCTURA METALICA PARA EDIFICIO EN PALMA. CUBIERTAS Y NAVES INDUSTRIALES TOTALMENTE METALICAS DESDE 250 PTAS DEL METRO CUADRADO.

## Segui S.A.

JUAN MARAGALL, 41  
Teléf. 24141  
PALMA

ESTRUCTURA METALICA PARA EDIFICIO EN PALMA. CUBIERTAS Y NAVES INDUSTRIALES TOTALMENTE METALICAS DESDE 250 PTAS DEL METRO CUADRADO.

## ¡NO SE PRECIPITE!

Antes de instalar su calefacción infórmete de «STRACHONETT» El radiador mural a gas ciudad y butano. Distribuidor: MIGUEL MUT AMENEGUAL Avda. Juan March, 25 y C/ San Miguel, 232

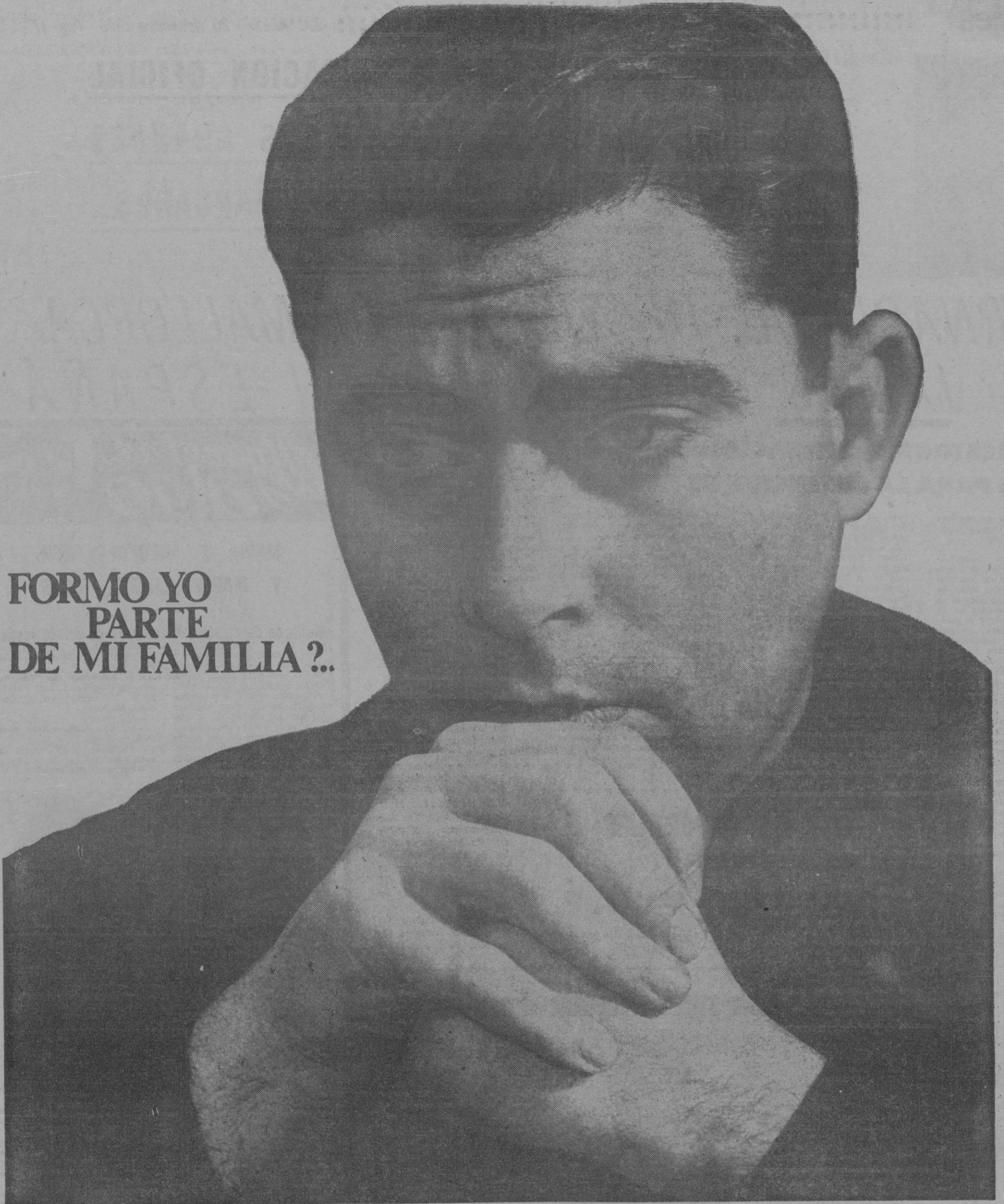
## CONFECIONES

### nins

QUINT, 6.



FORMO YO  
PARTE  
DE MI FAMILIA?..



El próximo 8 de  
diciembre, a las  
4 de la tarde,  
acuda a la **GRAN CONCENTRACION**  
en la Explanada de la Feria,  
junto al Instituto.

**HABLARA EL PADRE PEYTON**

Haga un alto en su inquieta carrera para atender a su mejor negocio: **LA FAMILIA**. Refuerce su unión rezando con ella. La vuelta de la familia a Dios, la paz y armonía entre los miembros que la componen, es el trabajo que a través de pueblos, naciones y continentes viene realizando la **Cruzada del Rosario en Familia**. Para conseguir este objetivo de unión de la familia, la **Cruzada** tiene como único medio la práctica de la oración en el seno familiar,

Porque, no lo olvide jamás,

**LA FAMILIA QUE REZA UNIDA PERMANECE UNIDA**

**CRUZADA DEL ROSARIO EN FAMILIA**

RELIGIOSAS

INDICADOR RELIGIOSO

«GLOSA EVANGELICA»

La última Dominica del Año litúrgico

Conversación en el Monte Olivete

CULTOS PARA HOY San Felipe de Valois.

Cuarenta Horas

Concluyen en S. Miguel, en honor del Sgdo. Corazón de Jesús, por el Apostolado de la Oración. A las 11, Misa parroquial. A las 4:30 de la tarde Exposición del Stmo. A las 5:30 Rosario ejercicio y reserva de S.D.M. A las 6 y a las 7 Misa con homilía.

Otros actos religiosos

En la Sta. I. Catedral Basílica, a las 10:30 Misa mayor con sermón por el M. I. Sr. don José Rodríguez, Canónigo.

A las 12, Misa en sufragio del Alma de José Antonio y de los Caidos de la Cruzada.

A las 8:30 Misa vespertina.

En los PP. Capuchinos, a las 8:30 mañana, habrá Misa y Comunión para la V. O. T. del Seráfico S. Francisco de Asís. Por la tarde a las 7:45, Rosario y a las 8 Misa vespertina.

En memoria de Mn. Juan M.a Thomás

En la iglesia del Seminario Diocesano, el próximo martes, fiesta de Santa Cecilia, a las siete y media de la tarde, se oficiará solemne Misa en sufragio de Mn. Juan María Thomás. La «Schola Cantorum» cantará composiciones originales del insigne Maestro que legó al Seminario su rica biblioteca musical, y se interpretarán obras suyas al órgano.

«HAMA DE CASA!»

El Montepío Nacional del Servicio Doméstico espera su valiosa colaboración, en beneficio de todas las empleadas de servicio doméstico.



DICCIONARIO GEOGRAFICO DE ESPAÑA

ESPAÑA, en su vasta realidad geográfica en un libro de fácil manejo y de consulta indispensable para todo español culto, cualquiera que sea el campo de sus actividades

- Todas las entidades de la población de España.
• Descripción particular de cada provincia.
• Todos los accidentes geográficos.
• Estudios sobre instituciones en su relación con la geografía regional y nacional.
• Estudios sobre las comarcas y regiones naturales.
• Despoblados.
• Pueblos de nueva creación.
• Entidades de población de las posesiones españolas.

EL DICCIONARIO GEOGRAFICO DE ESPAÑA constará de 10 volúmenes, encuadernados en tela de un formato de 16 por 22 centímetros de unas 300 páginas cada uno...

SUSCRIPCIÓN PREFERENTE al precio de 3.000 pesetas, abonando 1.500 pesetas al recibir el primer volumen y el resto al recibir el cuarto volumen.

SUSCRIPCIÓN CORRIENTE al precio de 4.500 pesetas, abonando el importe en cinco volúmenes de 100 pesetas a un plazo de cuatro meses.

Dada su importancia científica y su utilidad práctica...

EDICIONES DEL MOVIMIENTO

Ediciones DEL MOVIMIENTO

En la I. de la Misión, 2.º día de la solemne Novena de la Inmaculada de la Medalla Milagrosa. A las 7:45 de la tarde rezo del Sto. Rosario, ejercicio a Ntra. Santísima Madre y Misa con homilía por el Rdo. don Baltasar Coll, Profesor del Seminario.

Oratorio de la Providencia; Fiesta de Ntra. Sra. de la Providencia. Tiene Misa concelebrada en la Parroquia de S. Jaime; A las 10:30 de la mañana, en acción de gracias por las Bodas de Oro de la Casa-Colegio de las religiosas Tatinas.

Ocupará la Sgda. Cátedra, el M. I. Sr. don Bruno Morey, Canónigo Doctoral.

En el Socorro, continuación de la Novena de Ntra. Sra. de la Consolación. Por la tarde a las 7 Misa vespertina y Novena.

Visita etc.

A la Divina Pastora, en los PP. Capuchinos.

CULTOS PARA EL LUNES

La presentación de la Sima. Virgen. Cuarenta Horas

Empiezan en los SS. Corazones, por las Almas del Purgatorio. Exposición del Stmo. A las 5 de la tarde. A las 7:30 Misa vespertina y reserva de S.D.M.

Otros actos religiosos

En la Misión, continuación de la Novena de la Virgen Milagrosa. A las 7:15 de la tarde, Rosario, ejercicio y Misa. Homilía por el Rdo. don Baltasar Coll, Profesor del Seminario.

Visita etc.

A la Virgen de la Presentación, en Montesión.

CULTOS PARA EL MARTES

Santa Cecilia vg. mr.

Cuarenta Horas

Continúan en los SS. Corazones, en sufragio de las Almas del Purgatorio. Exposición del Stmo. A las 5 de la tarde. A las 7:30 Misa. Sto. Rosario, ejercicio del Triduo y reserva de S.D.M.

Otros actos religiosos

En Sta. Catalina de Sena Adoración nocturna. Turno de Guardia. «San Felipe Neris». Visita etc.

A la Virgen de la Cueva Santa, en Sta. Clara.

RETIRO PARA LA JUVENTUD

Hoy domingo, día 20 de 9:30 de la mañana a 1:30 habrá un retiro para la juventud en la Casa Diocesana de Ejercicios de Can Tápara, dirigido por D. Miguel Orell.

Rito de segunda clase. Color verde. Misa propia, con Gloria y Credo. Prefacio de la Trinidad. Con esta Dominica última después de Pentecostés toca a su fin el año eclesial. El sagrado itinerario que emprendió el Iglesia el año pasado al comenzar el Santo Adviento, ha recorrido todas las etapas de la Historia de nuestra Salvación y las diversas y sucesivas fases del Misterio de Cristo. A través de los varios tiempos litúrgicos y de las festividades cristológicas que los jalonan, hemos contemplado y vivido la Natividad del Señor, su Manifestación, su Bautismo y su ayuno, su vida pública, su Pasión y Muerte redentora, su Resurrección salvífica, su admirable Ascensión y la venida del Paráclito, nutriendo nuestras almas con los frutos de la Pascua y los dones de Pentecostés.

La celebración de la Santa Misa nos ha otorgado la inmensa felicidad de renovar, día tras día, estos Misterios salvadores, y de aplicarnos sus gracias y sus bendiciones. Porque en la Misa, Cristo renueva su Misterio Pascual. La ruta después de Pentecostés, iniciada en los ardores del verano luminoso y continuada a través de las jornadas melancólicas del otoño, nos conduce a la contemplación del único misterio de Cristo aún no realizado en el decurso del tiempo y de la historia: Su Parusía, es decir, su última venida al fin de los tiempos para juzgar al mundo. La Ascensión significó la partida de Jesucristo de este mundo. Pero ya aquel día rutilante anunciaron los Angeles que el Señor volvería. Y desde entonces, todos los siglos y las generaciones están esperando la vuelta de Jesucristo.

Cuando termina, pues, el año litúrgico, pone la Iglesia a nuestra consideración la sublime estampa escatológica del fin del mundo y de los tiempos, con la venida del Señor para juzgar a la humanidad. Ya que precisamente éste es el objeto de todo el año litúrgico: Incorporarnos a Cristo y formarlos tan perfectamente en nuestros corazones que cuando llegue el gran día final, el tránsito del tiempo a la eternidad, podamos felizmente acompañarle en el reino de sus redimidos, para gloria del Padre.

La misa de esta última Dominica es la que figura en los Misales bajo el título de XXIV después de Pentecostés, si bien muchos años, como el presente, tiene que retrasarse una o varias semanas para intercalar las Dominicas que sobran después de la Epifanía, debido a la movilidad de la Pas-

qua. El Introito y demás partes variables son las de estas pasadas Dominicas, manteniendo el mismo tono austero de contrición, de súplica y de esperanza ante la próxima venida del Señor. En cambio, la creación ya es propia y tiene resonancias de Adviento. En ella pedimos el despertar de nuestra voluntad para que, rindiendo con más fervor el fruto diario de las buenas obras, recibamos de la piedad divina auxilios más eficaces.

En la Epístola, tomada de San Pablo a los Colosenses, cap. 1, vers. 9-14, parece que la Iglesia intenta darnos un resumen de la vida cristiana y de todo su adocfinamiento litúrgico a través del año, mientras confirma nuestra esperanza de «participar de la suerte y de la herencia de los santos, recordándonos que Dios nos ha arrebatado del poder de las tinieblas y trasladado al reino de su Hijo muy amado. El Evangelio, tomado de San Mateo, cap. 24, vers. 15-35, nos ofrece la predicción de Cristo sobre la destrucción de Jerusalén, y seguidamente sobre la destrucción del mundo, y la última venida del mismo Cristo con gran poder y majestad, mientras sus ángeles sonarán las trompetas para congregar a todos los hombres. Es el gran Misterio de la Parusía, el último drama de la Redención.

Ahora son las campanas que congregan a los fieles en el templo para celebrar la Eucaristía. Ella es anticipación del último advenimiento del Señor. Y hoy más que nunca en que celebramos litúrgicamente el retorno de Cristo. Hoy se cumple en la representación sagrada de la liturgia la meta que hemos ido preparando ansiosamente día tras día. Hoy, ante la imagen solemne del Pantocrator, termina el drama sacro del año litúrgico.

PEDRO A. RULLAN, C. R.

M. RAMIS ALONSO

HACIA UNA RENOVACION FAMILIAR

Nos hallamos en unos tiempos de renovación de la Iglesia a consecuencia de una revisión y puesta al día de los diferentes aspectos eclesiales especialmente señalados por el Concilio Vaticano II.

El matrimonio, forma parte de la Iglesia; es más, es la «Iglesia doméstica» como la llama el mismo Concilio. Y por ello no puede quedar al margen de esta renovación. Y si las organizaciones y asociaciones, los miembros de la Iglesia en general han dejado de avanzar en los últimos años, la institución familiar, en los tiempos modernos, ha sido tal vez la que ha sufrido la degeneración más acentuada.

El laicismo y el materialismo han puesto en crisis sus mejores valores cristianos y naturales a los que han venido a sumarse, entre otros: una literatura abiertamente pornográfica, por no decir inmoral; unos espectáculos carentes del sentido del pudor y del más elemental respecto a la intimidad del amor; un progreso científico-puesto a menudo al servicio del pecado... Todo ello ha dado origen a un proceso de deformación de la conciencia individual y colectiva sobre la vida y la moral familiar que es urgente contrarrestar.

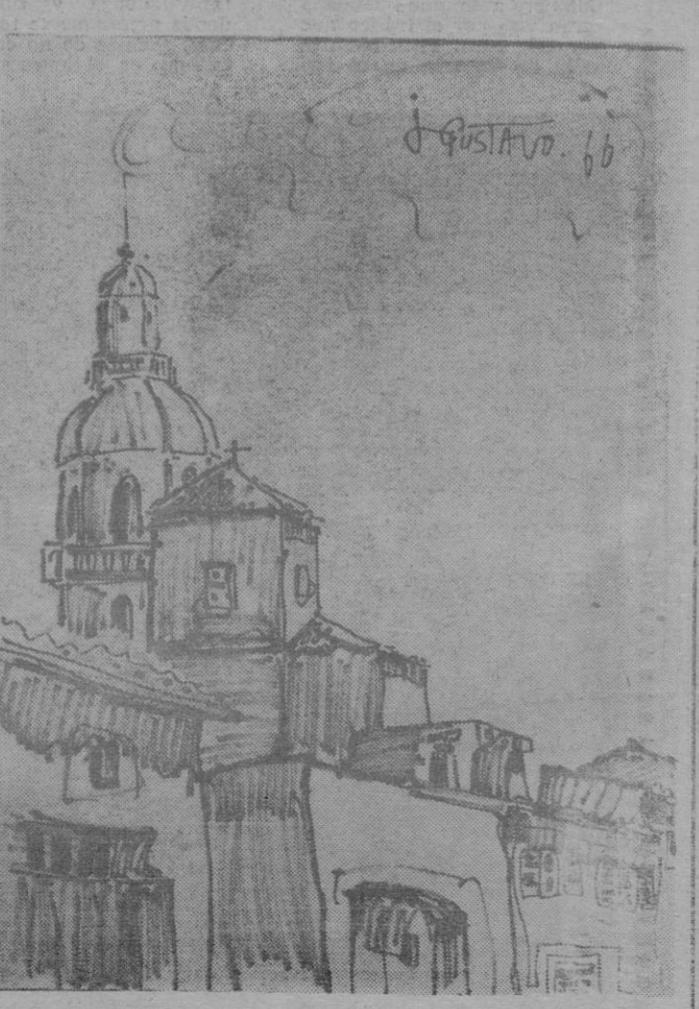
Pero no todo es pesimismo. Quedan todavía gran número de hogares en que los valores esenciales de la familia permanecen latentes. Es verdad que la construcción patriarcal de la familia de antaño no sirve para ahora. Aquella autoridad despótica del padre era, en muchos casos, abusiva; las relaciones internas que le daban unidad, al ramificarse sus miembros, mejor, muidándose, ha dejado de ser el puerto de paz, el centro y el lugar de los afectos humanos.

Hoy, como ayer, la familia cristiana ha de proclamar las virtudes del reino de Dios; ha de dar testimonio de la fe que descubre el sentido divino del hogar; testimonio de caridad amando al Señor con todas sus potencias y testimonio de una esperanza confiada en la bienaventuranza final. Ha de orientar hacia Dios la vida humana a pesar de las mil contingencias, a lo superior, con ayuda de la fortaleza las dificultades de proclamar diariamente a Cristo, ha de encauzar con templanza las pasiones dentro de los justos límites de la razón y de la ley divina. Todo ello contribuirá a preparar en el hogar aquella mirada del Señor que perfectamente redimida por la familia de Nazaret, de la que constantemente se ha de tomar ejemplo. Y con esta perspectiva todos estos esfuerzos, para que estos esfuerzos en un punto mejor, devolvamos a la familia todos aquellos valores que ha ido perdiendo, viene la «Campana de Oración en Familias» a impulsar a todos los hogares mallorquines hacia la meta señalada por el Creador. Para ello nos proponemos un medio: la oración en familia; y nos ofrece el premio que todos anhelamos vivamente: la unidad familiar y la paz mundial.

proponer un medio: la oración en familia; y nos ofrece el premio que todos anhelamos vivamente: la unidad familiar y la paz mundial.

ONOFRE ARBONA

EL DIBUJANTE EN LA CALLE, POR J. GUSTAVO



CONTINUA Gustavo por el interior, obteniendo visiones, precisas y poéticas, de lo isleño: He aquí un fragmento de la villa Montuiri, con el esbeto campanario de su iglesia parroquial al fondo.

Lea «BALEARES»

EL DIARIO «BALEARES» ANTE EL SEÑOR OBISPO

SE LE HIZO ENTREGA DE LO RECAUDADO COMO AYUDA A LOS MISIONEROS MALLORQUINES



Ayer al mediodía, en el Palacio Episcopal, el señor Obispo tuvo la amabilidad de recibir al Director del diario «BALEARES» y al Jefe de Publicidad, señor Jiménez y Calafell, los cuales le hicieron entrega de lo recaudado por el periódico como ayuda a los misioneros mallorquines que marcharon a Burundi.

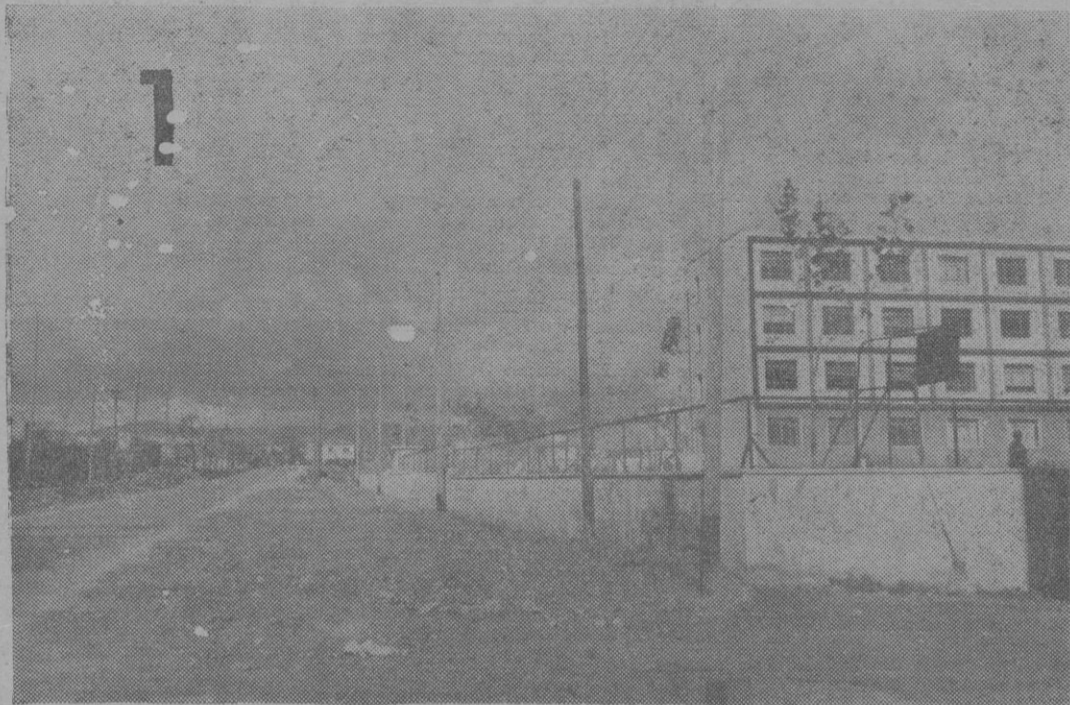
El señor Obispo tuvo palabras de gratitud para esta obra del periódico y para el ofrecimiento amplio que le hizo el Director de «BALEARES» de futuras colaboraciones.

A la entrevista asistieron también don Sebastián Franch y don Vicente Miró, Teatino, ambos de la Comisión Diocesana de Misiones, así como don Leovigildo Gómez, Secretario del Obispo.

VENDO HOTEL NUEVO EN BALEARES SOBRE LA PLAYA. PARA 100 PLAZAS. TOTALMENTE EQUIPADO Y EN MARCHA. 3 MESES TEMPORADA. IMPOSIBLE ATENDERLO. TELEFONEAR SR. MATEO QUIMERA. P.º DE GRACIA. núm. 87. - Teléfono 215-04-94 (95). - BARCELONA.

# Tres problemas de tráfico, de fácil solución:

- Falta un paso para peatones en la calle Rodríguez Méndez
- Debe eliminarse un grave peligro en un cambio de rasante en San Agustín
- Es absurda la circulación rodada por el barrio de Apuntadores



Hoy, vamos a hacernos eco de una solución, a la que aludíamos el pasado domingo. Y luego comentar tres problemas de tráfico, que tienen fácil arreglo. Confiamos que, una vez más, las sugerencias de «BALEARES» sean atendidas. Antes, queremos hacernos eco de una carta que firma don Enrique Girona, que tiene su domicilio en la calle Cotoner, número 14-2.º. Entre otras cosas, dice:

«Soy un asiduo lector de sus páginas domingueras, en las que va sacando «defectos» a nuestra ciudad, y observo que en casi todos los casos le hacen caso, y la que como pone el dedo en la llaga, se toman las medidas, incluso de «urgencia», para la solución.

Caso concreto, la calle Caro. Para llegar a los fines que hacía observar, ponía como ejemplo la vecina calle de Cotoner, a la que llamaba «gran vía» por el tráfico que por ella pasa. Pues bien, la calle de Cotoner en el tra-

mo entre Villalonga y calle Caro, está hecha un verdadero desastre. Si se compara su calzada con la de la calle Caro, resulta que esta última es una «autopista». Me explicaré: Nada más entrar en Cotoner, desde el Supermercado, un bache cruza todo el centro de la calle, bache enorme, gordo, de categoría, casi como uno de los célebres socavones madrileños. Pocos pasos más adelante, te encuentras con otro bache, un poco más disimulado que cruza toda la calle, enlazando la calle de Murillo, y en la confluencia de Cotoner con Murillo un BACHE (así, con mayúscula) ahora relleno por los escombros y tierras que las recientes aguas arrastraron hasta él. Después, hasta Villalonga, baches a derecha e izquierda... Esta calle fue asfaltada no hará más de cuatro años.

«El tramo de Cotoner entre Villalonga y Borgunyí, donde precisamente tengo mi casa, además de no estar asfaltado, es el basurero «ofi-

UN REPORTAJE DE  
**LORENZO RIPOLL**  
con fotos de **JUANET**

«cioso» del barrio. Se ven escombros, zapatos, bandejas rotas, botes, porquería de todas clases.»

Hasta aquí la carta del amigo Girona. Los lectores también tienen derecho a exponer sus sugerencias, colaborando en nuestra labor. Queda escrito un problema, con la esperanza que sea solucionado por la Autoridad correspondiente.

Y ahora, pasemos a comentar los cuadros gráficos elegidos como muestra de una realización y de tres problemas de tráfico.

### Foto núm. 1

Durante la pasada semana, toda la prensa local se hizo eco de la necesidad de eliminar el peligroso muro que se levantaba en la carretera de Valldeusa, a la altura de un importante centro escolar.

Giró una visita a aquel lugar el Alcalde de Palma, don Máximo Alomar José, percatándose inmediatamente de la necesidad de derribar el paredón, que impedía la visibilidad a los que tenían que cruzar la calzada; casi todos ellos, alumnos.

Escribíamos el pasado sábado —y fue publicado el domingo— que el derribo había comenzado. Hoy, ofrecemos un gráfico de la solución del problema. La calle ha quedado alfeada, habiendo desaparecido lo que algunos ya llamaban «el muro de la vergüenza».

En nombre de todas las familias que tienen hijos estudiando en aquellas escuelas, ¡muchas gracias!

### Foto núm. 2

Una de las calles importantes de la ciudad, por el numeroso tráfico que registra, es la denominada R. Rodríguez Méndez. Comienza en la Plaza Hornabeque, continuando hacia el estadio «Luis Sitjar» y Son Cotoneret.

En la fotografía, pueden ver la plaza que se levanta frente a la iglesia de San Sebastián. En un tramo larguísimo, no aparece ningún paso para peatones, lo que representa una dificultad para las personas que tienen que pasar de una acera a otra.



aquel barrio no es ninguna zona residencial —aunque exista una pensión— y la mayoría son personas que deben levantarse a hora prudente para trabajar.

### Foto núm. 4

No podemos imaginar como se señaló un paso para peatones frente al Hotel Pireo, en San Agustín, en un mismo cambio de rasante.

Para los coches que circulan hacia Ca's Catalá, ello no entraña ninguna dificultad, pues tienen buena visibilidad. Ocuere todo lo contrario para los que proceden de Ca's Catalá. Cuando llegan al cambio de rasante, muchas veces se encuentran con unos peatones, que

pasan por el lugar reglamentario, situado a pocos metros. Y no ocurren desgracias merced a la pericia de los conductores y de los buenos frenos. Todo es cuestión de situar el «paso» un poco más abajo, suprimiendo el actual, que constituye un absurdo. En la fotografía pueden darse cuenta del cambio de rasante, circulando desde Ca's Catalá hacia Cala Mayor. No se puede ver a los peatones hasta la misma cima.

NOS GUSTARÍA, EL DOMINGO PROXIMO, PODER PUBLICAR OÚE LA SOLUCION HA SIDO INMEDIATA. SIEMPRE Y CUANDO SE CONSIDERE REALIDAD EL PROBLEMA.

### Foto núm. 3

No creemos necesario «presentar» a los lectores la calle de Apuntadores. Muy típica, donde se aglomeran, en toda su zona, restaurantes, bares y «tascas». Allí acuden personas de todas las clases sociales. La calle es estrecha —como pueden ver perfectamente en el gráfico— y, sin que podamos comprenderlo, no se ha decretado la prohibición del tráfico rodado. Bastaría con colocar un disco a la misma entrada de la calle, y todo solucionado.

Explicaremos el caso. Todos los coches que circulan por aquella estrecha calle, llevan pasajeros que acuden a alguno de los establecimientos de por allí. Teniendo en cuenta que a pocos metros está la Plaza de la Lonja y la de Atarazanas que reúnen condiciones para aparcamiento, no vemos la necesidad de que los vehículos deban circular por las angostas callejuelas del barrio de Apuntadores, con gran peligro para los peatones y, lo que es peor, muchas noches ruidos de motores y claxon, impide que numerosos vecinos puedan dormir tranquilamente. Sin olvidar que



**NINOTCHKA**  
DE  
AVENIDA JAIME III, 66  
**¡GRANDIOSA LIQUIDACION!**  
TODA CLASE DE PRENDAS PARA BEBE,  
NIÑOS, SEÑORA Y CABALLERO  
DESCUENTOS INCREIBLES  
**¡COMPRES MAS... CON MENOS DINERO!**

# RUEDELA DE PRENSA

## ¿QUE OPINA SOBRE NUESTRA «CESTA DE NAVIDAD?»

**MARI CARMEN CLARES**  
SECRETARIA

Tenemos nosotros por norma obligada embellecer la página con el rostro joven y bonito de una muchacha. Mari Carmen, secretaria en «Comercial Alborns», es pelirroja, con dieciocho años, pecosilla, simpática... ¡y sin compromisos! Carmen es una de las pocas románticas de verdad que aun quedan. Lee mucho, poesía y prosa, pero tiene más preferencia por aquella. Su autor, naturalmente, Gustavo Adolfo. Tiene sueños, como todos a esa edad los hemos tenido. Ella sueña con ser actriz. Pero bueno, sin querer, nos estamos desviando de la cuestión. —Recorto todos los cupones que encuentro en el periódico, los de casa y los de la oficina. —¿Qué premio te hace más ilusión? —Ilusión, cualquiera que me

**D. SEBASTIAN GARCIA**  
CAMARERO



Regresábamos ayer por la tarde al periódico y nos faltaba un personaje para acabar la encuesta. Entramos con «Juanet» en la Cafetería del Palacio de la Prensa, y nos sirvió Sebastián, uno de los camareros de la casa.

—Yo —nos dice— apuntaré mi diana hacia el apartamento, pues en fecha muy breve pienso casarme, y sería una solución magnífica.

—¿Otro premio? —Cualquiera de ellos: el coche, la moto... si me tocara uno de estos lo vendería, pero sin embargo, me solucionarían para una larga temporada el problema de la alimentación.

—¿Qué harías con el poney? —Me haría una ilusión grandísima y lo tendría conmigo durante una temporada.

**D. LUIS PARRA**  
ARTISTA



A Luis Parra, ese extraordinario artista multifacético colombiano, afinado desde hace unos cuantos años en Mallorca, no ha sido difícil localizarle, ya que desde hace unos cuantos días expone en la Sala de Exposiciones del Palacio de la Prensa una magnífica colección de «máscaras», que está obteniendo un merecido éxito.

En la misma sala, y aprovechando un momento en que hay poco público, preguntamos a Luis Parra su opinión sobre nuestra «Cesta de Navidad».

—Extraordinaria. Por lo original y grandiosa de ella, desde que he llegado a Mallorca me ha llamado la atención y he podido ver que, año a año, aunque parezca imposible, la estás superando. —¿Encuentras que le falta algo? —Creo sinceramente que ya no se puede añadir nada más, pues contamos con una serie interminable de regalos capaces de satisfacer al más exigente.

—Allá en Caracas, donde he residido muchos años, se hacía una cosa parecida, pero con un fin meramente comercial, y que nada tiene comparada a la vuestra, de la que en nada os beneficiáis vosotros, sino los lectores, y los pobres de «Cojuelo».

EL TEMA CASI OBLIGADO ESTOS DIAS HASTA LAS FECHAS NAVIDEÑAS, EN TODAS LAS TERTULIAS, EN LA CALLE, EN REUNIONES, GIRA EN TORNO A LA MONUMENTAL «CESTA DE NAVIDAD», QUE «BALEARES», AÑO TRAS AÑO, SIEMPRE CON LA AYUDA INCONDICIONAL DE NUESTROS MUCHOS AMIGOS SIN LOS CUALES SERIA IMPOSIBLE REALIZARLA, OFRECE A NUESTROS LECTORES.

ESTE AÑO, LA «CESTA DE NAVIDAD» HA ALCANZADO DIMENSIONES GRANDIOSAS Y YA, DESPUES DE TAN SOLO UNA SEMANA DE ANUNCIARSE LAS PRIMERAS COLABORACIONES DE TODO ESE EXTENSO NUMERO DE AMIGOS QUE OFRECEN DESDE UN APARTAMENTO HASTA UNA PLANCHA ELECTRICA, ESTA SUPERANDO LO QUE NOSOTROS EN UN PRINCIPIO NOS HABIAMOS IMAGINADO. ES DECIR, LA REALIDAD NOS HA DESBORDADO.

NUESTRO QUERIDO COMPANERO MIGUEL VIDAL, AUTENTICA ALMA DE NUESTRA «CESTA», SE NOS PRESENTA CADA NOCHE EN LA REDACCION CON UNO O VARIOS PREMIOS GORDOS QUE VAN ENGROSANDO LA YA INTERMINABLE LISTA.

POR ESO EL TEMA DE LA ENCUESTA DE LA SEMANA, ESTARA DEDICADO HOY A TAL ASUNTO.

J. J.

**D. ANTONIO CANALS**  
EMPLEADO DE BANCA



con Lorenzo Reynés. —Si, efectivamente —nos dice— leo vuestro diario desde que apareció. Tu padre, precisamente, fue el primer periodista que me hizo una entrevista, cuando tenía yo la fábrica, y ese trozo de papel, por muchas razones, lo guardo como si fuera una reliquia.

—¿Te acordarías entonces de la primera «Cesta de Navidad»?

—Sí, desde luego, no tenía la importancia de ahora, ya que en aquellos tiempos el nivel de vida era infinitamente más bajo que ahora. Pero sí una cosa sigue latente: el empeño, el cariño con que vosotros hacéis las cosas, y que es en realidad lo que tiene importancia, lo que perdura.

—¿Venderías el apartamento caso de tocarte?

—No lo sé. Posiblemente me quedaría con él para pasar allí unas temporadas, o quizá lo alquilaría.

Antonio Canals está casado, tiene un niño precioso de dos años, y pese a que tiene casa propia, nos decía que el premio que más ilusión le hacía era el apartamento.

—Si, si nos tocara lo habitaríamos ya que está situado en una zona magnífica.

—¿Qué le añadirías tu a la lista de premios?

—Francamente, no creo que se pueda pedir nada más.

—¿Le falta algo a la Cesta?

—Otros años, a mi modo de entender, dentro de su grandiosidad espectacular, una auténtica cesta navideña en la que no faltara nada. Ahora, este año, ya habéis colocado en la lista de obsequios una inigualable, en la que decis habrá varios centenares de regalos.

—¿Eres partidario de introducir en el sobre alguna cantidad de dinero para los pobres de «Cojuelo»?

—Me parece lo más lorgado del concurso, y todos deberíamos, dentro de nuestras posibilidades, contribuir a tan noble empresa.

**D. LORENZO REYNES**  
AGENTE COMERCIAL

Don Lorenzo Reynés es uno de los personajes más querido de todo Palma. Hombre bueno de verdad, amigo, generoso, y gran trabajador. Antes fue uno de los tesoneros en la fabricación de vidrio artístico en la isla. Ahora está dedicado a una profesión de nuestro tiempo: Agente Comercial.

Buscábamos a uno de los antiguos lectores de «BALEARES», y en la calle topamos



**D. MATEO MIR**  
LIMPIABOTAS

Su oficio de limpiabotas, y especialmente su simpatía, le han hecho un personaje célebre en la ciudad.

—Envía usted los cupones para participar en nuestro concurso de la «Cesta de Navidad»?

—Sí, pero lo hago en los últimos días y los mando todos juntos.

—¿Se acuerda de los pobres de «Cojuelo»?

—Ya lo creo. Siempre, dentro de mis posibilidades, les envío unos dineros que contribuirán a hacer felices a unos necesitados.

—Si tuviera usted la suerte de ser agraciado con el poney, ¿qué haría con él?

—Estaría contentísimo, pues tengo seis nietos y sería para uno de ellos el mejor regalo de Reyes.



—¿Ha pensado usted en dónde lo iba a guardar?

—Es un problema peliagudo. Pero ya le encontramos solución. Que me toque. Eso es lo importante.

**JACQUELINE DIERICKX**  
TRADUCTORA

Jacqueline, es la esposa de un gran artista mallorquín: Gustavo, el primer pintor es-

pañol que ha sido premiado en Tokio.

Ella, después del poco tiempo que hace que se han casado, es totalmente feliz y le encanta la vida bohemia que lleva junto a su marido.

—Como es mi primer año en Mallorca, no sabía lo que era la Cesta. Me parece un concurso magnífico, y todos los premios extraordinarios.

Jacqueline, en los ratos libres, se dedica a traducir. Habla seis idiomas correctamente.

—Como nos están acabando ahora un pisito —nos dice— el premio que mayor ilusión me hace es el coche.

—A ti te gustan mucho los animales, si te tocara el poney, ¿qué harías con él?

—Mira una cosa; ahora había pensado comprar un gatito. Pero un poney, la verdad, no sé donde ponerlo...



tocara, hasta el más insignificante. Lo que sería ya el colmo es que fuera la moto que regala don Juan Alborns.

—¿Qué opinas de como efectuamos el sorteo?

—Para todo el que tiene que concursar, de esta manera se le aumenan las probabilidades de que «caiga algo», ya que todos sus boletos están en el bombo.

**Dña. MARGARITA**  
ADROVER DE CANALS

AMA DE CASA

Como todas las opiniones son de interés, hemos querido traer también a esta página a una ama de casa. Responde doña Margarita Adrover de Canals.

—¿Qué me va a parecer la «Cesta»? Pues una atención extraordinaria que tenéis para los lectores de vuestro diario.

—¿Qué tal te parece la distribución de los premios? Es decir, ¿sería mejor, pongamos por caso, que todos los regalos fueran para un solo agraciado?



—Tal como lo hacéis ahora la felicidad, la ilusión, están más repartidas y por tanto más posibilidad de hacerte con uno de los premios. Particularmente, encuentro que así está muy bien.

—¿Cuál de los premios gordos te gustaría poseer?

—Supongo que como todo el mundo, el mejor de todos, y sin menospreciar a ninguno, creo que es el apartamento.

Extensa documentación geográfica sobre los múltiples aspectos naturales, económico-sociales y culturales de la vida española, con amplia información actualizada:

- comunicaciones
- industria-comercio
- agricultura-ganadería
- caza-pesca
- espectáculos-deportes
- monumentos-iglesias
- colegios-universidades
- fiestas
- curiosidades etc.

Una obra de consulta excepcional

obra indispensable a

- empresas industriales comerc
- entidades científicas
- centros docentes
- comunidades religiosas
- diputaciones ayuntamientos
- centros militares
- organismos oficiales
- bancos y compañías de seguro
- agencias de turismo
- escritores

Y en general a todas las personas que requieran datos concretos y seguros sobre las realidades nacionales.

**DICCIONARIO GEOGRAFICO DE ESPAÑA**

al contado : 6.120 pts.

**17** tomos

EDICIONES DEL MOVIMIENTO

OBRA COMPLETA, ya editada, que consta de 17 volúmenes de unas 800 páginas cada uno, editados pulcramente, en formato de 16 x 22, con cubierta a dos colores.

EN TODAS LAS LIBRERIAS DE ESPAÑA o en Gaztambide 59 - Telef. 243 00 01 - MADRID 15

Escribe: **Jaime Jiménez**

Fotografía: **«Juanet»**

**EL PRECIO DE LA CARNE** Por JUAN JAUME

Ayer, al toparme en la calle con un viejo amigo y de mucha confianza me soltó con toda la mayor ironía la siguiente frasecita: "No estás avergonzados los payeses de vender los terneros a 90 ptas."

Espera, le dije, tendrían justificación tus palabras en otras circunstancias, pero con las actuales no te las acepto. Escucha, conté, no hace más que unos días oí como mi mujer discutía con una amiga sobre el salario de las jornaleras; que a 30 ptas. hora más la comida había exigido la de esta última, menos mal que la había mandado a freír espárragos, por suerte, la de casa, por lo que puede deducir de la conversación, se estaba solamente en las 22 ptas. Por otra parte, debo decirte, que el pollo de casa, por lo que puede deducir de cualquier granja de Mallorca se encuentra sobre las 30 ptas. el kilo, con los gastos, será aproximadamente a las 40 ptas. la canal, para mí un buen regalo.

En estas circunstancias, querido amigo y lectores que os molestéis en leer estas cuartillas, debo señalar que si el payés tiene la oportunidad de hacer una venta de terneros a las 90 ptas. el kilo, tonto sería no aprovecharla, en el hogar del obrero hay más dinero que en la familia de la clase media y sobre todo la carne avícola, que alimenta, está baratasísima al consumidor.

Se está viendo claro aquí y en todas las partes del mundo, que la ganadería porcina y la avicultura por su gran capacidad de multiplicación, lo cual permite las instalaciones industriales urbanas y semiurbanas desligadas del agro, tendrán que soportar el peso del consumo mundial de carne y que las de vacuno y lanar ligadas a la agricultura, la primera en los regadíos y la segunda en los secanos, ante el éxodo del campo a la ciudad llegarán a convertirse en las de lujo. Esto es una realidad, quien quiera comer un filete de ternera o una chuleta de cordero tendrá que pagarlo más que bien.

En las ganaderías industriales porcinas y avícolas, a las cuatro o cinco de la tarde, por quien las cuida, se pueden cerrar las puertas con toda tranquilidad y meterse en un cine o en un bar, mas ello resulta imposible en las vaquerías y en los rebaños, donde se tiene que estar siempre al pie del cañón, madrugándose para los ordeños o totalmente supeditados al pastoreo.

Ahora bien, en este mundo todo tiene sus pros y sus contras: los cerdos y la pollería fáciles de explotar junto a los centros urbanos y ambos de gran capacidad de multiplicación, pues una pareja de cerdos nos puede dar treinta productos hijos al año y una de gallinas hasta más de 200, pese a la gran ventaja hay un grave inconveniente; se ciernen sobre ellos multitud de enfermedades de matiz infecto-contagioso en un grado mucho mayor que en las ganaderías típicamente campesinas como son la bovina y la ovina; por si ello no bastara, estas granjas, porquerizas, etc. en muchas ocasiones son un criadero de moscas y de ratas que además de contribuir a la difusión de las señaladas enfermedades infecto-contagiosas; pestes, viruela, salmonelosis y pastereosis, etc. etc. con sus desagradables olores son unas molestias para los vecinos que no tienen arte ni parte en el negocio.

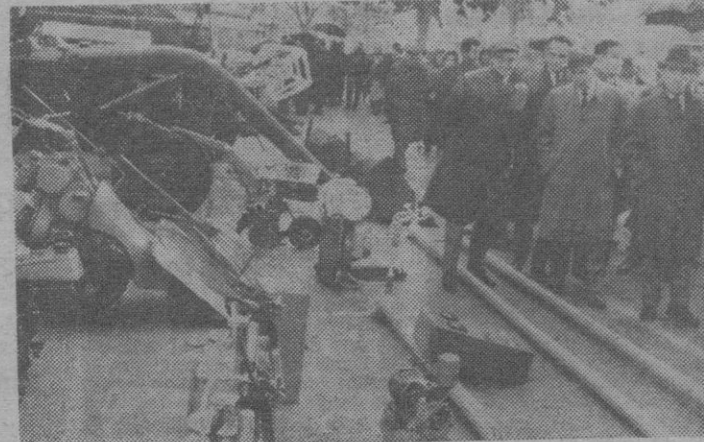
Ante ello, los Ayuntamientos deberían seriamente preocuparse de

este problema y nunca permitir las nuevas instalaciones ni pequeñas ni grandes sin estar debidamente autorizadas por ellos previos los informes del Consejo local de Sanidad etc. etc., respondiendo: primero a una prohibición absoluta dentro de los cascos urbanos y en segundo término a reunir las debidas condiciones de higiene y de manera que en los momentos de peligro sanitario de carácter epizootológico pueda el ganado o las aves quedar a salvo del contagio indirecto a través de personas, ratas, moscas etc. porque de no hacerse de esta manera, aunque la carne industrial nos sea más económica de producir, de nada se conseguirá si al final una gran parte de ella es devorada por los gérmenes infecciosos.

**ESTAMPAS DEL «DIJOUS BO»**



El «Dijous Bó» fue un jueves pasado por agua, pero no por ello dejó de tener la animación de todos los años. Un típico puesto de «graxoneras» de Pórtol para cocinar las ricas sopas mallorquinas.



Como siempre la moderna maquinaria agrícola llamó poderosamente la atención. He aquí un momento de la visita de las autoridades a los stands donde se exhibió en gran cantidad.

**DE INTERES PARA AGRICULTORES - FRUTICULTORES UNICOLOR, S. A.**

COLORANTES Y PRODUCTOS QUIMICOS tiene el honor de invitarles

Importador de los Productos Fitosanitarios BAYER y BASF

**A la conferencia - coloquio sobre temas agrarios**

acompañada de proyecciones de documentales alemanes (en español), que tendrá lugar mañana, día 21, a las 7 1/2 de la tarde, en el Salón-Teatro de la Delegación Provincial de Sindicatos, calle Matías Montero, s/n. de Palma de Mallorca.

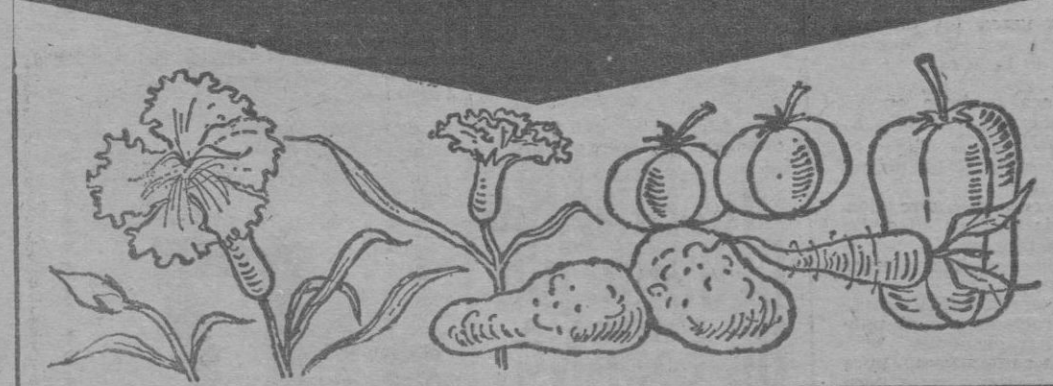
AGROQUIMICA BALEAR Distribuidor Provincial de Unicolor, S. A.



cosecha sana año tras año con

**Shell DD**

**NEMATOCIDA**



Para controlar los nematodos y sus consecuencias -poco crecimiento, raíces deformadas, cosecha reducida- aplique el fumigante de suelos. Antes de la siembra, viértalo en los surcos o inyéctelo con un arado especial. DD controlará los nematodos y su cosecha será abundante.

Distribuidor de Productos Agroquímicos SHELL en esta zona. Comercial Jordá, Bernardo Quetglas, 33. María de la Salud - MALLORCA.

**PESIMA COTIZACION DEL VINO**

En términos generales las vendimias de este año pueden caracterizarse por mucho vino y mal vino, con excepciones. Sin entrar, ni salir, en la terrible abundancia que llena la bodega nacional, los precios empiezan a ser desastrosos, pagándose el grado a razón de 22 pesetas y hay regiones donde contratan caldo nuevo a 45 pesetas cántara.

**EL PRECIO DE MANZANAS Y PERAS**

Hasta la fecha, el precio de las manzanas va bien, incluso las sidreras. En la provincia de Avila, donde no sólo hay frío, sino hasta naranjas, son recibidos algunos camiones procedentes de Asturias para recoger el fruto caído, que es bueno su caldo para embotellar. En el resto de España, las cotizaciones son bien dispares y se compran en la tierra por menos de cuatro pesetas y son vendidas días más tarde desde 20 a 40 -caso de la Costa del Sol- sin control, ni coto, a quienes abusan de una población pudiente y alegre o en permanente turismo. De momento, parece que mantendrán las valoraciones actuales. Sin embargo, la llegada de naranjas, con intención de apoderarse del mercado hará bajar esta fruta. Exactamente igual sucede en el mercado de peras, animado y con precios fuertes. Las peras de la meseta Norte todavía reservan al buen comensal productos extraordinarios hasta entrado diciembre. Uvas y melones desaparecen de los mercados. Las uvas las sostienen en Levante y los melones faltan ahora, para reaparecer en vísperas de Navidad, doblando o triplicando el precio.



**Las lluvias, las sopas mallorquinas y todas esas cosas**

Buenos días tenga usted, señora maestra. Está usted muy bonita con su impermeable invisible y su paraguas transparente y sus botas aladas como las de Mercurio, aquel ligero correvel-dile, tan bien hecho y tan proporcionado, tan industrial, que daba gusto darle recados.

Al igual que a las plantas, la lluvia le sienta a usted de maravilla. En Irica estaba usted monísima, tan húmeda, tan lozana. Ahora está... como el coñac que mejor sabe, para decirlo al estilo de moda.

Esas lluvias otoñales me dice Calafat que han ido de maravilla. La primera «saó» entró en los árboles, fue una «saó» profunda. Pero ya había pasado muy abajo y las hierbas de los pastos no la aprovechaban. Por eso las brusques de la otra semana fueron muy oportunas porque refrescaron la superficie. Este será sin duda un buen año para el ganado, no faltarán las pasturas, pues aquellos días de sol acabaron de confitar la cosa. Y no hablemos de esas últimas aguas. Me refiero a las caídas irregularmente en esos tres últimos días. La nata, señora, la nata. Comeremos grandes bistecs y unas chuletas preciosas.

Me pregunta si bajará la carne. Yo le digo que no lo sé. Es difícil hacer pronósticos. Es cierto que cuando los bous se venden a más de ochenta pesetas en canal, el payés alza el ojo... ¿Cómo? ¿Qué como puede alzar el ojo? Pues como las plantas que enderezan los tallos, cuando los riegan, ¿sabe usted? Pues igualito. Decía que el payés alza el ojo si la carne se paga a más de ochenta. Excuso decirle si la vende a noventa. Pero lea lo que dice don Juan Jaume en esta misma página y a este mismo propósito y quedará colmado su noble afán de sabiduría agrícola-ganadera.

Y ahora pasemos a las sopas mallorquinas. Estamos en plena «season». Aquí están las coliflores y las coles borrajonas y todos estos admirables ingredientes vegetales no por flatulentos menos sabrosos y adecuados para confeccionar unas sopas así com toca. También están los rabanitos y muy pronto se presentará la tropa de los grandes rabanos. ¿No le gustan los rabanos, señora de mi corazón? El rabano, siempre que no se coja por las hojas, es uno de los dones más conspicuos que pueden ofrecerles a ustedes, las señoras, la madre naturaleza, pues su consumo favorece en gran manera la tersura del cutis. ¿No lo sabía? Pues, sí, señora. Cuando vea usted una dama con un cutis perfecto, no lo dude usted: rabano a la vista.

Será porque refresca las sangres o porque elimina los malos humores, pero lo cierto es que los romanos ya hablaban del rabano como uno de los remedios mejores para las personas que andan flacuchas de salud.

Las sopas acompañadas de unas largas o redondas porciones de rabano tierno, saben a gloria. ¿Y que me dice del acompañamiento de las aceitunas y de las alcaparras y del «fonoí marí»? Las sopas tienen eso, lo admiten todo o casi todo, menos una cosa: que no estén hechas «així com toca»: Mucho y buen sofrito, buen aceite del país (si puede ser) y que la verdura no esté ni cruda ni demasiado cocida. Tiene que resultar un poco vitrenca o grenyal después de cocida. ¿Comprende? Pero, repito, sin ser cruda!

Ni que decir tiene que las sopas propiamente dichas han de estar esponjadas y sueltas. ¡Nada de hornigones!

¿Qué si podríamos organizar un concurso de sopas mallorquinas? ¿Qué dice usted? ¡Pero si es la idea más genial que cualquier otra de las expuestas en los plenos municipales! ¡Usted sería una gran concejala! ¿Por qué no se ha presentado como candidata? ¿Qué prefiere estar más madura? Bueno, allá usted. Pero yo ereo que ahora está en su punto... con el permiso de Vicente, muy señor mío, a quien admiro y ofrezco mis respetos.

De modo que propone usted que organicemos un Concurso regional de sopas mallorquinas... Me parece, repito, una idea genial que vamos a desarrollar y poner en práctica enseguida. El domingo próximo volveremos a hablar del asunto que, ya le digo, me parece de una gran trascendencia para el futuro de nuestro plato regional, en trance de acusada y rápida decadencia. ¡Hay que salvar a las «sopas»!

Pollos 55-70, gallinas 40-50, pavos 62-68, pavas 70, conejos 60-65. Los precios del bestiaro se mantuvieron sobre la base de la semana anterior, pero en alza i per amunt te'n vas, marideti!

GAFIM

**Para su ganado, lo mejor: Piensos Piema Protector**

**ATENCION GANADEROS**  
Venta de ejemplares Cruce Raza PORCINA LARJUAY - LANDRAS, para informes, Depósito leche I.L.M.A. Frente Escuelas, Ses SALINES.

**Automovilistas! EXCITADOR NUCLEAR**  
más nervio, "reprise" y velocidad. Notable ahorro en el consumo.  
**TOLDOS** Instalaciones rápidas, presupuestos sin compromiso.  
**P. ISERN PALOU** AVDA. CONDE SALLENT, 49. Teléfono 224254  
Distribuidor: **idea** Pl. España. 81

**Hoy, 32 págs. Lea «BALEARES»**

## PARIS, LA MUJER Y LA MODA:

# La lencería de 1967 persiste en una tradición de buen gusto



1. — MISDELL «MINIMUS Y MAXIMUS» CONJUNTO DE BATA Y MINIFONDO DE VESTIDO, DE TERGAL «TOPACIO». 2. — ROGER Y GAILLET: CAMISON DE FLOREAL TERGAL. 3. — NICOLE BERNARD: «FASCINATION» PIJAMA DE CRESPON FLOREAL. 4. — LINGELOR: «MARIA» SALTO DE CAMA DE ALGODON UFAL MINICARE BLANCO. 5. — BASTA: VESTIDO DE RECIBIR AMARILLO, CON GALONES DE ORO Y NEGRO. — (Foto Cifra)

CINCO MODELOS CONFORTABLES Y ELEGANTES PARA ESTAR EN EL HOGAR PRESENTADOS POR LOS CINCO MEJORES MODISTAS EN LENCERIA.

Genevieve Antoine-Dariaux, la autora de las «Voies de l'élegance», sobre el triste destino de la lencería interior, dice en dicho libro: «Nos sorprende en gran manera la consecuencia de las mujeres, que desprecian su aspecto en las horas de más intimidad, cuando en realidad deberían ofrecer un aspecto más atractivo. Por una mujer que, después de maquillarse y quitárselo reemplazándolo por uno más ligero en la noche, se peina con un lazo en los cabellos y se viste con una bonita bata de interior larga con zapatillas a juego. ¿Cuántas se muestran con una enorme bata que parece un edredon, con rizadores en los cabellos y una espesa de crema en el rostro y unas zapatillas diformes?... El pobre marido, para no ver a su mujer hecha un espantapájaros se acostumbra a leer o mirar la TV... cierto no es posible hacer la cena o freír los platos con un vaporoso traje salto de cama con volantes, encajes y anchas mangas japonesas, pero sí existen pantalones y encantadoras blusas o vestidos de interior, de tejidos muy bonitos alegres y fácilmente lavables».

Y puesto que se trata de estar elegante en el hogar, he aquí un bonito y elegante conjunto de Misdell, que se llama «minimus y maximus» dos expresiones que están muy de moda, para dos elementos de lencería que no se están menos. En efecto, el minifondo de vestido (para minivestido!) ha suplantado a la combinación. Se trata sin embargo de una combinación clásica, aunque corta, con el busto modelado y adornado con encaje de nylon «Sparenling». Este modelo es de tergal topacio, como la bata que lo acompaña que hace juego con él. Esta bata sobria como si estuviera destinada a un hombre gustará por su aspecto confortable y al propio tiempo elegante (diseño 1).

De un clasicismo exquisito, aunque con cuello enrollado, despegado, y un adorno de smokes, característicos de la moda actual, éste camison ha sido realizado en Floreal-Tergal blanco de Clert y Bonnasieux. Sin mangas, adornado con un pequeño volante en su borde inferior. El modelo es una creación de Roger y Gaillet (diseño 2).

El pijama no ha sido nunca muy elegante, aunque sí divertido y práctico. Interpretado por Nicole Bernard se convierte en una prenda muy bonita y favorecedora. Se trata de un pijama realizado en crespón Floreal de Clert y Bonnasieux, adornado con guipur en el bajo de los pan-

talones muy anchos y escote redondo (diseño 3).

El salto de cama a medio camino entre la bata y el camison, debe servir, en caso de necesidad, para abrir la puerta al cartero, por ejemplo... El modelo presente reúne perfectamente esas condiciones, ya que ha sido confeccionado en un algodón Ufal minicare blanco, tejido exclusivo de Lingelor (diseño 4).

Inspirado en el «gandura», he aquí un vestido de recibir, confortable y cómoda de pura lana peinada de Marce' Blanc. Este modelo es amarillo tierno. Unos galones de oro forman unas hábiles piezas en las mangas «embudo» y en los lados. El escote y la tapa del abotonado van bordados en negro y oro. Es una creación Basta (diseño 5).

PRET A PORTER  
**boutique - LIZ**  
Tous y Maroto, 27.

PEQUEÑAS NOVEDADES DE LA MODA

La moda para su marido

Si su marido sigue la moda, he aquí las últimas características de la línea de 1967, establecida por el «Grupo de los Cinco» de la Alta Costura masculina: los hombros son rectos. El delantero es completamente plano gracias a la supresión de pinzas del busto. El talles es lo más alto posible y los dos o tres botones que cierran la chaqueta se hallan, todos, situados por encima del talles. Los faldones, alargados, son más flexibles. El pantalón se ajusta bien a las caderas y tiene la misma anchura en la rodilla que en el bajo (23 centímetros). Nuevo producto para las uñas

Acaba de salir un nuevo producto para endurecer las uñas. Se trata de «Malava científico». Presentado en un frasco, este producto se aplica con un pincel, dos veces por semana en el caso de uñas frágiles. Una vez obtenidos los primeros resultados, se aplica una vez por semana; también sirve para las uñas en buen estado, pero flexibles. Se vende en farmacias. Un nuevo modista de la

Alta Costura

Acaba de aparecer un nuevo modista en la Alta Costura parisense. Se llama Serge Lepage. Presenta el célebre sastre Raphael. En su colección, Serge Le-

LEA «BALEARES»

## TEMAS FEMENINOS

# LA TENSION

No es la tensión arterial a la que me refiero, sino a la tensión de los nervios, la que adquirimos a medida que pasan los años, y debido al barullo, a los trabajos continuados como un engranaje, a los mil y un pensamientos que ocupan nuestra mente sin considerar que ésta, como los brazos o las piernas, viene un momento en que no puede con todo, y conforme le vamos metiendo, ella va soltando.

Entonces tenemos distracciones, olvidos inexplicables, espacios en blanco en el pensamiento que son muy difíciles de rellenar.

—Precisamente, yo soy una persona que recuerdo mi infancia estupendamente, y ahora resulta que a veces olvido lo que hice ayer! Esto es un comentario que se puede oír con frecuencia, sobre todo entre mujeres.

Estos «lapsus» confirman que en el cerebro tenemos los recuerdos mal acondicionados, amontonados, revueltos, y que con fre-

cuencia cuando queremos acudir a uno determinado está en mal sitio, oculto momentáneamente, y no lo encontramos. A veces, ya no vuelve a aparecer jamás. Es que ha sido lanzado fuera, como excesivo lastre.

Según un maestro indú, la memoria es un departamento con cajoncitos en nuestro cerebro. Esos cajoncitos o archivadores, se van llenando ordenadamente con todo lo que vamos adquiriendo de saber, ciencia y memoria. Si somos sosegados y ordenados, pondremos imaginativamente dentro de los cajoncitos nuestras adquisiciones, conservando el número de orden bien claro en nuestra mente. Cuando queramos recordar, bastaría pensar en el número de orden, para que encontremos tras él aquello que buscamos, con pelos y señales, igual que si lo acabásemos de escribir.

Los indús son sabios y pacientes, y entre ellos se encuentran los mejores matemáticos del mundo. Quizás es mucho pedir X para nuestra impaciencia y nuestra precipitación la habitación mental con los archivadores numerados, pero si que se hace bien necesario el que vayamos comprendiendo que a medida que ganamos años y la mente se niega a seguir la tumultuosa corriente que le arrojan de continuo —publicidad callejera, televisada, pensamientos amontonados, angustia de no poder abarcarlo todo, de llegar tarde, de olvidar algo, de no ser suficientemente querida por los que nos rodean, miedo de estar enferma, de que lo estén los familiares o los niños que tenemos cerca, de quedarnos sin dinero, de que estalle la guerra, etc., etc.

La mente se niega, iba diciendo, de muchas maneras a digerir todo este galimatías amontonado que le servimos sin parar un momento, día y noche, mientras descansamos y mientras trabajamos. Y llega el momento que vivimos en perpetua tensión, y hasta durmiendo tenemos las piernas envaradas y apretadas las mandíbulas al igual que el cerebro y el corazón.

Esta tensión es muy nociva, primero nos deprime y entristece, y nos sumerge en un nerviosismo continuo. A la larga nos hará vulnerables a las enfermedades a que nuestro cuerpo esté más propenso, por carecer de defensas adecuadas.

Para evitar la tensión, lo principal es tener la voluntad de no querer dejarse apoderar de ella. En todo momento se debe estar en guardia, y distender con frecuencia mente y cuerpo a la vez, retirándose para tenderse en la cama, aflojar todas las articulaciones y conseguir relajarse durante el mayor rato posible. Estos descansos inter-jornada, pueden conseguirse si se tiene la firme idea de hacerlos.

Entonces, ya el cuerpo es cómodo aflojamiento, el pensamiento debe respirar lo hecho y lo sentido en las últimas horas, y hacer-se a la firme convicción de que no se debe tomar parte profunda y total más que en aquello que sea absolutamente necesario.

La verdad es que lo son muy pocas cosas! Entonces, hay que hacer lo justo, pero no tomárselo, sencillamente tan a pecho, como se acostumbra a decir. Después de cada uno de este, llamémosle «juste», nos encontraremos más descansados, y también mucho más optimistas.

Cuidado pues, con la tensión y la angustia. Recordar que según los últimos descubrimientos médicos, son responsables de las más graves enfermedades de nuestra época.

Mercedes V. MESTRES

**SALA Astoria**

**MAÑANA**

**VUELVE CON MAS PODER DE CHOQUE QUE EL PRIMER DIA**

**ana**

SILVANA MANGANO • RAF VALLONE • VITTORIO GASSMAN

DIRECTOR: ALBERTO LATTUADA

PRODUCCION: LUX FILM (CARLO PONTI-DINO DE LAURENTIIS)

**MUNDO, DEMONIO Y CARNE EN LA VIDA DE UNA MUJER QUE LUCHA POR SU ESPIRITU CON EL RITMO QUE ELECTRIZO A TODOS LOS PUBLICOS DEL MUNDO:**

**EL TRASTORNANTE «BAIAO»**

SOLO PARA MAYORES 18 AÑOS

**EN EL MISMO PROGRAMA El hijo del capitán Blood**

**HOY ULTIMO DIA ACUSACION DE ASESINATO**

**LA RECETA DE LA SEMANA**

**POTAJE DE PUERROS A LA FRANCESA**

(SEIS RACIONES)

30 gramos de mantequilla.  
3 litros de agua.  
125 grms. de puerros ya limpios.  
500 grms. de patatas.  
125 grms. de pan.  
30 grms. de macarrones o fideos gordos.  
50 grms. de buen queso rayado.

Se sofríe en la mantequilla los puerros cortados, y las patatas cortadas a cuadritos pequeños, se le adiciona el agua y se sal cuando esté sofríto, y se deja hervir tres cuartos de hora.

Entonces se le añade la pasta, y ha de cocer veinte minutos más. Se sirve en soperas escaldando con el potaje los cuadritos de pan tostados y el queso.

Si gusta, se gratina.

**BARCELONA - RIO JANEIRO - SANTOS MONTEVIDEO - BUENOS AIRES**

«YAPEYU» 12 de Diciembre

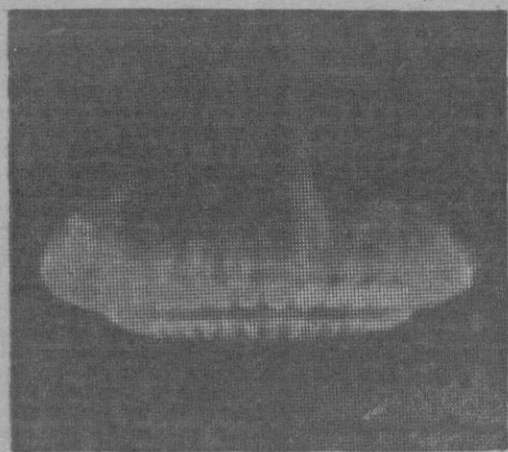
«ALBERTO DODERO» 9 Enero

**LINEAS MARITIMAS ARGENTINAS AGENTES GENERALES**

**HIJOS DE M. CONDEMINAS**

PALMA: PLAZA WEYLER, 19  
Tel.: 27997 - 15802  
O su Agencia de Viaje.

# 3.200 calorías en su quemador especial



**Supercombustión en las nuevas cocinas Edesa**

Con lo que se acelera enormemente el tiempo de cocción de los alimentos, reportando una gran economía.

**Ahora dos nuevos modelos:** La cocina doble con botella incorporada, horno amplio con gratinador, 4 fuegos para todo uso y plancha; y la normal con horno amplio y tres fuegos, son soluciones definitivas para los hogares modernos.

Las comidas diarias requieren soluciones rápidas, limpias y cómodas, y también de lucimiento en los días señalados.

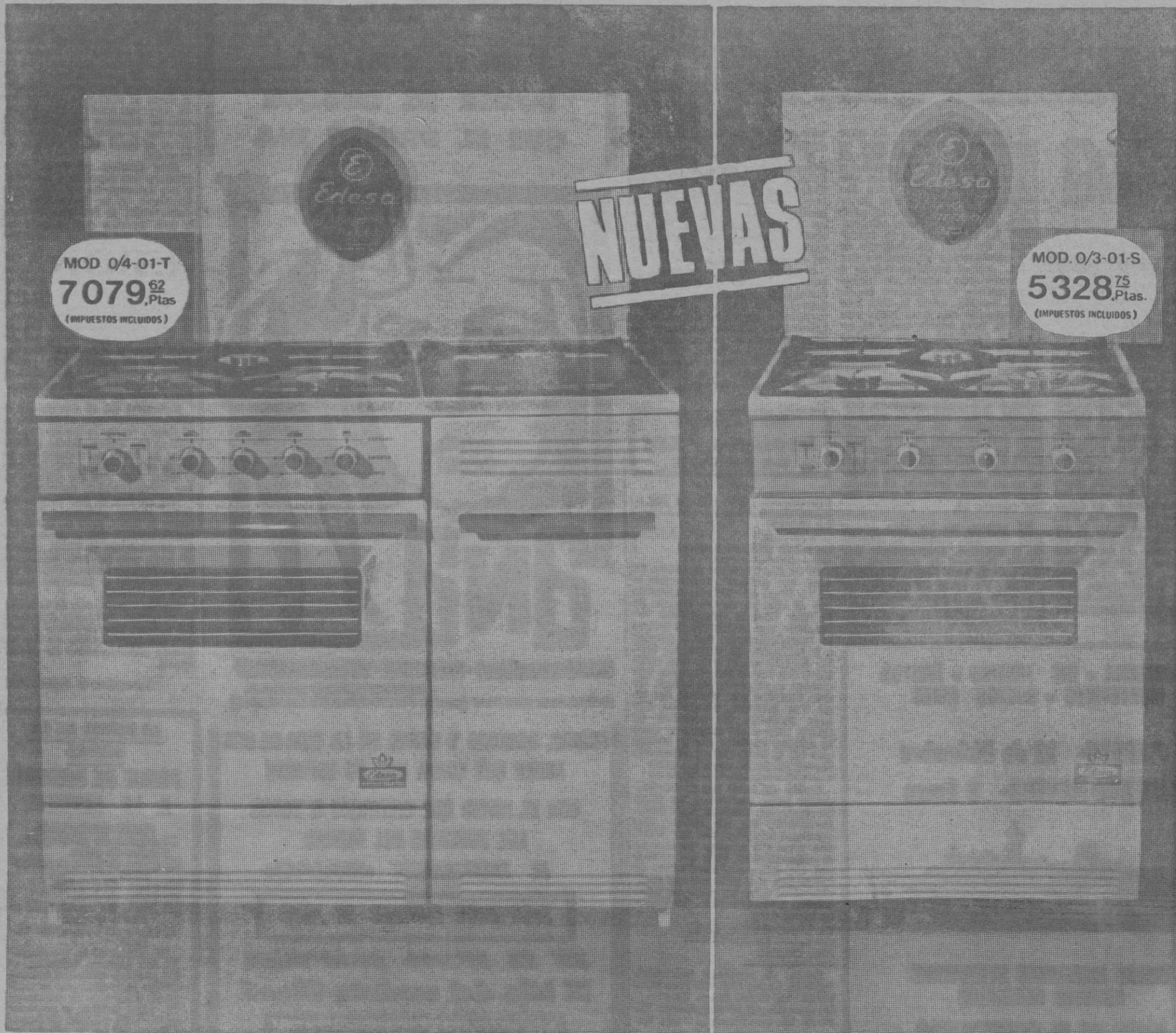
**ECONOMICAS □ SEGURAS □ SENCILLAS  
LIMPIAS □ MODERNAS □ ELEGANTES**

Desde los más sencillos platos, tipo cafetería, a los más variados y tradicionales platos españoles.



FABRICANTE CON LICENCIAS  
**ARTHUR MARTIN**

*Edesa anticipa el futuro ¡Edesa para vivir mucho mejor!*



**Edesa PRESENTA 24 MODELOS DE COCINAS ELECTRICAS, A GAS Y MIXTAS**

# SE INICIARON LOS ACTOS DEL «DIA DE JOSE ANTONIO Y LOS CAIDOS»

## REZO DEL ROSARIO EN JEFATURA PROVINCIAL. - HOGUERA SIMBOLICA

Ofrenda de corona. - Turnos de guardia

### PRESIDIO EL GOBERNADOR CIVIL Y JEFE PROVINCIAL DEL MOVIMIENTO

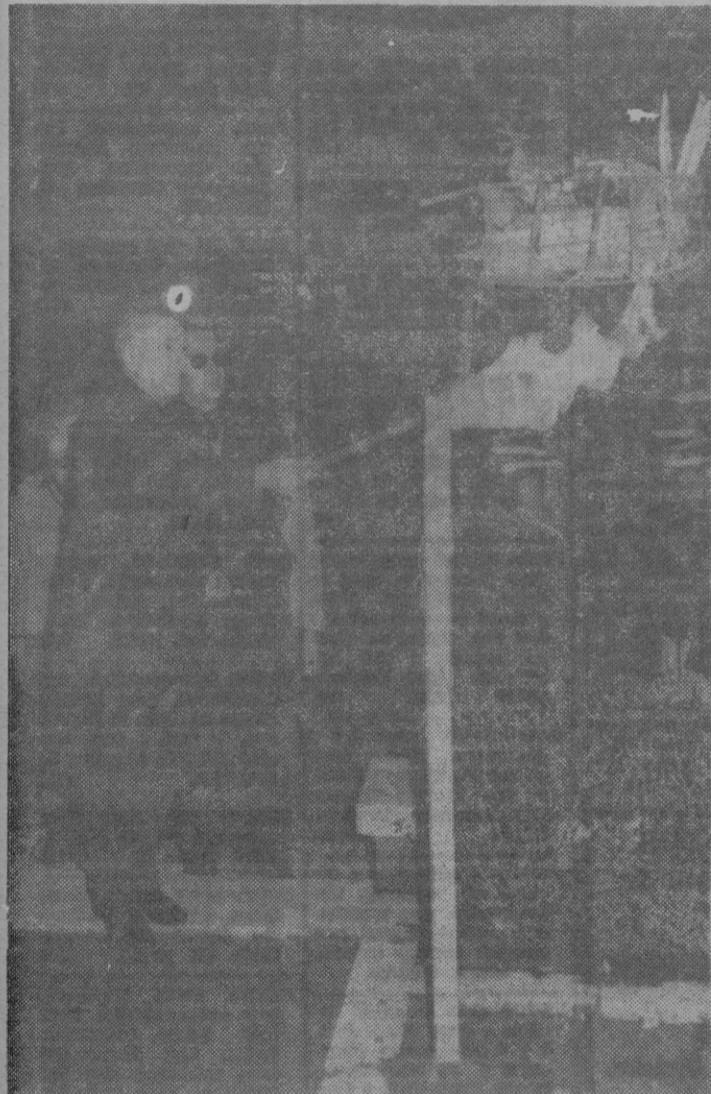
Anoche a las ocho se iniciaron los actos conmemorativos del «Día de José Antonio y los Caídos» que hoy se celebra.

En la Capilla de la Jefatura Provincial, repleta de camaradas se rezó el Santo Rosario. Presidió el Jefe Provincial, y en los primeros bancos estaba el Consejo Provincial en pleno.

En la plazoleta se había erigido una Cruz ante la que el Gobernador depositó una corona de laurel procediendo después a encender la hoguera simbólica. Fue cantado el «Cara al sol».

Terminado el acto, al que asistían en formación jóvenes camaradas del Frente de Juventudes, así como militantes y miembros de la «Vieja Guardia», se iniciaron los turnos de rezo en la capilla y de guardia ante la Cruz, que no se interrumpieron en toda la noche.

Hay que registrar asimismo el gran número de muchachas de la Sección Femenina que estuvieron presentes en la emocionada conmemoración.



## XXX ANIVERSARIO DEL DIA DE «JOSE ANTONIO Y LOS CAIDOS»

Organizados por la Jefatura Provincial del Movimiento, se celebrarán hoy, día 20, diversos actos conmemorativos, con arreglo al siguiente

### PROGRAMA

DOMINGO, DIA 20: Misa en la Capilla de la Jefatura Provincial a las 7 de la mañana. A las 12: Misa en la S. I. Catedral Basílica en sufragio del alma de José Antonio y de los Caídos de la Cruzada. Acto seguido se leerá, ante la Cruz de los Caídos, el testamento de José Antonio y después colocación de coronas por Autoridades y Jerarquías al pie de la Cruz.

### ORGANIZACION JUVENIL

#### ACTIVIDADES EN LA NIEVE Cursos de Esquí

La Organización Juvenil Española en Baleares, ha convocado un Albergue de Fin de Año a realizar en La Molina, para verificar un Cursillo de Iniciación al Esquí y que tendrá lugar desde el 27 de diciembre al 4 de Enero del próximo año.

Durante su estancia en La Molina se realizarán excursiones a Puigcerdá, Font Romeu (Francia) y al Principado de Andorra.

Para afiliados que ya sepan esquiar se ha convocado un Curso en el Albergue «Francisco Franco» del Puerto de Navacerrada (Madrid), durante las mismas fechas.

Para inscripciones y demás información, puede solicitarse de la Jefatura de la O.J.E. (Telf. 211785) Plaza Obispo Berenguer de Palou, Delegación Provincial de Juventudes.

—¿A dónde vas tan de mañana?

—A tomar el tren de Sóller para hacer la excursión del Mirador de Sa Gubia y Pas de sa Fesa.

—¿No te irá mejor el coche en vez del tren?

—Sí, pero se lo llevan mis chicos. ¿Qué quieres? Hay que dar gusto a los jóvenes! Además, ¡se va tan bien en el tren de Sóller! Aunque sea sólo hasta Buñola. Desde este pueblo, o desde el apeadero de Caubet, hasta el pie de la sierra es un paseo tan agradable...!



### (MENTIRA)

—(Todo lo que te he dicho es mentira, odiosa y repugnante mentira.)

—(Vamos por partes. Ir en tren de Sóller es, en verdad, muy agradable.)

—(No me refiero a lo del tren, sino a lo de la excursión y del coche. En realidad, de verdad, pasaré el domingo en Sóller, donde nos espera Perico Serra con un cordero asado al ast.)

—(¿Por qué dices todo eso del mirador y de los chicos si no es cierto?)

—(Jesús, ¿i que vols que te digui? Per fer sa mestressada! ¿No lo sabías? M'he tornat molt mestrés!)



## tertulia en la plaza mayor

### EXCURSION

#### DOÑA APOLONIA

—¿Sabes qué me dijo doña Apolonia?

—¿Qué te dijo la distinguida dama?

—Doña Apolonia, como sabes, es muy supersticiosa y está convencida de la relación que existe entre el destino de las personas y las vicisitudes de los planetas...

—¿O tu no hi creus, pupú?

—Prosigo. Como no ignoras, doña Apolonia anda siempre con horóscopos y planetarios y otros librillos y artilugios cabalísticos y sibilinos. Al decirle que todo eso era puro cuento, se me descompuso de mala manera y me dijo: «Tots ets lletrats sou uns increïbles!»

—Tiene razón doña Apolonia.



#### PREJUCIOS

—¿Has visto la nieve?

—Hala vé, doñi!

—En serio Ayer nevó en la montaña y en la ciudad. Mucha gente ha visto las montañas «vestidas de blanco». Yo vi a una señora con un paraguas sobre el que caían unas cosas blancas...

—De todos modos, no estoy de acuerdo. No es tiempo de nieve... todavía. Por lo tanto...

—Amb una paraula...



#### TABACO

—El tabaco holandés para pipa huele bien, pero el humo hace pudó.

—A mí recuerda aquellos tabacos que usaban los asmáticos, ¿te acuerdas?

—No he de acordarme! ¡La caridad de mítillos que me fumé hurtados a mi tío Lucas Penibon de la Poterna!

—Era asmático?

—I trencat de ses dues bandes!

#### MALLORCA

—¿Qué hará el Mallorca?

—Perderá. Ya se sabe. Cuando viene un equipito así, nos hace la guitza. (Boniesuset, que guanyi!)

GAFIM

## Su destino fue CRUEL...



## ACUSACION HOMICIDIO



## ¿Merecía tanto sufrimiento?



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## Doña Asunción Alonso

(VIUDA CEVA)

QUE FALLECIO EL PASADO DIA 5 DE OCTUBRE.

E. P. D.

Sus familiares recuerdan a sus amistades que la misa que se celebrará mañana lunes, día 21, a las siete y media de la tarde, en la parroquial iglesia de Santa Cruz, será en sufragio de su alma, y les ruegan su asistencia, por la cual les quedarán sumamente agradecidos.



Rogad a Dios en caridad por el alma de

## D. Antonio Jaume Jaume

LA'MO DE SON PIZA

QUE FALLECIO AYER, A LA EDAD DE 63 AÑOS, EN BUÑOLA, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA.

E. P. D.

Sus afligidos: esposa Coloma Crespi; hija Catalina; hijo político Miguel Servera (empleado Crédito Balear); hermanos Miguel, Margarita, Catalina, María, Jaime y Esperanza; hermanos políticos, nietos, primos, sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al rezo del Santo Rosario, que tendrá lugar hoy, a las 19'30, y acto seguido a las exequias y funeral, en la iglesia parroquial de Buñola, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Paseo Antonio Estarellas, n.º 15. - BUÑOLA.

No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. señor Obispo de Mallorca y Administrador Apostólico de Menorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.







# «Pequeños Anuncios»

**DOMINGOS Y MARTES: A 2'50 ptas. palabra - Mínimo 10 palabras**  
**MIÉRCOLES A SABADOS: A 2' ptas. palabra - Mínimo 10 palabras**

Se reciben en: **Agencias de Publicidad** y en Danús, 2 y Paseo Mallorca, 29 y por telfs. 21745, 31177 y \*35940-1-2 (3 líneas)

## OTRAS SECCIONES

### Confecciones

**LF AJUSTAREMOS** a la moda actual su traje o abrigo usado Marqués (Sastre) Paseo Generalísimo 76. 1<sup>o</sup> 1<sup>o</sup> B. 2<sup>o</sup> (13)

### Nautica

**URGE vender** canoa y remolque, ocasión, 35.000 pesetas. Razón: Teléfonos: 211270 y 232203. (13)

**COMPRARIA «laut»** unos 30 palmas. Calle Verónica, 6. Manacor (10)

**MOJORES tuera** orda JOHNSON Ventas y servicio técnico: DARDER. Carretera de Sóller (12)

**LA BARCA que Vd.** desea para la pesca en DARDER Carretera de Sóller (12)

### Hospedajes

**CASA particular** céntrica, ofrece pensión completa. Trato familiar. Tel. 233869. (10)

### LINDAS

**habitaciones,** con sol, terraza, alquiler, con o sin pensión completa. Práctico autobuses. Son Armadans. Tel. 234606. (17)

**HABITACION independiente** dos camas, ducha caliente, 15 pesetas diarias, dos amigos o amigas. Teniente Ferrá Fiol, 68, 1<sup>o</sup>. Teléfono: 252590. (20)

**HABITACION caballero,** 150 semanal. Ducha caliente. Informes: Pons y Gallarza, 106, 2<sup>o</sup>. (12)

### HABITACIONES económicas.

derecho cocina. Mirto, 6, 3<sup>o</sup>, 2<sup>o</sup>. El Rafal. (10)

**CEDO habitación a caballero.** Calle Son Ferragut, 39, de 4 a 8. (12)

**CASA honorable,** admitiría 2 estudiantes, dormir o pensión completa. Teléfono 251589. (11)

**SE ALQUILA habitación para chicos,** céntrica. Calle Sintas, 5, 3<sup>o</sup>. (10)

**ALQUILO habitación matrimonio,** derecho cocina. San Miguel, 121, 2<sup>o</sup>, derecha. (10)

**ALQUILO habitación matrimonio y para chicos.** Teléfono 232073. (10)

**ALQUILO habitación señorita,** económica, de 1'30 a 3'30 y de 8 noche. Calle Navarra, 17, 5<sup>o</sup>. (15)

**ALQUILO habitación calle Gater,** 9. Travesía San Miguel. T. 231979. (10)

**HABITACIONES Pensión «Isla Dorada»** Piedad, 12 (13)

**(4816) CAMARERA** de pisos se necesita en Hotel Britania, trabajo todo el año. Presentarse en Son Caletret, 21. El Terreno. (18)

**(4829) NECESITO niñera,** 14 a 16 años. Tel. 221579.

**(4815) AUXILIAR contable** manejar máquina contabilidad. 72.000 anuales. Teléfono 221651. (10)

**(4823) SE NECESITA persona para cuidar** niña nueve meses. Dormir en casa. Inútil sin buenas referencias. Tel. 230838. (17)

**(4823) SE NECESITA** chica de servicio. Dormir o no en casa. Buenas referencias imprescindibles. Teléfono 230838. (15)

**(4814) SE NECESITAN muchachas.** Razón: Fábrica cadenas. Zavelá, 23. Palma.

**(4827) LA FILADORA.** Se necesitan oficiales compostureras para taller sastrería. (10)

**(4827) LA FILADORA.** Se necesita meritorio. (10)

**(4822) SE PRECISA** sirvienta para dormir en la casa. Arquitecto Benassar, 158. (11)

**(4658) SE NECESITA auxiliar de oficina y** repartidor para tienda de muebles. Informes en: Calle Archiduque Luis Salvador, 96. (18)

**(2891) ALTA COSTURA** MARI se necesitan oficiales. San Nicolás, 34. (10)

**(4845) APRENDIZ de 14 a 16 años lo precisa** importante tienda de electrodomésticos. Sueldo según aptitudes. Plaza Rosario, 3. (17)

**AJAX.** Personas ambos sexos, trabajo agradable, sueldo fijo, no se trata de ventas ni se exige experiencia. Presentarse: lunes de 9 a 10, calle Son Campós, núm. 18. Sr. Carrero. (30)

**INDEPENDICSE y GANE MAS de 10.000 ptas.** mensuales aprendiendo SERIGRAFIA, profesión nueva, fácil y de gran porvenir para ambos sexos. Fida folleto gratuito y sin compromiso a MATER. Apartado 8085, Dpto. PM-20 BARCELONA. (34)

**NECESITO** chica de 14 a 17 años, para ayudante oficina. WEGNER, Delegación Baleares. Benito Pons, 31. (16)

**(2896) SE PRECISA** auxiliar administrativa. 20 a 25 des Casa B Nadal. Héros de Manacor 88. (18)

**(768) NOVEDADES** SURELL. precisa aprendiz años. pago según aptitud. (10)

**(3559) SIRVIENTA** se necesita, todo estar. Teléfono: 252292. (10)

**(2293) NECESITAMOS** mojores para troqueles Iru Sánchez Bilbao 302. (10)

**(4840) TALLER metalúrgico,** precisa oficiales ajustadores de 2<sup>a</sup>. Razón: Metales Mallorquinas. Son Campos, 19. Tel. 213056. (15)

**(4879) SE NECESITA** señorita hablando francés, inglés, para oficinas. Informes: Calle Joaquín María Bover, 63. (18)

**(4579) SE NECESITAN** aprendices de mecánica, pintura y chapista coches, con carnet 2<sup>a</sup>. Informes: Calle Joaquín María Bover, 63. (18)

**(4831) NECESITO** matrimonio sin hijos para poseedores en Santa Ponsa. Lunes 21, de 4 a 6, calle Guillermo Massot, 104, 2<sup>o</sup> B. (22)

**(4846) PRECISA** aspirante oficina de 14 a 16 años, indispensable tenga nociones mecanografía. Pons Oliver. Calle Infante Pagano, 28. Teléfono 253838. (18)

**(4765) SE NECESITAN** Mecánicos oficiales 1<sup>o</sup> y planchistas oficiales Primera. DARDER, FIAT - SEAT. Rosselló y Cazador, 44.

**Urge Representante** introducido Botellerías, Ultramarinos, Colmados para Whisky escocés gran fama y licor, champañas y vinos embotellados nacionales. - Dirigirse al núm. 55530 esta Administración.

**(4828) SEÑORITA** Con conocimientos de alta cosmética se precisa para consejos de belleza e impulsadora ventas en Baleares. Ofrecemos cursillo formación. Mandar «curriculum vitae» con foto personal a esta Admón. núm. 555444.

**(4835) ZOPPAS IBERICA, S. A.** PRECISA: - Aspirante Departamento Contabilidad. - Señorita Aspirante Administrativa. - Aprendiz electricista. Presentarse en: BLANQUERNA, 159.

**(4833) NECESITAMOS** Señorita con nociones de contabilidad y mecanografía. - COMERCIAL SEGRI. Nicolás de Pax, 31. Palma.

### Desean Trabajo

**BARNIZADOS** de todas clases se realizan y domicilio. Teléfono 260894. (10)

**TAPICERO,** rapidez, calidad, economía, presupuestos sin compromiso. Encargos: Teléfono 221895. (10)

**JOVEN,** hablando inglés, francés y alemán; Bachiller y gran experiencia en hostelería, desea trabajo. Escribir núm. 55517, esta Admón. (18)

**SE OFRECE** maestro de obras para reformas. Teléfono 23208. (10)

**OFRECESE chófer carnet 1<sup>o</sup>.** Telf. 221050. (10)

**SE OFRECE** joven emprendedor, poseído coche, despacho y almacén, para representante, delegado o cargo responsabilidad. Teléfono 224687. (17)

**SEÑORITA MAYOR,** enfermera diplomada se colocaría gobernanta hotel, señora de compañía particular o en cargos similares. Escribir a M<sup>a</sup> José HERMANDEZ, Carmen, 39. CARTAGENA. (24)

# ¿HASTA QUE PUNTO PUEDE UNA MUJER FIARSE DE OTRA?



**UN HOMBRE Y DOS MUJERES VIVEN ESA ESPECIE DE LOCURA MODERNA QUE ALGUNOS LLAMAN AMOR**



**HE AQUI UNA COMBINACION PERFECTA PARA UNA PELICULA QUE HASTA HOY FUE «TABU» PARA EL ESPECTADOR ESPAÑOL**

- DIRECTOR: **TONY RICHARDSON** (REALIZADOR DE TOM JONES)
- AUTOR: **JOHN OSBORNE** (MAS AUDAZ QUE WILLIAMS)
- INTERPRETE: **RICHARD BURTON**

**PROXIMO MARTES NOCHE PRE-ESTRENO LIRICO Y A PARTIR DEL MIERCOLES SIMULTANEAMENTE CON BALEAR PROGRESO**



**RIGUROSAMENTE MAYORES 18 AÑOS**

## BOLSA DE TRABAJO

### Ofrecen Empleo

**(4661) APRENDIZ** tornería se precisa. Calle Ramón Muntaner, 35. (10)

**(4710) IMPORTANTE taller** mecánico necesita soldador. Bien retribuido. Tel. 23324. (10)

**(4834) APRENDIZ-A** oficinas. La Vanguardia. Gilabert de Centellas, 29. Tel. 222602. (11)

**(4845) APRENDIZ de 14 a 16 años lo precisa** importante tienda de electrodomésticos. Sueldo según aptitudes. Plaza Rosario, 3. (17)

**(2291) ALTA COSTURA** MARI se necesitan oficiales. San Nicolás, 34. (10)

**MECANOGRAFA**  
Se precisa en General Mola, núm. 6, entresuelo, 12. Presentar lunes horas de oficina.

**(4837) COMERCIAL ANTONIO BUADES FERRER, S. A.**  
Calle Gilabert de Centellas, 61. PRECISA: Perito o similar con experiencia, para Departamento electricidad. Informes: Sección Personal, tarde de 6 a 7 h.

**SEÑORITAS**  
Para trabajo Publicidad Precisa Empresa de Bebidas Carbónicas ESFRUIT, S. A. - Presentarse horas de oficina en Son Ferragut, 51.

**EMPRESA INMOBILIARIA**  
Necesita señorita hablando francés, inglés y alemán. Inmejorables condiciones económicas y gran porvenir. - Tel. 215510.

**(4842) SE NECESITA** señorita administrativa oficina. Buenas referencias. - Informes: Gestoría CLADERA CARRIO. - Plaza Merced, 18, 1<sup>o</sup>

**(4848) NECESITAMOS** un joven, edad entre 18 y 25 años, servicio militar cumplido, hablando inglés, francés y alemán, para Oficina Urbanizadora-Construtora. Llamad Telf. 227340, mañanas de 11 a 15 horas.

**(4844) ADMINISTRATIVO** con experiencia precisa importante empresa distribuidora. Trabajo todo el día. Ofertas o interesados, dirigirse: Bm<sup>e</sup>. Ferrá, 9, 6<sup>o</sup>

**(4850) PRECISAMOS**  
Encargado general y coordinador de ventas para grupo de tiendas dedicadas a la venta de muebles y tapicería (de próxima apertura).  
**EXIGIMOS:**  
Experiencia en el ramo del mueble.  
Edad máxima 35 años.  
Conocimiento del mercado.  
Capacidad de mando.  
**OFRECEMOS:**  
Excelente retribución.  
Participación en beneficios.  
Facilidad en su labor que irá siempre apoyada por una buena organización.  
Posibilidades para un gran porvenir.  
Interesados escribir de puño y letra a: Diario «BALEARES», núm. 23083, indicando historial profesional y cuantos detalles crean oportunos. Adjuntar foto-carnet. RESERVA ABSOLUTA. SE DEVOLVERAN LAS CARTAS QUE NO INTERESAN.

# BOLSA GRAFICA INMOBILIARIA

## Locales de Negocio

### EDIFICIO RENAULT



SITUADO EN AVENIDA PRIMO DE RIVERA

3 ASCENSORES LUJO PISCINA ATICO RESTAURANTE SNACK BAR PELUQUERIA SEÑORAS DESPACHOS

PISOS TOTALMENTE DE LUJO DE 4 A 5

DORMITORIOS TODOS EXTERIORES 2 BANOS Y ASEO LUJO SALON COMEDOR TERRAZAS COCINAS Y DORMITORIO SERVICIO

PRECIO DE 875.000 A 1.650.000 PESETAS

**DARSER** INMOBILIARIA S.A. CALVO SOTELO 98 Teléf. 34944

Para finales del presente año está prevista la terminación de la nueva autopista de nuestro Aeropuerto, obra, que sin duda valorizará en un futuro próximo toda la zona de Levante de nuestra ciudad, hasta ahora un poco olvidado, de toda clase de cuidados y dejada de urbanismo.

#### EDIFICIO «RENAULT»

En la popular Avda. Gral. Primo de Rivera, lugar destinado los sábados al simpático y turístico «baratillo», se halla ubicado un esplendoroso Edificio, que junto a las calles de Miguel Santandreu y Pérez Galdós, forma una ordenación de manzana, completamente aislada del resto de Edificaciones.

El Edificio en cuestión, consta de catorce plantas y azotea (trece sobre el nivel de la acera), los tres primeros, sótano, planta baja y entresuelo estarán destinados a Exposición y venta de los concesionarios de «Renault» en Palma. El resto además de



cincuenta viviendas, será destinado a un Bar-Restaurante con amplias terrazas, Cafetería, Peluquería de Señoras, despachos y piscina en la azotea.

Existen cinco tipos diferentes de pisos para vivienda, los de tipo A, de 168 m.2, constan de cinco dormitorios, sala comedor muy amplia, cocina, etc.

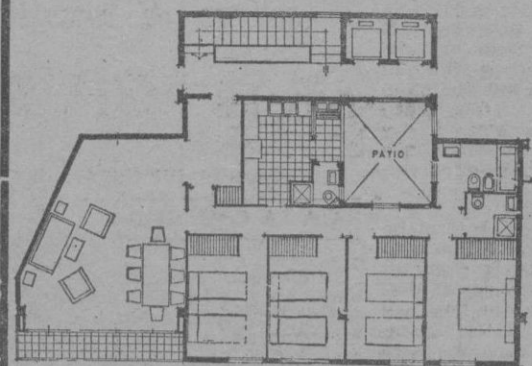
#### PARQUE INFANTIL

Además de la piscina ya mencionada, en la azotea de dicho Edificio se tiene el proyecto de instalar, con todas las precauciones para la evitación de accidentes, un lugar destinado a juegos infantiles, dato éste, muy digno de tenerse en cuenta, dada la escasez de Parques de esta clase que existen en nuestra ciudad.

En las oficinas de la Agencia DARSER, tienen expuesta una maqueta de dicho Edificio en donde también se dan toda clase de informaciones, ya que dicha Agencia posee la exclusiva de venta

## Pisos-Apartamentos

### VENTA DE PISOS A PLAZOS



en Plaza Hornabeque (final Paseo Mallorca)

fort - modernas y completas instalaciones garage en sótanos

(Planta piso tipo H)

le informará **COBASA**

Avda. A. Rosselló, 9 - Telef. 27651 - 25978



### GINARD AGENCIA INMOBILIARIA

Le ofrece EN EXCLUSIVA pisos de lujo, despachos y locales comerciales, en la mejor zona de Palma. Prolongación JAIME III - Esq. Avda. ARGENTINA. Visitenos: CALVO SOTELO, 710.

## 4 Km. de Monasterio de Nira Sra. de Luce

(CARRETERA A SOLLER Y CALOBRA)

En frondosos encinares y a 700 metros de altitud

### URBANIZACION DE SON MASSIP

OFICIALMENTE AUTORIZADA

Precios de iniciación. — Solares desde 1.050 metros

CONCERTADAS LUZ Y FUERZA

Información — PALMA: Sr. Marqués - Calle Abundados, n.º 51 - Teléfono 12464

SELVA: Sr. Estarriola - Teléfono 5

# Consideraciones sobre la Peste Porcina

POR PEDRO JUAN OLIVER VETERINARIO

En editorial publicado días atrás en este mismo periódico, se hacía la glosa de unas medidas ordenadas por el Gobierno Civil de esta Provincia y que veríamos publicadas pocos días después. Se trata de medidas de Policía Sanitaria y control de la producción porcina, que consideramos de una oportunidad e ineludibilidad absoluta si de veras quiere hacerse algo positivo en la lucha contra la peste porcina africana.

#### MEDIOS DE DIFUSION

Hoy parece completamente fuera de toda duda, que los medios de difusión más importantes de esta enfermedad, son dos: En primer lugar la circulación de animales con la enfermedad en incubación, y en segundo lugar por la carne y los productos con ella preparados, procedentes de animales sacrificados legalmente antes de que manifestaran síntomas de la enfermedad; productos que como es natural dejan restos que van a pasar a los desperdicios domésticos de las casas particulares, hoteles, colegios, escuelas, cuarteles, etc., siendo posteriormente empleados para la alimentación de los cerdos con peligro seguro de contagio si estos restos no han sido objeto de una verdadera y efectiva esterilización a ser posible con vapor a presión en autoclave. Una vez establecida la enfermedad en una zona por cualquiera de estos síntomas, las ratas, moscas, mosquitos, probablemente gorriones, etc., sirven de vectores y reservorios de virus, para ir extendiendo la peste a aquellas otras explotaciones vecinas que no usan desperdicios para la alimentación de sus animales.

Esta situación se ha agravado hoy en día por el hecho también probado de no alcanzar la mortalidad al 100 por 100 de los animales atacados de Peste Porcina Africana, como ocurría hace unos años. Algunos animales padecen la enfermedad y no mueren, quedando portadores y eliminadores de virus durante toda su vida.

#### ABANDONO DE LOS

#### MÉTODOS CLÁSICOS

Quisiéramos llamar la atención sobre un hecho que no se menciona ni en la citada editorial ni en las medidas ordenadas por el Gobierno Civil, y es el abandono casi completo de los métodos clásicos de defensa contra una enfermedad, que, no es que se haya hecho ahora endémica en esta Provincia, sino que siempre lo ha

sido. Y esto lo saben todos los Veterinarios y todos los Porcicultores de la Isla. Unos años más y otros menos siempre se ha dado en Mallorca Peste Porcina Clásica. Esta enfermedad que tantos estragos causaba hace cuarenta o cincuenta años y que gracias a las vacunaciones efectuadas desde entonces de una manera sistemática y continuada, podemos asegurar teníamos casi completamente dominada.

Por desgracia estas vacunaciones se han ido poco a poco abandonando y hoy son ya pocos los ganaderos que vacunan, comparándose en el fatalismo que les hace exclamar: ¿Para qué vacunar, si luego les entra la africana y se mueren igual?

#### RAZONES

Muchas son las razones que aconsejan estas vacunaciones. Y ya no lo decimos nosotros; lo dice el Dr. Sánchez Botija, Jefe del Servicio de Patología del Patronato de Biología Animal, entidad que ha realizado tan meritorios trabajos sobre Peste Porcina Africana, que ha sido nombrada por la F.A.O. centro oficial y cabecera para estos estudios, al afirmar públicamente en Valencia con motivo de las Jornadas Nacionales de Producción Porcina recientemente celebradas, que es necesario recobrar la fé en las vacunaciones contra la peste clásica, incluso como medio o método de lucha contra la peste africana.

Y el afirmar esto no es ningún capricho ni propaganda más o menos encubierta. Se trata simplemente de hacer frente a la realidad de los hechos. Y estos nos demuestran que hoy las dos pestes, la Clásica y la Africana, son completamente solidarias entre sí, y que un diagnóstico diferencial entre ambas es difícilísimo en el campo. Así vemos como el período de incubación de la africana que antes era brevísimo se ha alargado notablemente. Los animales no mueren tan rápido; las lesiones anatómicas se han atenuado tanto que nos fácilmente confundibles con las de la peste clásica. Complicado todo con la aparición hace unos años de virus variantes de pestes clásicas, que hacen aún más difícil la separación de las dos enfermedades.

#### EL EJEMPLO DE

#### DE FRANCIA

En Francia y en las regiones cercanas a la frontera española, ante la dificultad de diagnosticar las dos pestes, se procedía al sacrificio y destrucción de todos los animales enfermos y sospechosos de peste

sin esperar a que el Laboratorio dictaminara si era clásica o africana. Este procedimiento no creemos sea el más correcto en España ya que mediante él se indemnizarían animales sacrificados por enfermedad no sujeta a indemnización estatal y susceptible quizás de tratamiento preventivo o curativo. Se habló de dar a las vacunaciones el carácter de obligatorias, indemnizando únicamente a aquellos ganaderos que acreditaran en su Cartilla Ganadera el haber vacunado oportunamente a sus cerdos contra la peste clásica.

## Los grandes regadíos transformarán muchas tierras, disminuyendo las emigraciones

El nuevo impulso a las obras hidráulicas cambiarán el aspecto del campo español

Con motivo de los trasvases que se anuncian, el cúmulo de proyectos impresionantes que están redactando los técnicos y las obras en marcha existentes parece que han puesto en línea de actualidad el rejuvenecimiento de algunos organismos, cuya vida data de hace cerca de cuarenta años, si es que en alguna ocasión dejaron asomar síntomas de cansancio que, quizá, fuera más económico que de otra clase.

Desde Jovellanos a nuestros días, cientos de personas de calidad inquirieron y actuaron sobre las ventajas de tierras regables por encima de las dedicadas al secano —que tampoco es malo, sino que vive desordenadamente— y no hay necesidad de bucear mucho para recordar, entre otros, a Costa, Gasset, García Gascón, Fungairiño, Lorenzo Pardo, etc., como autores preclaros en la propaganda, unos; y en la realidad y conocimiento de problemas llenos de incógnitas, otros. Y todos, de una manera u otra, casi empujando al país, ofreciendo cambiantes de panoramas esteparios en jugosos verdes. Aquellos de entonces —dos siglos de ilusión— adquieran cuerpo, aumentan y cobran realidad.

Los planos iniciales son los más virulentos, como las «sangrías» de arterias de agua, que cuando surgen del suelo, se llevan de repente y ceden más tarde hasta orientarse en una condición de normalidad. Los riegos llevan apare-

dos no sólo cuestiones de hidráulica, de los que sobran, sino otros muchos de tipo social y hasta económico, que escapan a soluciones matemáticas. Los pueblos las provincias, las regiones piden agua para regar tal o cual zona de tantas o cuantas hectáreas, sin pensar demasiado en que todo pertenece a un plan ya estudiado y medido y que por estar más cerca del embalse o del manantial, se sienten con mayor derecho cuando ya está contraído el de otros que fueron más ágiles.

#### CLIMA DE RESURRECCION

Ahora nos encontramos en un clima de resurrección, insuflando desde las alturas mayor vigor y vitalidad —a nosotros nos parece así— para la transformación que todo el mundo espera. Los regadíos, que son riqueza, tienen que estar encalzados idealmente por reglamentaciones correctas para que rindan fruto lo antes posible. Uno de los grandes fracasos en zonas regables de tantos como se han producido —hemos conocido muchos con enmienda al cabo de medio siglo, cuando las judías y las patatas significaban productos de estraperlo— se debieron a la falta de un orden en la arrancada, con tremendo sacrificio estatal que no acaba verificado el momento de pasar la factura de su anticipado sacrificio económico. Los norteamericanos desarrollan los riegos financiados por medio de emisión de obligaciones,

#### VACUNACIONES EFICACES

Las vacunaciones realizadas con métodos capaces de instaurar en los animales una rápida, sólida y duradera inmunidad darían al clínico la seguridad de que las manifestaciones pestosas aparecidas después de la vacunación, eran indefectiblemente de peste africana. Estas vacunaciones deberían ser realizadas de una forma masiva, ordenada y racional, queriendo significar con ello dos vacunaciones anuales, en los verracos y cerdas de cría y la necesidad de revacunar a los tres meses, cuando la primera vacunación se efectuó en animales muy jóvenes o muy pequeños, así como el desparasitar a los cerdos antes de su vacunación. Y sobre todo en las medidas dictadas en la circular del Gobierno

Civil se ejecuten a rajatabla sin contemplaciones ni miramientos o favoritismos para nadie. Quizás esto sea difícil ya que la isla está encerrada en un cinturón hotelero, con una enorme cantidad de desperdicios alimenticios que si antes vendían a particulares, hoy pagan para que se los lleven, y es muy tentador el ganar unas pocas sin casi ningún gasto. Pero, los perjuicios que estas personas ocasionan a todos, son verdaderamente incalculables ya que estamos convencidos que si al ganadero mallorquín se le espantara el fantasma de la peste africana en lo posible, y se le garantizaran unos precios mínimos rentables, no sólo podríamos autoabastecernos sino que podríamos incluso

\*\*\*\*\*  
\*  
\* **Lea «BALEARES»** \*  
\*  
\*\*\*\*\*

TURIN (Italia)

LOPEZ RODO INVITA A LOS ITALIANOS A QUE INVIERTAN SUS CAPITALS EN ESPAÑA

Turin, 19. (Efe). — Diversos aspectos relacionados con los futuros vínculos de España con los seis países del Mercado Europeo Común fueron ilustrados este mediodía por don Laureano López Rodó, Ministro Comisario del Plan de Desarrollo español...

«Como hace poco informaba —firmó el Ministro— el Embajador de España ante la Comunidad Económica Europea, el desequilibrio de nuestra balanza comercial ha aumentado en dimensiones más fuertes con los países del MEC que con los del resto del mundo...

VINCULOS RATIFICADOS

En seguida añadió López Rodó: «No hay duda de que aquel vínculo formal vendría a ratificar el efectivo que ya existe en diversos campos, como son en los intercambios comerciales y financieros en la cooperación técnica e industrial...»

«Dicha solidaridad —añadió luego el Ministro— es especialmente evidente en el campo de las relaciones comerciales. Primero: El comercio del «MEC» con los países terceros se ha incrementado en un diez por ciento en los últimos seis años...

El Ministro informó en seguida con cifras esta parte de su exposición y manifestó: «En 1959 nuestras compras y ventas a la Comunidad Europea significaron 310 millones de dólares...»

EL R. MADRID BARCELONA SERA TELEVISADO EN DIRECTO

Madrid, 19. (Pyresa). — El Barcelona dió por terminada su preparación esta mañana con una sesión en los terrenos de la Ciudad Deportiva del Madrid con vistas a su encuentro de mañana-noche frente al club blanco.

Roque Olsen no piensa introducir novedad alguna en la formación del equipo que viene actuando con éxito en los cuatro últimos partidos de Liga...

Por su parte, el Real Madrid desde su concentración en Navacerrada, sometió a sus jugadores a un descanso casi absoluto, sólo alternado con unos cortos paseos por la Sierra...

El partido dará comienzo a las siete y media y como ya se anunció en su día será televisado en directo por la red nacional...

Expuso las ventajas de la operación en un mercado de 32 millones de consumidores en plena expansión

dólares, que es un poco más de un tercio de la balanza comercial española.

LAS COMPRAS DE ESPAÑA A LA COMUNIDAD

«Hay que subrayar —continuó— que los factores primordiales de este incremento han sido las compras de España a la Comunidad Europea que se han incrementado en un 650 por ciento, habiéndose incrementado las exportaciones españolas a los seis solamente en un 23 por ciento...

DESEQUILIBRIO EN LA BALANZA CON ITALIA

En otra parte de su conferencia, López Rodó trató el tema de las relaciones comerciales entre España e Italia y comenzó diciendo que el aumento progresivo del desequilibrio de la balanza comercial española con el «MEC» «no constituye una excepción para nuestros intercambios con Italia, sino que, por el contrario, constituye un ejemplo muy elocuente...»

RECIPROCIDAD ECONOMICA

El déficit de la balanza comercial hispano-italiana, continuó el Ministro, sólo puede ser aceptable por parte de España si tal desequilibrio se le considera encuadrado en una vasta panorámica de reciprocidad económica...»

Prosiguiendo con su conferencia López Rodó ofreció al auditorio —formado por hombres de empresas, técnicos y altos funcionarios— un amplio y detallado panorama de las oportunidades, ventajas e incentivos, así como de los polos de desarrollo, que el plan de desarrollo ofrece a los inversores extranjeros.

«Es de esperar —dijo en la parte final— que la actual coyuntura permitirá a Italia recuperar en España el puesto que ocupara hace cincuenta años, evitando ser substituida por terceros países en un mercado de treinta y dos millones de consumidores que se halla además en continua expansión...»

AJUSTADO CUADRO

En la primera parte de la conferencia el Ministro López Rodó trazó un ajustado cuadro de los antecedentes de la planificación española, del plan de estabiliza-

ción, del primer plan de desarrollo económico y social, con sus características esenciales, sus previsiones y sus resultados.

En esta parte de la disertación el conferenciante manifestó que el plan de desarrollo había ofrecido un considerable estudio de mercado en escala nacional que, además de presentar un amplio cuadro de la oferta y la demanda en los sectores productivos, constituye un medio eficaz de información e estímulo para el sector privado.

LOS RESULTADOS SUPERAN LAS PREVISIONES

«En términos generales, declaró, se puede afirmar que los resultados obtenidos han superado los objetivos previstos. En 1964 el ritmo de crecimiento de la renta anual fue del 6,9 por ciento, mayor en un 0,9 por ciento a las previsiones del plan, superando a los objetivos fijados por los países de la OCDE para la década de 1960-70...»

También se refirió al aumento del ingreso por turismo e informó que a fines del corriente año se espera que hayan visitado España 17 millones de turistas. En cuanto

Roma, 19. (Del corresponsal de Pyresa, Ismael Medina, por telex). — Couve de Murville se ha mostrado sorprendido del espectacular cambio de actitud experimentado por Italia respecto del acceso de España al Mercado Común...

No hay razón alguna para suponer equivocada la opinión de Couve de Murville. La favorable actitud italiana fue declarada expresamente días pasados a los periodistas españoles que actualmente visitan Italia...

Se asegura que en Palencia también hay petróleo

DE LA MISMA O SUPERIOR CALIDAD QUE EL DE BURGOS Palencia, 19. (Pyresa). — Han terminado estos días los trabajos de delimitación de líneas geológicas petrolíferas del norte de la provincia de Palencia, próxima a Sargentos de Lora, y situados entre los pueblos de Aguilár y Barriuelo...

a las reservas de divisas extranjeras declaró que a fines de 1958 —año precedente a la estabilización— ascendían a 665,5 millones de dólares, mientras que ahora ascienden a mil doscientos setenta millones de dólares...

LA GUERRA EN EL VIETNAM

Primer asalto no provocado de la escuadra USA contra instalaciones nordvietnamitas

U Thant, partidario de una tregua para la Navidad

Saigón, 19. (Efe-Reuters). — Dos destructores norteamericanos han bombardeado hoy instalaciones de radar, lo que constituye el primer asalto no provocado de la armada estadounidense contra instalaciones norvietnamitas...

Una columna de vehículos acorazados, en vanguardia de la operación «Attleboro», avanzando hacia el norte, han intercambiado

ES FALSO QUE «EL VITI» HAYA MUERTO EN LIMA

AYER TOREO EN MARACAIBO

MADRID, 19. (Cifra). — «Es totalmente falsa la noticia sobre la muerte del torero «El Viti». Stop. Toreó hoy Maracaibo y dió vuelta al ruedo su primer toro. Con este telegrama la Delegación de la Agencia Efe en Caracas desmintió el rumor originado en Lima, concretamente difundido por la emisora «Radio Reloj», de la capital peruana...

LA GUERRA EN EL VIETNAM

Disparos con 15 vietcong ocultos en puestos fortificados. Se dió muerte a once guerrilleros en los 20 minutos de lucha, recogiendo dos heridos y dos prisioneros.

La tregua navideña

Naciones Unidas, 19. (Efe). — El Secretario General de las Naciones Unidas manifestó ayer, sábado, que no ha tomado aún iniciativa alguna respecto a una tregua de Navidad en la Guerra del Vietnam, pero que favorece por completo la idea. U Thant añadió que apoyará una propuesta de tregua si el Papa Pablo VI así la solicita...

Italia, aliada de España para su ingreso en el Mercado Común

La fiebre expansiva española ha convencido a los economistas italianos

industriales y hasta en los agrícolas. ¿A qué obedece este cambio de actitud? Un político italiano podrá responder que los signos recientes de la evolución española —la amnistía para las responsabilidades derivadas de la guerra y el anuncio del proyecto de Ley Orgánica del Estado— han allanado el camino por cuanto presuponen una declarada voluntad democratizadora...

Se asegura que en Palencia también hay petróleo

El Mercado Común Europeo es un club capitalista, respaldado por los Gobiernos respectivos. En él se debaten intereses muy concretos y absolutamente mensurables. Si el Banco Popular pongo por caso, vetase a un accionista porque no cumple el precepto dominical de la Misa, todos nos sentiríamos extraordinariamente perplejos.

El intercambio comercial entre España e Italia arroja un saldo favorable a este país de 150 millones de pesetas en el último ejercicio. Las inversiones de capital italiano en España, una vieja tradición cada vez más engrosada, están con mucho en la primera línea de las inversiones extranjeras en España.

doras oportunidades a los expendedores y avisados financieros italianos, privados o parastatales. En el plano agrícola, Italia se mueve en sociedad y con dificultades en el MEC, frente a los intereses distintos de la agricultura de los otros cinco socios.

LA FIEBRE EXPANSIVA ESPAÑOLA

Un economista que ha cumplido una prolongada visita a España me decía hace poco que le ha asombrado la fiebre expansiva del pueblo español. El desarrollo español, me explicaba, no es una norma económica, ni un plan, ni una política tan sencilla. Es una tremenda y despiadada pasión colectiva que se realiza en sí misma, sin sujeción a criterios ni a estímulos ordenados.

ente esfuerzo por instrumentar acuerdos prácticos, realizado por la representación española en Italia.

Dos escapados de la prisión se entregaron voluntariamente

Bonn, 19. (Pyresa). — El hambre puede ser a veces más fuerte que los deseos de libertad. Esto ha sido confirmado por dos presos de la cárcel de Rheinbach, en las cercanías de Bonn, que habiendo huido hace cinco días, se presentaron ayer en la Comisaría famélicos y temblando de frío...

IMPERMEABLES PARA MOTO y GARAGE CASA CODINA VENTAS MAYOR y DETALL SMOLA 8 - PALMA Galerías Avenida, 14 General Mota, 22 PALMA LEA «BALEARES»

CASAS de calafat



EL ASESINATO DE KENNEDY

—Si anam així, al punt lo que serà mal d'aclarir es sobre qui no el matà!

(—Si vamos así, pronto será difícil de saber quien no lo mató!)

OCHO ERRORES, OCHO



HALLAR EN EL SEGUNDO DIBUJO OCHO MOTIVOS QUE LO DIFERENCIAN DEL PRIMERO.

Coplas Sin malicia

TELEFONOS EN LA CARRETERA

Por todas las carreteras teléfonos surgirán y a quien se pegue un porrazo al momento auxiliarán.

Es una sabia medida, porque abunda el imprudente que conduce como un loco y provoca un accidente.

Si teléfono no existe y es el lugar muy desierto, cuando llega la ambulancia el herido ya es un muerto.

Aplaudo la innovación, porque juzgo que es muy buena para evitar a las gentes mucho luto y mucha pena.

Yo teléfono no tengo y lo quisiera tener. Pero es que la Telefónica no me lo puede poner.

Para telefonar, una preciosa caseta al borde de una cuneta yo me pienso edificar.

GIL ARRIBATO

EQUIPO INTELLECTUAL Habría sabido usted contestar a estas preguntas?

Décima fase del concurso intelectual patrocinado por LIBROS «ERESO» que finalizará el próximo día 30...

LA CESTA DE «BALEARES»

(1) En Mallorca no hay mayor «actualidad», en estos momentos, que nuestra CESTA DE NAVIDAD, nuestra fabulosa cesta.

SEGUNDA PREGUNTA

(2) ¿Podría decir en que consistía el «premio mayor» de aquella primera Cesta?

TERCERA PREGUNTA

(3) En la fiesta que el año pasado celebramos en «JARTAN'S», con motivo del sorteo de la Cesta, ¿quién actuó de presentador?

RESPUESTAS

(1) En 1950. — (2) — Un pavo. — (3) Mario Cabre.

PREGUNTA CLAVE

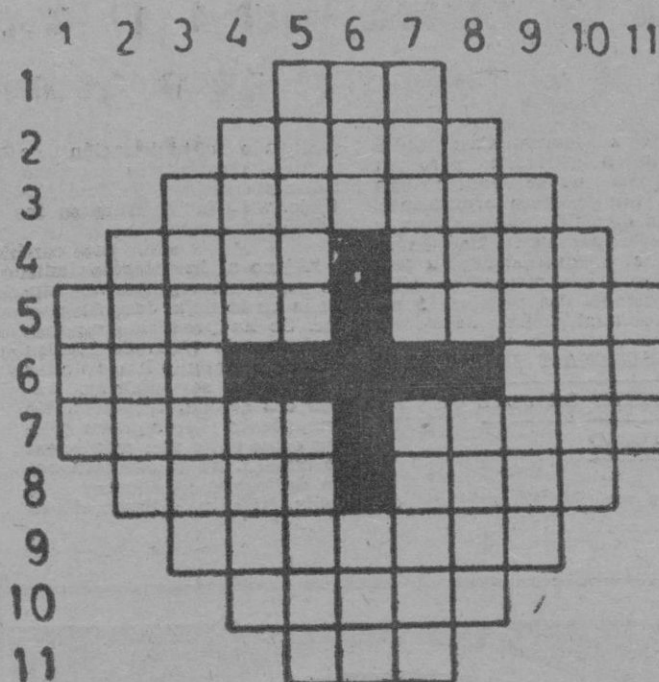
¿Qué redactor de «BALEARES» es el «alma-mater» y el «alma-pater» de nuestra CESTA DE NAVIDAD?

Respuesta .....

Nombre y domicilio del concursante .....

SUPER SER SERVICIO TECNICO OFICIAL asistencia diaria teléfono 53169

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES. 1: Empleo; 2: Pato; 3: Prohijar, adoptar; 4: Al revés, lecho. Cierta número; 5: Pago. Prendan fuego; 6: Existir. Terminación del diminutivo; 1: Liado. Al revés, cierto baile; 8: Letras griegas. Nombre de varón; 9: Agarra fuertemente sin soltarlo; 10: Estéril; 11: Tuesto.

HERNIADO ¿Quiere ir cómodo y seguro? Vea ORTOPEDIA BERMA - Ballester, 49

JARTAN'S CLUB HOY TARDE Y NOCHE PRESENTA A MEMO REMIGI DESPUES DEL EXITO SIN PRECEDENTES OBTENIDO AYER EN SU DEBUT

REPRESENTANTE BUSCA IMPORTANTE FABRICA DE CONFECCIONES PLAYERAS. ESCRIBIR CON REFERENCIA AL NUMERO 603. HER-GO PUBLICIDAD. CORDOBA, n.º 1. - MALAGA.

HERNIADO ¡HERNIA GRANDE! o pequeña, puede estrangularse si está mal contenida. Evite adquirir nuestro modernísimo «Obturador Automático»...

SEÑORA ABRIGOS DE GARRAS, A MEDIDA 5.500.— Ptas. ABRIGOS DE ASTRAKAN, A MEDIDA 19.500.— Ptas. ABRIGOS PIELS DE TODAS CLASES A MEDIDA. PRECIOS FABRICA ERICA FABRICA PELETERIA TEL. 56. - PONT D'INCA

# JOSE ANTONIO: BREVE HISTORIA DE SU PROCESO Y FUSILAMIENTO



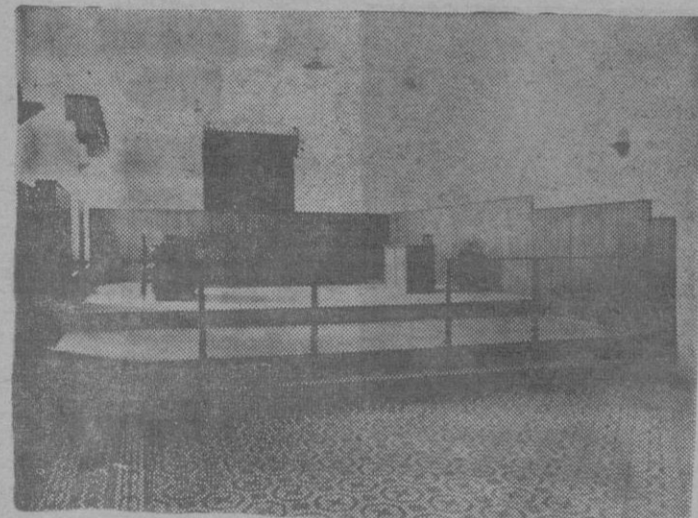
A LOS TREINTA AÑOS DE SU MUERTE, JOSE ANTONIO SIGUE MARCANDO UN HITO EN NUESTRA HISTORIA

Cuatro días duró el proceso y 48 horas estuvo en capilla

UN aniversario más de la muerte del "gran idealista". En la breve y activa vida de José Antonio estos momentos son los que definitivamente señalan su paso a la gloria. Si los enemigos de España creyeron con ello acallar los tumultos de admiración y fe que la voz y el ejemplo viviente del Fundador provocaba en todos los españoles, nunca estuvieron más equivocados. A los treinta años de su muerte, su lema —algo así como "... es hermoso luchar por lo imposible, cuando lo imposible es Dios y la Patria"— sigue vigente; a los treinta años de su asesinato, su fe y su idealismo siguen marcando un hito en nuestra historia contemporánea y sus recuerdos despiertan cada aniversario nuevas fuerzas de fe para sus admiradores y nuevos matices de idealismo para sus discípulos. Aquellos que creyeron que acabando con él acababan con su ideario político, se asombrarían hoy de como éste venía, con su humanidad, a la fuerza, con su fe, al mundo y con su amor y bondad al odio. Su doctrina persiste arraigada en millones de seres jóvenes que recuerdan su voz como un grito hallado en el cielo que encuentra eco en sus conciencias.

EL COMO Y EL POR QUE DE SU SUERTE ULTIMA

Habían llegado las tropas del Generalísimo a las puertas de Madrid. Por las fronteras del Norte de España y por los puertos no bloqueados por la



SALA DONDE SE CELEBRO EL PROCESO. «HA QUEDADO EN ELLA —DIJO UN DISCIPULO DE JOSE ANTONIO— EL RUMOR DE SUS ULTIMAS PALABRAS CATOLICAS Y ESPAÑOLAS. (Foto Cifra)

escuadra nacional, llegaban ingentes cantidades de armamento y... hombres. Eran las Brigadas Internacionales. Los falangistas habían asentado sus reales en la Ciudad Universitaria. Todo el horizonte se cubría de negros nubarrones para el gobierno rojo.

El embajador ruso, Rosenberg, una vez que supo de la presencia nacional en las riberas del río Manzanares, se sintió perplejo y colérico. Su reacción fue cruel, increíblemente cruel; había que desmoronar la moral de las tropas adversarias que con tanto empuje como ilusión amenazaban desde el foso natural del pobre río madrileño y, al propio tiempo, acabar con su más joven y representativa esperanza política: José Antonio.

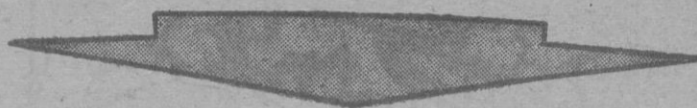
La idea de Rosenberg fue aceptada por el máximo dignatario rojo: Largo Caballero. Pero había que hacer las cosas legalmente. José Antonio sería muerto después de juzgado. Y se montó el proceso.

celda —nunca se supo cómo— bastaron como cargo. Y se nombró un magistrado: Federico Enjuto Ferrán. En la incoación del sumario cooperó el juez del distrito Sur de Alicante, Lino Martín Ventura, parcial y sanguinario, que hacía honor a su segundo apellido y cuya naturaleza rencorosa se agudiza con los desasosiegos que diariamente le propinaba su mujer.

La incoación del proceso se hace a toda prisa. Cuatro días bastaron. Hace de fiscal Vidal Gil Tirado y de secretario López Zafra.

UN SUMARIO DE SOLO 38 FOLIOS

La vista pública tuvo lugar los días 16 y 17 de noviembre. También están inculcados el hermano de José Antonio,



SU DEFENSA, LA DE SU HERMANO Y SU CUÑADA MARGOT, CORRIO A SU CARGO Y SU INFORME SERENO Y CONTUNDENTE CAUSO LA ADMIRACION Y EL RESPETO DE SUS VERDUGOS

EL EMBAJADOR RUSO EN MADRID, ROSEMBERG, PRETENDIO CON SU MUERTE ACABAR CON SU DOCTRINA

PERO SU HUMANIDAD VENCIO A LA FUERZA, SU FE AL MUNDO Y SU BONDAD AL ODI

mayoría monos. Casi todos portaban pistolas; pero la mayoría no se contentaban con tan modesto armamento, y un divertido personaje, muy popular por su fealdad en la capital alicantina, llegó a presentarse con mosquetón, rifle americano, dos pistolas y un descomunal cuchillo de monte.

LA SERENA Y SENORIAL ACTITUD DE JOSE ANTONIO

En ese "ideal" ambiente de

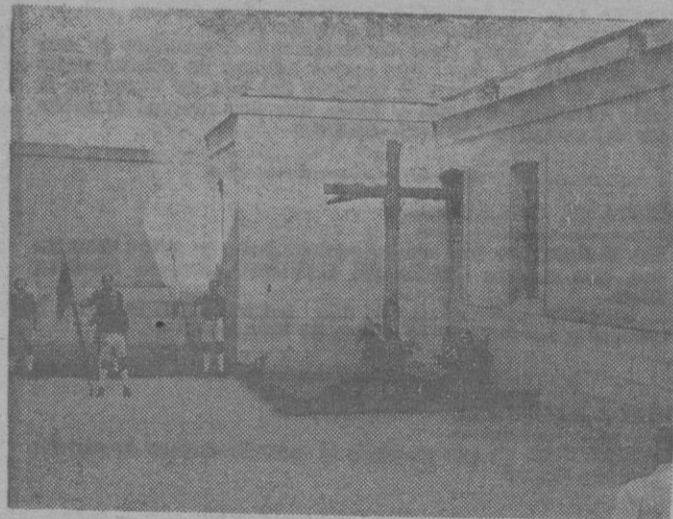
justicia y administración de justicia, resaltaba la grandeza física y espiritual de José Antonio. "El Día" de Alicante escribió sobre esto:

"Ajeno al hervidero de tanta gente heterogénea, amontonada en la Sala, José Antonio lee. Se ha producido un desencanto en la vista. La lectura que José Antonio hacía de los papeles que sostenían sus manos era serena, tranquila. No parpadeaba. Lee aquellos pliegos como si de una cosa banal se tratara. No le afectaba nada de lo que en ellos no contenía. Ni el más ligero rictus.

Ni una mueca, ni el menor gesto altera su rostro..."

La defensa que hiciera José Antonio fue de una destreza y una serenidad tan grandes, que hasta sus propios enemigos quedaron convencidos de la justicia de sus razones. Pero está dictado (dictado por Rosenberg) que había de morir. Su informe recto y claro es una pieza maestra de saber y de justicia. Gesto y voz se unen para dar a esta extraordinaria defensa los toques inmarcesibles de una lecha legendaria. El público le escucha con recogimiento y atención. Pero estaba escrito que tenía que morir, y el 17 de noviembre el Tribunal dictaba el fallo inapelable de "Rosenberg".

"Fallamos que debemos conde-



LA CRUZ SEÑALA EL LUGAR DONDE JOSE ANTONIO CAYO TRAS LA DESCARGA DE LA SECCION DE GUARDIAS DE ASALTO. — (Foto Cifra)

nar y condenamos al procesado José Antonio Primo de Rivera y Saenz de Heredia a la pena de muerte, por ser autor del delito de rebelión militar comprendido..."

Leída la sentencia, el Jurado se opuso a la revisión de la causa y a la petición de la defensa —el propio José Antonio— sobre la conmutación de la pena capital por la reclusión perpetua.

«NADA TEMO. MI VIDA Y MI OBRA YA DAN SUS FRUTOS»

José Antonio pasó más de cuarenta y ocho horas en capilla. Horas antes de ser fusilado le visita el juez Federico Enjuto. José Antonio le dice:

"Seguramente creará usted que lo mando llamar porque tengo miedo de morir. No tengo miedo a la muerte. Tengo treinta y tres años. Lo mejor de mi vida y mi obra está encauzado. Los fusiles no me causan miedo. Me puede matar cuando quiera. Sólo quiero pedirle un favor: después de mi muerte limpien ustedes bien el sitio donde haya caído, porque no quiero que mi hermano —al que le quedan

muchos días de pasear por este patio— pueda pisar mi sangre."

EL AMANECER DEL DIA 20

También solicita al director de la cárcel un confesor, papel y tinta para su pluma. Quería escribir su testamento.

Así lo hizo, en la celda número uno de la primera galería de la Prisión. Todo él es una magnífica lección: por los párrafos rumorosos de su contenido corren raudales de inspiración española, católica, familiar y falangista.

Amanece el día 20.

A las siete de la mañana José Antonio se despide de su hermano Miguel. En su mano izquierda un crucifijo que aprieta devotamente. Se lo había proporcionado la noche anterior su hermana Carmen.

Ya está en el patio. Tiene enfrente a una sección de la Guardia de Asalto. Una voz de mando no muy firme ordena, ¡fuego!. José Antonio levanta el brazo, abre la mano, su mano derecha, lanza al cielo su grito español y falangista y luego cae inerte: la descarga ha abierto muchas rosas rojas en su pecho.

Guillermo TALIQU

(De los Servicios Especiales de EFE).

